

Diario de Burgos



MARTES, 13 DE NOVIEMBRE 1973
PRECIO DEL EJEMPLAR:
SEIS PESETAS
AÑO LXXIII. N.º 25.507
DEP. LEGAL: BU-5-1958



FUNDADO EN 1891

EMPRESA EDITORA:
DIARIO DE BURGOS, S. A.
DIRECTOR:
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13
REDACCION: 201280
ADMINISTRACION: 207148-49
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO
DE
CORREOS
N.º 46

EL ACUERDO DE ALTO EL FUEGO FIRMADO POR EGIPTO E ISRAEL

Parece que Moscú y Tel Aviv restablecerán sus relaciones



Kilómetro 101, en la línea de alto el fuego. — Altos oficiales israelitas y egipcios aparecen en la mesa de conferencia momentos antes de la firma del acuerdo de alto el fuego. Egipto estaba representado por el general Ismail Damsi, e Israel por el general Aharon Yariv. — (Telefoto CIFRA GRAFICA).

Carretera Suez-Cairo. Kilómetro 101 (Efe-Reuter).— Egipto e Israel firmaron el domingo el acuerdo de estabilización del cese de hostilidades, en una ceremonia de gran sencillez.

Un portavoz de las Naciones Unidas ha informado que la firma del acuerdo tuvo lugar a las 15,00 (hora española). Es el primer documento que egipcios e israelíes firman desde hace 24 años.

El trascendental acto se ha realizado exactamente en el kilómetro 101 de la carretera de Suez a El Cairo, a 32 kilómetros al Oeste del Canal de Suez.

El primer paso hacia la paz ya está dado, pero aún queda en pie todo el aparato bélico, signo de los últimos tiempos en las regiones del mundo árabe.

El acuerdo suscrito hoy por los dos beligerantes del sector occidental de la guerra del Ramadán obliga a Israel a desmantelar sus puestos de control en la carretera El Cairo - Suez, que serán sometidos a la vigilancia de los contingentes de las Naciones Unidas, a fin de permitir el paso a todos los suministros y avituallamientos destinados a la ciudad de Suez y al tercer ejército egipcio.

Asimismo se establece el canje de todos los prisioneros de guerra y la iniciación de negociaciones para el regreso de las fuerzas israelíes a las posiciones que ocupaban el día 22 de Octubre, fecha en que las Naciones Unidas impusieron el cese de hostilidades.

LA CONFERENCIA DE PAZ SE CELEBRARA EN GINEBRA

El pacto egipcio-israelí, bajo el patrocinio de las Naciones Unidas, ha sido firmado por el comandante general Mohamed Abd el Ghani el Jamassi, subjefe del Estado Mayor de las fuerzas armadas egipcias y por el comandante general israelí Aharon Yariv, así como por el jefe interino de las fuerzas de las Naciones Unidas, comandante general Ennio Silasvuo, de Finlandia, quien ha estado acompañado por

(Pasa a la página 20)

LLEGAN A LONDRES SS. AA. LOS PRINCIPES

Asistirán a los esponsales de Ana de Inglaterra

Se pide que el castellano sea el «segundo idioma» de Nueva York

Madrid (Logos). — Los Príncipes de España han partido esta tarde, con dirección a Londres, donde asistirán pasado mañana a la boda de la Princesa Ana de Inglaterra con el capitán Phillips.

La ceremonia de la boda podrá ser seguida por 500 millones de espectadores, a través de la televisión inglesa. En Gran Bretaña, el reportaje por televisión comenzará a las ocho de la mañana y continuará durante ocho horas, siendo la primera vez que se hace la

transmisión en color de una boda real. El servicio radiofónico mundial transmitirá un reportaje en directo a 50 millones de radiocuchas, también se difundirán comentarios en 20 idiomas, entre ellos el español. La «B B C» también se propone grabar un disco microsuroc estereofónico sobre la boda, para venderlo en todo el Mundo, que contará una descripción del ambiente londinense, la ceremonia en la abadía y la música que acompañe al acontecimiento.

Una feliz coincidencia se dará en la fecha de la boda: la honomástica del Príncipe Carlos, heredero del Trono y hermano de la desposada, que cumple 25 años y la del arzobispo de Canterbury, que oficiará la ceremonia real en la abadía de Westminster.

SS. AA. EN LONDRES

Londres (Efe). — Para asistir a la boda de la Princesa Ana de Inglaterra y el capitán Mark Phillips, llegaron hoy a esta capital los Príncipes de España don Juan Carlos y doña Sofía.

(Pasa a la página 20)

HOY, ELECCIONES MUNICIPALES Y de consejeros locales

Votar es un derecho y también un deber.
¡BURGALES! Por tu ciudad, por tu pueblo, no dejes de emitir tu voto hoy en las elecciones a concejales y consejeros locales del Movimiento.

¿QUIENES VOTAN?

Para concejales: votan todos los cabezas de familia y las mujeres casadas.

Para consejeros locales: votan todos los mayores de 18 años.

¿DONDE SE VOTA?

Los cabezas de familia y mujeres casadas, en los Colegios que se les ha señalado en la comunicación dirigida a todos los electores por la Sección de Estadística del Ayuntamiento de Burgos.

Los mayores de 18 años, no reseñados anteriormente, en el Colegio a que corresponda el domicilio consignado en el Documento nacional de Identidad.

HORARIO PARA LA EMISION DEL VOTO

De nueve de la mañana a cinco de la tarde.

PAPELETAS A UTILIZAR

Para la elección a concejales, papeletas blancas. Para consejeros locales, papeletas de color verde.

¿CUANTOS HAY QUE ELEGIR?

En Burgos: cuatro concejales del tercio de representación familiar y tres consejeros de representación vecinal.

JUSTIFICACION DEL VOTO

Todos deben solicitar el certificado de votación para su justificación cuando se les reclame.

PERMISOS PARA VOTAR

Por disposición de la Presidencia del Gobierno y Ministerio de Trabajo, se establece la obligatoriedad de permisos a todo el personal con derecho a voto, para cumplir con su deber ciudadano.

«USA» Y LA «URSS» SE COMPROMETEN A EVITAR UNA «GUERRA NUCLEAR»

No recurrirán a la amenaza o uso de la fuerza

Nueva York (Efe).— «Eliminar el peligro de la guerra nuclear y del uso de las armas nucleares», es el objetivo de las políticas de los Estados Unidos y la Unión Soviética, según un documento dirigido por ambos países al secretario de la ONU en las Naciones Unidas.

«Cada parte se abstendrá de recurrir a la amenaza o al uso de la fuerza contra la otra, contra aliados de la misma o contra terceras naciones», dice también el documento.

Queda establecido que se efectuarán «consultas urgentes», no escatimando esfuerzos para evitar el riesgo de un conflicto nuclear

(Pasa a la página 20)

«Watergate»: Nixon toma la iniciativa para refutar las acusaciones contra él

Entrevista de tres horas Mao-Kissinger

Hacia la normalización de relaciones entre Polonia y la Santa Sede

(INFORMACION EN PAGINAS INTERIORES)

¿SERA LA PROXIMA MODA?



Alan Walton acaba de presentar en Melbourne (Australia) sus increíbles ideas zapateras. ¿Será ésta la próxima moda en calzado para caballeros? Este de la foto nos muestra dos ejemplares insólitos: en el pie izquierdo uno en forma de avión con alas y motores incluidos, y en el derecho otro como un gran queso por uno de cuyos agujeros asoma un rayoncito. — (Foto FIEL).

¿HAY VIDA EN JUPITER?

Según dos expertos puede que sí

Washington (Efe).— La teoría de que pueda existir cierta vida en Júpiter, recibió un fuerte impulso ayer con el anuncio de la «NASA» de que dos de sus técnicos habían descubierto una bacteria en un manantial alcalino.

Hasta ahora, el principal argumento en contra de la existencia de vida en el planeta Júpiter, era su extrema alcalinidad, pero la bacteria encontrada puede subsistir en zonas menos alcalinas de la atmósfera de Júpiter, según afirman sus descubridores.

DE DOMINGO A MARTES

Se pasó el domingo, como se pasan todos los días. Esta vez ocurrió que además de pasarse el día de la semana, se pasó también el de San Martín que, por lo visto y sobre todo por lo oído, pervive aún en su versión de "feria de toda clase de ganados y maderas labradas". Si no tiene el esplendor de antaño, conserva sus rescoldos. Y con esto vale porque uno ya se definió sobre el asunto.

Una simpática fiesta que dio cumbre a un aniversario, el quinto de la fundación de la Agrupación de Danzas Burgalesas "Justo del Río" Muy pronto, a lo mejor mañana mismo, vamos a recoger las impresiones coleccionadas entre sus bailes, su alegría y el empuje para mantener en alto la llama ancestral de Burgos puesto a bailar. Merece la pena que lo hagamos. Ya leerán ustedes cómo hubo una misa y todo lo demás. Han sido tres días para poner remate digno al primer lustro de existencia.

Esta vez no nos libramos de la triste reseña del tráfico y sus efectos. Una señora cayó víctima de la plaga moderna y otros accidentes complementaron el balance de un fin de semana, llamado como todos a transcurrir dentro de la tranquilidad y que, al fin, se vio ennegrecido por la crónica de muerte. Paz para el alma de la fallecida y pronto restablecimiento para los heridos. Como de costumbre, es todo lo que queda a nuestro alcance. De todas formas, hay que seguir luchando contra esta sangría que nos está pidiendo el progreso subido a un vehículo. El precio ya resulta excesivamente caro y es hora de que reconsideremos, a los niveles que sean, la situación de un fenómeno con el que hay que terminar como sea.

Una buena idea va a tomar rumbo diferente en cuanto a su localización. Nos referimos a los "Corrales culturales" que intentan nada menos que la bella misión de llevar la cultura hasta los barrios extremos. Estuvieron en Gamonal y ahora se pasan a Capiscol. Parece ser que irán rotando hasta alcanzar toda la periferia de la ciudad. Mejor que mejor. Sobre ese asunto también dimos nuestra modesta opinión y reiteramos la alabanza.

Culminaron las "bodas de diamante" del Seminario de San José. Setenta y cinco años actuando sobre esta comunidad nuestra son muchos años como para que no adquiriera el edificio y su historia una categoría digna de ser resaltada. Ya se hará, aunque vengan las cosas con su retraso. En sección aparte tienen ustedes la crónica correspondiente. Nosotros con enviar la felicitación más efusiva a quienes se consideren destinatarios, ya hemos cumplido.

Estamos en martes de elecciones. ¿Insistimos en lo que significan? ¿Para qué, verdad usted? En el ánimo de todos está la trascendencia de lo que es un municipio, un Ayuntamiento puesto en pie de trabajo por la comunidad vecinal. Mañana (para ustedes que leen es hoy, pero se nos fue la palabra por eso de escribir contra el calendario) es día de acción, de trabajo. Vendrán las noticias de las caras entristecidas y la alegría de los triunfadores. Pues la verdad, a la larga debería ser al revés, ahora puede decirse. Triunfar para que a uno le den trabajo y crítica no debe ser plato de buen gusto, aunque ahí está el mérito, ahí está la demostración de que la solidaridad con los demás ciudadanos es algo más que una teoría de palabras **BURGENSE** mal o bien trenzadas.

MUEBLES VITORIA-MOBEL
MOBILIARIO DE COCINA
PRIMERAS MARCAS
C/ VITORIA, 165 - TELEFONO 22 39 77

TELEVISION ESPAÑOLA

MARTES	
14,00	Avance informativo.
14,05	Primera edición.
15,00	Noticias.
15,35	Buenas tardes.
18,31	Avance informativo.
18,35	La casa del reloj.
19,00	Con vosotros.
19,35	Los payasos.
20,05	Los chiripitfláuticos.
20,15	Documental.
20,30	Novela.
21,00	Telediario.
21,35	El cine. Ciclo James Stewart.
23,50	Tiempo para creer.
24,00	Veinticuatro horas.

MIÉRCOLES	
14,00	Avance informativo.
14,05	Primera edición.
15,00	Noticias.
15,35	Buenas tardes.
18,31	Avance informativo.
18,35	La casa del reloj.
19,00	Con vosotros.
19,35	Los payasos.

Emerson

El televisor del futuro

COMERCIAL VELO MOTO

QUISICOSAS

Pues sí, hoy martes y 13, hay elecciones para elegir, entre siete candidatos, a los cuatro concejales de representación familiar que, en Febrero, deberán ocupar sus escaños en unión de los demás ediles de los tercios sindical y de entidades.

Esta vez la propaganda electoral ha ofrecido una novedad. Se ha reglamentado el número y porcentajes de lugares, para no empapelar con carteles a toda la ciudad.

Los murales se han colocado en cuarenta y tantos puntos del término municipal.

Lo agradecerán los barrenderos.

Ahora ¡qué salgan elegidos los mejores! Por lo menos en cuanto a su ejemplo predisposición cívica a colaborar, todos los candidatos deben merecer mucho respeto de sus conciudadanos.

Un lector que se identifica con las iniciales A. C. escribe sobre el desconcierto que observa a la hora de estacionarse vehículos en la calle de San Agustín donde asegura que existen seis señales indicadoras de prohibido aparcar a los dos lados de la calle.

«Pues bien —afirma— no solamente aparcan coches sino camiones, de día y de noche lo que representa un peligro evidente ya que se trata de una vía pública que, además apenas tiene iluminación y con lo estrecha que queda esta calle es imposible que circulen vehículos en las dos direcciones».

Concluye así:

«Creo que las multas en este caso serían muy acertadas, pues es raro que los conductores no vean por lo menos una de las seis señales de prohibición que hay puestas en la calle. Bien podrían darse cuenta los conductores de camiones que donde dejan éstos, exponen al peligro a los demás vehículos que necesariamente tienen que circular por esta calle».

«Los buenos consejos son mejores si se cumplen ¡Animo y multas!».

Alusión directa.

Don Bonifacio Menéndez se dirige a esta sección en los siguientes términos:

«Ayer, día 8 del corriente (su carta lleva fecha del 9), sobre las nueve de la mañana, sucedió un percance que pudo haber costado graves consecuencias para el usuario de un autobús, en este caso un servidor. Al subir al autobús en la primera parada de Gamonal, el cobrador sin mirar cerró la puerta, atrapándome el pie izquierdo y a pesar de los gritos y golpes que di no abrió la puerta».

«Gracias a unas señoras que presenciaron el hecho y acudieron a avisar al chófer, pude librar el pie después de unos metros suspendido de la extremidad. Y digo yo: ¿No podrían evitarse estos accidentes, poniendo un poco de atención al subir y bajar el personal antes de abrir y cerrar las portezuelas, evitando con ello que pueda suceder análogo accidente a otros viajeros que usamos este servicio diariamente?».

No es la primera vez ni cremos que —por desgracia— será la última que percances como el que refiere el señor Menéndez tienen lugar en las líneas de autobuses urbanos.

Por regla general los cobradores acostumbran a mostrarse atentos y preca-

vidos en evitación de accidentes, pero puede darse el caso —y a juzgar por el testimonio del firmante de la carta anterior, del todo verídico— que algún empleado se distraiga o no se percate para nada de lo que ocurre en la portezuela de entrada, debido a las circunstancias de tensión y apresuramiento que concurren en el servicio, máxime en líneas tan recargadas como las del sector de Gamonal.

Todas las precauciones que se adopten en este sentido, deben fijar la aten-

ción del cobrador. No hacerlo significaría algo inaudito.

Los comerciantes están dispuestos al diálogo con el Ayuntamiento.

Así lo han hecho constar, como se dice en el escrito publicado en nuestro periódico, los cien titulares de establecimientos comerciales que han tenido a bien firmar para manifestar su postura en relación con el comentario que hizo un lector sobre el tan traído y llevado tema de la modificación y aumento de las Ordenanzas municipales en lo

que a letreros se refiere. Bien está la actitud dialogante.

Lástima, sin embargo, que no se haya iniciado antes.

Puestos al diálogo y llevadas ambas partes del mejor ánimo de entendimiento, ¿no sería útil aprovechar los contactos para establecer un plan de actuación en orden a los adornos navideños, visto que se aproximan las fechas pascales?

Más de un industrial comerciante argüirá que el "horno no está para bollos".

No lo negamos. Pero si el diálogo comercio-Ayuntamiento se monta con altura y tiene su inspiración en el mejor ánimo de cooperar ¿por qué no intentar, además, tender un puente de alegre entendimiento para alegrar las próximas Navidades, en lo que a adornos e iluminaciones concierne?

Martinillos

RIDRUEJO PLASTICOS

AVENIDA DEL CID, 40

- MENAJE PLASTICO PARA COCINA
- MENAJE PLASTICO PARA LIMPIEZA

¡SIEMPRE A PRECIOS RIDRUEJO!

CERAMICA SCALA ESPAÑOLA, S. A.

PRECISA

PEONES PARA ESPECIALIZAR

INTERESADOS PRESENTARSE EN LAS OFICINAS DE PERSONAL DE LA EMPRESA, SITAS EN EL MONTE DE GAMONAI KM. 244. CARRETERA MADRID-IRUN

(R. O. C. 5.753)



**TRINCHERAS
AUDACES Y ELEGANTES
PARA QUIENES
QUIEREN
ALGO ESPECIAL**

EL BUFALO
Vitoria, 5

IMPERMEABLES
EL BUFALO
1ª MARCA ESPAÑOLA

"POEMAS DE LAS TARDES LARGAS" Y LOS POETAS

Por José MARTIN PARDO

TENGO en mis manos un libro de versos: «Poemas de las tardes largas» de Graciano Peraita. El simple título está lleno de sugerencias e invita a la lectura. Tardes largas... Desgraciadamente para casi todos, no sólo las tardes sino los días enteros son tan cortos, pasan tan veloces, que ya la portada del precioso librito es una promesa, como un remanso para nuestro espíritu. Porque, en efecto, en este mundo tan prosaico, donde el tiempo se cotiza cada vez más caro y hasta el mismo oro ya no sirve como medida, sólo de los poetas pueden esperarse desinteresados regalos y tardes largas. Para ellos, banqueros de ilusiones, donantes de añoranzas, prestidigitadores de nostalgias y melancolías, sembradores de metáforas, prestamistas (sin ningún tipo de interés) de sueños y horas que fueron, afortunadamente el tiempo, cuenta poco.

Todavía quedan, esperemos que Dios nos les conserve y aumente, seres privilegiados que ignoran el pluriempleo y no se han dejado contaminar por el vil metal. Cosecheros de quimeras, receptores de ondas misteriosas, locutores del corazón, espectadores de la gran pantalla del alma, están perpetuamente en trance, de servicio permanente. Ellos sueñan un poco por todos. Y soñar es necesario. Nunca agradeceremos a los poetas el bien que nos hacen. Aunque todos lo seamos un poco, ¡qué difícil serlo de veras! Probad no sólo a comprar un soneto —ese martirio de los malos vates— sino una pequeña composición y veréis lo que son sudores y fatigas. Aun a los elegidos cuántas noches de insomnio no les cuesta, a veces, alumbrar un poema... Una mala nota en la oficina o la empresa pueden ser el equivalente de unos minutos de inspiración. Y es que los auténticos poetas debieran estar exentos de toda servidumbre. Ya tienen bastante con la de las musas como bellas féminas, exigentes y caprichos... Seguramente que es esta una de las metas de tanta proliferación de premios literarios, sin necesidad de que los cantantes modernos se apropien de la letra de sus poemas y les pongan música, como si ya estos no la tuvieran de por sí.

Pero es que, además, en esta época de prisas, agobios, agresividades e inquietudes, un buen libro de versos es uno de los mejores sedantes. La lectura del mismo actúa muchas veces con una eficacia muy superior a cualquier tranquilizante de los que tanto se abusa con la ventaja de no tener acciones secundarias nocivas. «Contra el desasosiego y la violencia, versos», podría ser un gran slogan.

De este modo también los poetas podrían vivir desahogadamente, sin estrecheces de ningún género. Son como abejas, no zánganos ni ociosas cigarras, que nos deleitan con la miel y la quintaesencia de la vida. Notarios del sentimiento, tienen derecho a unos aranceles.

Todo lo anterior me lo ha sugerido el bonito título de «Poemas de las tardes largas». El contenido se lee de un tirón y con verdadero deleite. No soy quién para juzgar de la calidad estética y literaria de estos poemas. Pero si queréis saber de ansias, sueños imposibles, dolores: «dolor: un alma compuesta de averías»; «Me duele la ciudad con sus frentes hirsutas», dudas, soledades, bellos y profundos pensamientos: «Cuesta arriba todo es amanecer. Abajo es tan de noche todavía», anhelos, esperanzas de vientos largos y tardes asmáticas, leed el libro de Graciano Peraita, poeta mínimo (en lo físico) y dulce como un San Francisco de Asís al que dedica uno de sus mejores poemas. Si en fin os anota un baño de sencillez y humildad, tan saludable para todos, como en sus claras arias, en la seguridad de que saldréis reconfortados y con el corazón limpio y alegre.

ECONOMIA Y FINANZAS

LA SEMANA EN LA BOLSA

Por DOSES

Durante los últimos cuatro días bursátiles de la anterior semana, en el mercado de valores madrileño, presentó un aspecto bien definido: predominio vendedor. Así estuvieron las cosas, incluso en el comienzo de la semana que parece ser momento de mejor disposición compradora. Todos los sectores se vieron inmersos en esta desconfianza, de la inversión, no constituyendo ejemplo ni la acción los esporádicos puntos positivos que aparecieron aquí y allá. El martes, entrando en una referente más cumplida y detallada, de 138 valores cotizados, bajaron 48, repitieron 41 y subieron 49. Aún el índice general subía 0,36. En Bancos, Central, Ibérico, López Quesada, Santander, Vizcaya, y Zaragoza consiguieron mejoras: Banesto, Fomento, Hispano, Occidental y Rural, repitieron cambios. Las bajas se anotaron en Popular, Urquijo, y Bilbao. En eléctricas, Reunidas, Hidrola y Cataluña fueron los avances: Unión Eléctrica repitió, su cotización procedente y las bajas, que afectaron al resto, fueron más acusadas en pequeñas de Fecsa y Catábrico. En Alimentación, Ebro fue lo único positivo. En comercio, construcción e inmobiliarias químicas y seguros, el balance de resultados fue bastante equilibrado, abundando en estos departamentos el signo igual. Mineras y monopolios arrojaron mayoría negativa. En siderometalúrgicas, bien Felguera y Tudor, destacando la buena disposición del grupo automóvil, con mejora de 10 puntos en Tudor. Por último, en teléfonos, textiles y transportes, el resumen de operaciones fue positivo: La segunda jornada sí que hubo la extensión de los reajustes. En Bancos, pocas anotaciones positivas ya, sólo en Central, López Quesada, Santander y Zaragoza; ninguna repetición y una larga relación de bajas, siendo las más cuantiosas las anotadas en los castellers de Fomento, 15, y Popular, 12. En eléctricas, ni una sola ganancia; Iberduero y Viesgo, con 8 y 6 enteros, respectivamente, acusaron el papel de forma más clara. La mejora de Ebro, 11 puntos fue solitaria; excepción alcista en alimentación y comercio; construcción e inmobiliarias contaron con solo dos anotaciones positivas, Encinar y Galerías Preciados; la cuantía de las bajas, llegó hasta los 7 puntos, en Dragados Mineras, monopolios, industrias químicas, teléfonos y textiles fueron otros tantos sectores donde el dinero brilló por su ausencia. Resultan notables las bajas de 18 puntos en Campsa y 11 en Tabacalera, Siderometalúrgicas, actuación con algo mejor tono, siendo positivas las operaciones de Altos Hornos, Tudor, Nueva Montaña y Santa Ana. Penúltimo día. Soportando 63 bajas. El índice general bajó en 0,77. En Bancos, Guzmán y Zaragoza, los únicos con mejoras, y destacada la del primero, 110 puntos de las bajas, Fomento, General, Mercantil y Occidental sufrieron las más cuantiosas; Santander repitió cambio. El único apunte no negativo del día en eléctricas, fue la repetición de Iberduero; Sevilla de Electricidad sufrió el bache más importante. Resumen de lo ocurrido en los demás departamentos puede ser: predominio vendedor en alimentación, comercio, construcción e inmobiliarias, teléfonos textiles y transportes; mayor resistencia, con reacción compradora aislada en químicas seguros y siderometalúrgicas, destacando el grupo de las industrias del au-

tomóvil como mejor dispuesta al alza.

Como final de la tanda, una sesión de corte similar a las anteriores, si bien se apunta una reacción alcista en determinados sectores: químicos, textil, seguros, mineros y monopolios. No ocurrió lo mismo en Bancos, departamento; con una sola mejora, Zaragoza; también una repetición, Santander, y un resto de bajas, siendo las más cuantiosas en Banesto, Fomento, Hispano, Ibérico y López Quesada. El sector eléctrico, continuaba con abundancia de papel. De todas formas, se han conseguido avances en las pequeñas de Fecsa, Hidrola, Iberduero y Sevilla; Fecsa grandes y Reunidas repitieron, produciéndose descenso de mediana cuantía en el resto. En alimentación, mejora de Azucarera y bajas en Aguilá y Ebro. En construcción e inmobiliarias descenso de 15 puntos en Dragados, encabezando la relación de 4 bajas y avances de un entero en Encinar, y de 1,50 en Urbis. En siderometalúrgicas, situación variable con abundancia de repeticiones y una sola alza. Por último, avance de 0,50 en Telefónicas, pérdida de la misma cantidad en Metro y retroceso de 3 puntos en Galerías Preciados.

En nuestro cuadro de valores merecer destacarse, 5 alzas, 33 descensos y 3 mantienen su nivel precedente. (Actual Press)

Hay algo más grande que salvar la vida al drófilo? Prepárate para esa misión asistiendo a los cursos de socorrismo que convoque la Cruz Roja

BOLSA DE MADRID CUADRO DE VALORES

	Viernes 2-XI-73	Viernes 9-XI-73	Diferencias
BANCOS			
Banesto	905,--	884,--	-21,--
Central	1.444,--	1.443,--	-1,--
Exterior	755,--	749,--	-6,--
Hispano	905,--	884,--	-21,--
Ibérico	1.104,--	1.101,--	-3,--
Mercantil	1.325,--	1.310,--	-15,--
Popular	1.164,--	1.135,--	-29,--
Rural	860,--	860,--	=
Bilbao	1.208,--	1.185,--	-23,--
Santander	1.258,--	1.274,--	+16,--
Vizcaya A	1.149,--	1.150,--	+1,--
ELECTRICOS			
Fecsa G.	252,--	248,--	-4,--
Fenosa	160,--	156,--	-4,--
Hidrola	262,--	260,--	-2,--
H. Cantábrico	263,--	250,--	-13,--
Iberduero	359,--	353,--	-6,--
Reunidas	154,--	150,--	-4,--
U. E.	230,--	226,--	-4,--
Viesgo	266,--	255,--	-11,--
ALIMENTACION			
Azucarera	189,--	182,50	-6,50
Ebro	810,--	821,--	+11,--
El Aguila	273,--	260,--	-13,--
CONSTRUCCION			
Dragados	1.152,--	1.125,--	-27,--
Encinar	233,--	231,--	-2,--
Metropolitana	365,--	360,--	-5,--
Urbis	407,--	397,--	-10,--
Vallehermoso	380,--	368,--	-12,--
MINERAS			
Duro-Felguera	171,50	161,--	-10,50
Ponferrada	200,--	197,--	-3,--
SIDEROMETALURGICAS			
Altos Hornos	251,--	248,--	-3,--
Auxiliar	131,--	132,--	+1,--
Material	145,50	145,--	-0,50
Santa Ana	147,--	139,--	-8,--
Seat	485,--	487,--	+2,--
Española P.	542,--	520,--	-22,--
Explosivos	430,--	411,--	-19,--
Hidro-Nitro	276,--	276,--	=
Unquinesa	460,--	460,--	=
VARIAS			
Campsa	441,--	320,--	-121,--
Metro	231,--	235,--	+4,--
Sniace	170,--	165,--	-5,--
Telefónica	423,--	416,--	-7,--
Unión Fenix	690,--	695,--	+5,--

NOTICIARIO ECONOMICO

NUEVO PRESIDENTE DE ENERGIA E INDUSTRIAS ARAGONESAS

En reunión celebrada en el día 29 del pasado ha sido designado por el Consejo de Administración como presidente de esta Sociedad, don Jaime Urquijo Chacón, que continuará, al mismo tiempo, desempeñando su cargo actual de director general de la empresa.

Para cubrir las dos vacantes que existían en el seno del Consejo han sido designados en la misma reunión, como consejeros de la Sociedad, don José Antonio Casan y Ruano y secretario de la Sociedad, don José Ignacio Cabrera Llorente.

Existe también otra noticia de interés para la empresa, dentro del marco de los nombramientos y se refiere a que el nuevo presidente y director general, don Jaime Urquijo ha nombrado a don Juan Carvajal como director general adjunt de Energía e Industrias Aragonesas S.A. (Actual Press)

PUBLICIDAD FINANCIERA

Por una orden de Ministerio de Hacienda («Boletín Oficial del Estado» d' 29 de Octubre), se desarrolla el Decreto sobre regulación de la publicidad de ciertas inversiones, orden que determina que concederán «otorgadas, de esa publicidad la Dirección General e Política Financiera y en ciertos casos, en delegación, en Bancos de España. Parte de la publicidad, carteles, folletos, etc. se podrán pedir a las empresas Incursas: cuya información confidencial se considere necesaria. (Actual Press)

NOTICIA ELECTRICA

Las centrales situadas en la

península, cuya producción regular UNESA, han invertido a la red, en la última semana, 1.393 millones de kilovatios-hora, lo que representa un aumento del 11 por 100 aproximadamente sobre la producción de la misma semana del año anterior.

Considerando los intercambios Internacionales y la energía absorbida por las centrales de bombeo, el consumo nacional de energía eléctrica en esta semana resulta ser de 1.352 millones de kilovatios-hora, con un aumento del 12 por 100 aproximadamente respecto a igual semana de 1972.

NUEVA SOCIEDAD

Se ha constituido en Madrid la Sociedad Redalsa, S.A. con capital de 30 millones de pesetas, en la que participan a partes iguales Altos Hornos de Vizcaya y Renfe.

EVOLUCION SIDERURGICA EN ENERO-SEPTIEMBRE DE 1973

La producción de acero, en

los nueve primeros meses de 1973, con los datos provisionales de Septiembre, se estima en 7.845.000 toneladas, con una media mensual que supera en un 9,8 por ciento a la registrada en el conjunto de 1972.

Según las estadísticas de la Dirección General de Aduanas, las importaciones de productos siderometalúrgicos, en Enero-Septiembre, han sido de 1.196.000 toneladas en acero equivalente. La media mensual queda un 4,7 por ciento por encima de la registrada en 1972. Las exportaciones en igual período han ascendido a 1.706.000 toneladas en acero equivalente con un aumento del 23,4 por ciento de la media mensual, respecto a la resultante para el total de 1972.

El consumo aparente de acero se estima para el período Enero-Septiembre, en 7.853.000 toneladas en acero, equivalente, superando la media mensual en un 10,2 por ciento a la del conjunto del año anterior. (Actual Press).

SE NECESITA

PERSONAL

PARA ESPECIALIZAR EN PLOMISTERIA INDUSTRIAL

Imprescindible tener el servicio militar cumplido.

Presentarse de 7 a 8 tarde en Manufacturas "MIFER" Carretera de Arcos s/n.

(R. O. C. 7.516)

INFORMACION RELIGIOSA

SANTORAL

SANTOS DE HOY:

Ss. Leandro, ob.; Diego de Alcalá, Estanislao de Kostka, S. J., cfs. Nicolás I. p.; Mitrio, Arcadio, Pascasio, Probo, Eutiquiano, Pablito, niño; Valentín Soltor, Antonino, Zebina Germán, Ennata, vg., mrs.; Bricio, Eugenio, Quinciano, obs.; Francisca J. Cabrini, fundadora.

Misa de San Leandro, color blanco.

SANTOS DE MAÑANA:

Ss. Hipacio, ob.; Serapión, Veneranda, vg.; Venerando, Clementino, Teodoro, Filomena, mrs.; Jocundo, Lorenzo, obs., cfs.; José Pignatelli, S. J.

Misa de la Feria, color verde.

CULTOS

CARMEN - Novena de Animas. Al final de las misas que tienen «intenciones particulares» se hará el ejercicio de la Novena.

Por la tarde a las 7,15 rosario y Novena. Misa con homilía y responso cantado.

La predicación está a cargo del P. Salvador Lario, prior de la Comunidad de los PP. Carmelitas.

SAN LORENZO. — Novena de Animas. Comienza hoy.

A las siete y media de la tarde, rosario, novena, exposición de S. J. M., bendición y responso. Los tres últimos días predicará el canónigo don José Ruiz.

ARCHICOFRAJIA DE DAMAS DE SANTA BARBARA

Esta Archicofradía celebrará su junta general anual, a las 19,30 horas del día de hoy martes, en los salones de la Residencia de Oficiales; lo que se pone en conocimiento de las damas de al citada Archicofradía para su asistencia a la misma.

Adoración Nocturna

Nueva sección

Los adoradores de ambos sexos que deseen acudir a la inauguración en Cilleruelo de Abajo pueden dar su nombre llamando al teléfono 22 14 50.

La concentración y salida inmediata, en San Lorenzo, a las nueve y media de la noche del próximo sábado.

BOLETIN DE CARITAS

Donativos de la pasada semana, 12.425 pesetas.

Para el caso 52: 11.600. Hasta el día 7 de Noviembre se ha recibido en Cáritas Diocesana, la cantidad de 48.625 pesetas para la campaña «Cáritas ayuda al Sudeste español».

Caso número 53.— Para un matrimonio de un pueblo de nuestra provincia, pedimos 10.000 pesetas, ya que los dos se encuentran muy enfermos y tienen muchos gastos y lo que cobran del Seguro no les alcanza para nada y son muy pobres.

ADVERTENCIAS. — Los donativos se reciben en Cáritas Diocesana, C/. Martínez del Campo, 7; en Relojería Pérez Cecilia, Espolón, 2; en Radio Popular de Burgos, Avda. del Cid, 8; en Radio Juventud, Alhóndiga, 17 y en todos los Bancos y Cajas de Ahorros establecidos en la capital.

HOSPITAL DE LA CRUZ ROJA

Sesión científica

Esta tarde, a las ocho, tendrá lugar en el salón de actos del Hospital de la Cruz Roja, la primera de las «Controversias médico-quirúrgicas», que versará sobre el tema de las Litiasis Biliares.

Serán ponentes, los doctores Miguez Redondo, y Escribano Gozalo, siendo moderador el Dr. Margarit.

La Comisión de Docencia de dicho Centro, agradece de antemano a los médicos de Burgos y provincia, su colaboración y su asistencia

El próximo sábado, asamblea del Aula «Andrés Manjón», con los Padres de Alumnos del Colegio de Santo Tomás

Tema: Comunidades Educativas

Siguiendo el temario programado por el Aula «Andrés Manjón», dependiente de la Federación diocesana de Padres de Alumnos y en beneficio de las Asociaciones de Padres de Alumnos de Burgos, el sábado próximo y en el salón de actos de la Caja de Ahorros Municipal, se efectuará una interesante asamblea del Aula con los padres de alumnos del colegio Santo Tomás.

Uno de los fines del Aula es la atención preferente a la formación de padres en orden a la convivencia con sus hijos, y uno de los cauces de convivencia, es la asociación de padres de un colegio, para así lograr como meta definitiva que una asociación de padres de alumnos sea comunidad educativa.

Por eso el Aula «Andrés Manjón», plantea este tema palpitante: Comunidades educativas. Manjón escribió, en 1908, la sexta parte del «pensamiento del Ave-María». En este libro expone su concepto de coeducación que no es lo que corrientemente entendemos de educación conjunta de chicos y chicas, sino de la cooperación de los padres, la escuela, la Iglesia y la sociedad en una tarea común. Es lo que hoy llamamos la Comunidad educativa.

El fundador de las escuelas del Ave-María, sintetiza así su pensamiento: «Para que la enseñanza sea educadora de acuerdo con los distintos educadores, si así no se hace, desharán unos la obra de otros, perderán el tiempo y perderá el educado, que es lo más lamentable. Sepa el maestro que él no es más que uno de los educadores del niño o del joven, y

que no siendo más que uno, a una deben cooperar todos».

A medida que va madurando el pensamiento de D. Andrés va viendo más clara la urgencia de una educación familiar seria. En 1916 escribe en las Hojas Paterno escolares: «Si los padres no educan a los hijos en el hogar poca labor podrán realizar los educadores en la escuela». Si no existe una Comunidad educativa, la obra de la educación no podrá efectuarse, por falta de unidad.

Temas de las «comunidades educativas» de interés y de sumo agrado por parte de los educadores burgaleses y que en Burgos se estudiará el próximo sábado.

Nota: La Federación Diocesana de Padres de Alumnos de Burgos, el próximo día 19, expone ante la Confederación Nacional de Padres de Alumnos en Madrid la ponencia «Comunidades Educativas» por lo que se ruega a los educadores burgaleses hagan sus indicaciones antes del mencionado día, en la Secretaría de la Federación.

SECRETARIA

NECESITA EMPRESA DEL POLO

Con buenos conocimientos de Mecanografía y Redacción.

Interesadas dirigirse por escrito al

APARTADO N.º 248 DE BURGOS

Indicando condiciones económicas. (R. O. C. 5.760)

El domingo se celebró la feria de San Martín

Veinticinco mil pesetas se pagó por un potro

Con mal tiempo y buenos resultados se celebró el pasado domingo la tradicional feria de San Martín. El mercado de San Amaro registró una nutrida afluencia de feriantes, muchos de ellos llegados incluso de diversos puntos de la geografía peninsular.

El Servicio municipal de Autobuses puso a disposición de los feriantes y de cuantas personas se trasladaron a San Amaro, autocares que hicieron el servicio desde la plaza de Vega hasta el ferial. Mediada la mañana, el recinto fue visitado por el delegado de la Alcaldía para Mercados y por el delegado provincial de Ganadería.

En números redondos, el ferial registró la siguiente entrada de cabezas de ganado: 1.300 de porcino, 1.200 de vacuno, 1.100 de lanar y 300 de caballar.

Los precios fueron altos y por un potro llegó a pagarse hasta 25.000 pesetas.

Igualmente fueron altos los precios del mercado de madera instalado en la zona paralela a la tapia del Parral. Los puestos de ropaverjeros fueron muy visitados por los curiosos.

A primeras horas de la tarde se habían realizado la mayor parte de las transacciones, dando comienzo después del almuerzo el embarque del ganado que quedó casi ultimado a las seis de la tarde, en que el ferial quedó prácticamente vacío.

SE NECESITA

MODISTA

PARA LABOR EN CASA

Informes TELEFONO 208512

(R. O. C. 7.533)

El novenario de misas que dará comienzo el día 10 de Diciembre a las diez de la mañana, en la capilla de la Divina Pastora de Burgos, y la misa que se diga el día 8 de cada mes, a las diez de la mañana en la misma iglesia, serán aplicadas por el eterno descanso del alma de

EL SEÑOR

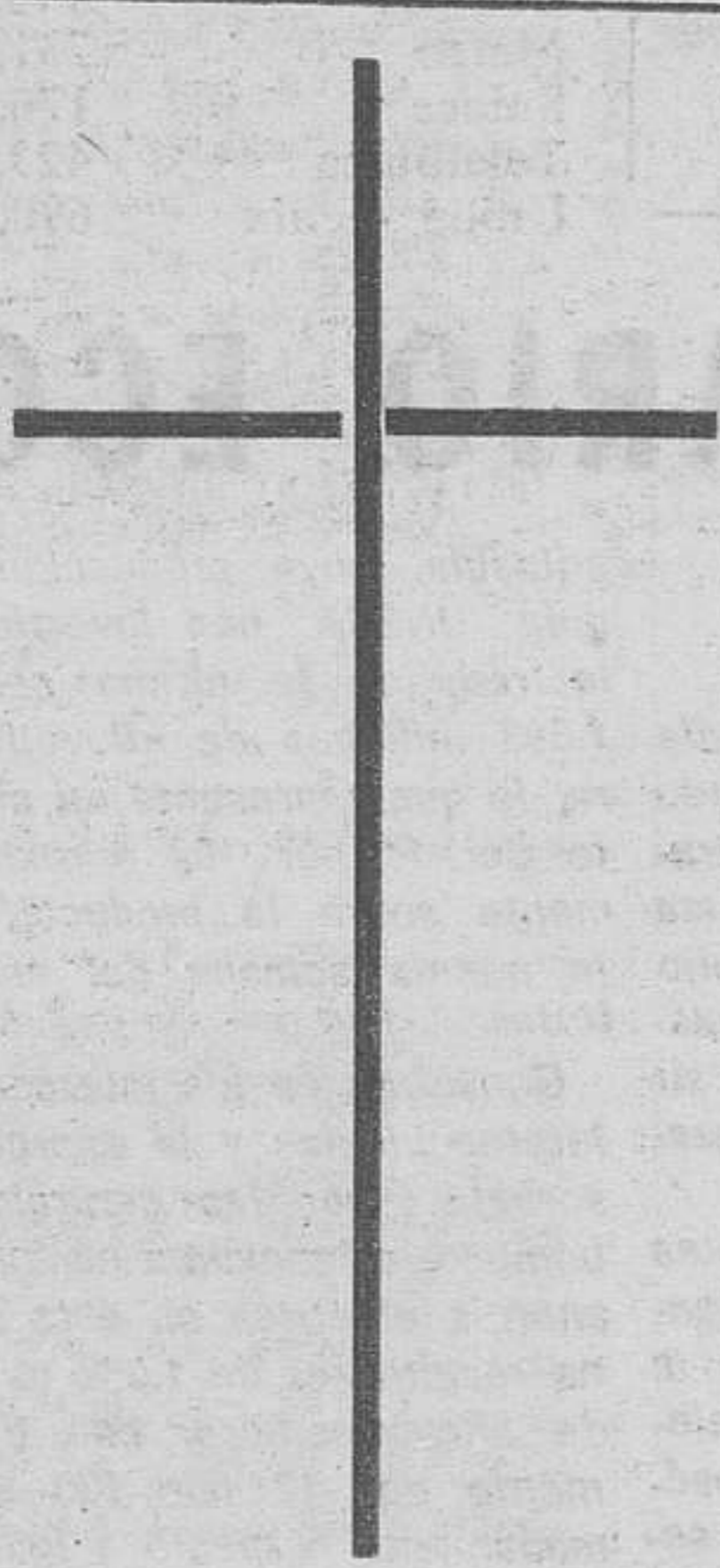
D. LUCIO ACITORES CAVIA

Que falleció en Valles de Palenzuela, el pasado día 8.

(Q. E. P. D.)

LA FAMILIA agradecerá la asistencia a tan piadosos actos.

Valles de Palenzuela, 13 de Noviembre de 1973.



El Director, Profesorado y alumnos del Colegio Universitario, invita a Vd. a la asistencia de una misa funeral que éste Centro celebrará en sufragio del alma de

LA SEÑORITA

MARIA JESUS TUDANCA ZALDIVAR

hoy martes, día 13, a las 12,30 en la iglesia parroquial de la Anunciación (calle Clunia).

Acto de caridad por el que anticipan sus más expresivas gracias.

Burgos, 13 de Noviembre de 1973



LA SEÑORA

DOÑA ELENA DEL VAL RIO

Falleció en el día de ayer, a los 41 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Su apenado esposo, don Severino Páramo Río; hijos, María Teresa, Maximiano, María Piedad, Bernardita y Marcos Jesús; padres, don Manuel y doña Irene; hermanos, don Federico, don Julio, doña María Paz, doña Guadalupe, don Alejandro, doña Encarnación, don José, doña Piedad y don Domiciano; hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de LA ANUNCIACION, HOY MARTES, a las DOCE y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Burgos, 13 de Noviembre de 1973

“La Cruz”



LA SEÑORA

D.ª EUSEBIA TURRIENTES GARCIA

Falleció el pasado día 11, a los 47 años de edad (víctima de accidente), después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Su resignado esposo, don Feliciano Núñez; hijas, María Lourdes, Inés-María y María Trinidad; hermanos, Juan, Antonio, Ernestina, Apolonia y Julia; madre política, doña Crescenciana Alonso; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán HOY, MARTES, a las DOCE en la parroquia de NUESTRA SEÑORA DE LA ANTIGUA, Gamonal. Acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José. Actos de caridad por los que anticipan las más sinceras gracias.

VIVIA: Carretera Logroño, 15.

Burgos, 13 de Noviembre de 1973.
Funeraria “San José”



EL SEÑOR

DON ALBERTO PEREZ IZQUIERDO

(De la Razón Social Alberto P. Canales)
Falleció en el día de ayer, a los 76 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Sus apenadas hijas, doña María Isabel y doña María Teresa Pérez del Olmo; hijos políticos, don Manuel Porcar y don Román García; hermano, don Andrés; hermanos políticos, doña Pilar Martínez, doña Isabel Franco, don Tomás Iglesias y doña Nieves del Olmo; nietos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN LORENZO EL REAL, HOY MARTES, a las DOCE, y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Casa doliente: Plaza de José Antonio, 10.

Burgos, 13 de Noviembre de 1973.

“La Cruz”

INFORMACION OFICIAL

SINDICATOS PROVINCIALES DE GANADERIA Y DE CEREALES

NOTIFICACION. — Se pone en conocimiento de todos los encuadrados en estos Sindicatos provinciales, que la circular de la Comisaría general de Abastecimientos y Transportes número 9/73, publicada en el «Boletín Oficial del Estado» número 252, del 20 de Octubre de 1973, y vigente desde dicho día, dispone que los expendedores de artículos alimenticios de toda clase, envasados o no, deben hacer constar en el envase o en la envoltura el peso del artículo vendido y precio cobrado, sancionándose la omisión con arreglo al Decreto del Ministerio de Comercio número 3.052/66, de 17 de Noviembre de 1966.

Lo que se hace público para conocimiento y cumplimiento de los interesados.

OBRA SINDICAL DE FORMACION PROFESIONAL

AVISO. — Se ha recibido información y modelos de instancia para el próximo curso de Formación Profesional Acelerada en los Centros de Madrid, Zaragoza y La Coruña.

Los interesados, que pueden ser trabajadores de 16 años cumplidos, en adelante, recibirán amplia información en la Secretaría provincial de la O. S. Formación Profesional, calle San Pablo, 8, quinta planta.

ESPECIALIDADES. — Torno, fresa, mecánica general y agrícola, ajuste, electromecánica, mecánica del automóvil, instaladores electricidad, chapistería, fontanería, carpintería - ebanistería, albañilería, pintura, electricidad del automóvil, carpintería metálica, soldadura oxiacetileno y eléctrica.

POLICIA MUNICIPAL

HALLAZGOS. — En la Policía municipal y para las personas que acrediten ser sus propietarios, se encuentran depositados los siguientes objetos:

Cierta cantidad de dinero, tres monederos, un estuche y un bolso con dinero, un estuche, cuatro paraguas, dos pares de gafas, una bolsa de plaza, un pañuelo de cabeza y un jersey.

Durante la pasada quincena han sido entregados una cartera, un estuche de colegial con dinero, una bolsa de deportes, un bolsillo, una cartera de colegial, dos chaquetas, una esclava, un reloj de señorita y un par de gafas; entregados por doña Lorenza González, don Antonio Mayoral, don Manuel Carqués, don Francisco Hernández, una persona que oculta su nombre, don Abilio Pampliega, el Servicio de Autobuses, doña Consuelo Pérez, don José María González y don Mariano Franco; a los que acreditaron ser sus propietarios, don Pedro Valmaseda, doña Milagros Elvira, don Alberto Muñoz, Comisaría del Cuerpo general de Policía, don Carlos Arroyo, don Saturnino San Juan, don Marcelino Sáiz, doña María Teresa González, doña Paloma Albarán y don Manuel Martínez.

Asimismo han sido entregadas a sus propietarios tres motocicletas y dos bicicletas, quedando otras varias depositadas en este Centro.

DELEGACION DE HACIENDA

LIBRAMIENTOS. — Laura Andrés Ureta, Marcial Angulo Santamaría, Administración de Loterías número 7, Alberto Balfesteros, Alfredo López Merino, Delegación provincial de la Vivienda, Eliseo Villafranca Hernández, Félix S. Lázaro Fernández, Félix Vega Marlasca, Francisco Marín Mingo, Francisco Zabala Echandiá, Gerardo Palomares Martínez, Guillermo García Achiaga, Javier Ruiz Ruiz, Javier Sáiz Aparicio, José Fernández Pacheco, José María Pérez Martínez, Juan Lobo de Guzmán, Juan Monzón Moreno, Juan Soriano García, Julio Pérez Ruiz y Hermanos, Luis Minguero Merino, Purificación Díez López, Recaudador Zona 1.ª capital, Recaudador de Miranda de Ebro, Ricardo Gor-

(Pasa a Pág. siguiente)

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO. — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro civil las siguientes inscripciones:

Nacimientos: David Giménez y Nieves, Rosa Herrero y Cob, José Ramón Corral y Quintana, Francisco de Borja García de Renes, Guillermo Alonso y Puente, Carlos González y Mora, Eduardo Gil y Cuesta, Rosa Ana Esteban y Mambrellas, César Barona y Basurto, Raquel Velasco y Díez, Ramón Sedano y Díez, Sergio Rubén Marín y Hernando, David Mamolar e Igelstias, Ana Isabel López y Arribas, Jorge García y Rebé.

Defunciones: Santiago Lorenzo y Porres, de Burgos, 75 años; Bruno Renuncio y Pérez, de La Ventilla, 82 años; Filomena Castrillejo y Díez, de Tarriego de Cerrato, Palencia.

INSTALACIONES ELECTRICAS. — La Delegación provincial de Industria ha autorizado a «Electra de Burgos» para instalar una nueva línea de Villarcayo a Espinosa de los Monteros y derivaciones y nueva electrificación de Salazar, Quinta de Rueda y Campo.

Asimismo autoriza a «Ibérica de Metales, S. A.», para

construir una subestación de 44.000/380-220 V., en su industria, domiciliada en el Polígono industrial de Villalónquejar.

ESPAÑOL PARA EXTRANJEROS ALEMAN INGLES FRANCES INLINGUA

PREPARACION ESCUELA CENTRAL DE DIOMAS Plaza Alonso Martínez

APROVECHAMIENTO DE AGUA. — Por la Comisaría de Aguas del Duero se ha abierto información pública sobre la petición de Peral de Arlanza para la construcción de un aprovechamiento de 1,11 litros por segundo derivados del río Arlanza, en el indicado término municipal, con destino al abastecimiento y saneamiento.

CUPON PRO CIEGOS
N.º 200 PREMIADO
EN EL SORTEO DE AYER

muebles
evelio
VITORIA 56 58 60 62

FARMACIAS DE GUARDIA. — Chamorro, E. Martínez del Campo, 1; García Echeveste, Avenida del Cid, 20 y Gómez Bermúdez, San Pedro y San Felices, 14.

CAMIONERO MUERTO. — A las ocho menos cuarto de la tarde de ayer, al llegar a la altura del kilómetro 291 de la carretera de Madrid - Irún, término de Fuente Bureba, se salió de la calzada cayendo por un terraplén, el camión matrícula M-591926, que conducía Jesús López Millán, de 27 años, quien resultó muerto en el acto. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

CONATO DE INCENDIO. — A la una y media de la tarde de ayer, los bomberos acudieron a sofocar un conato de incendio producido al quemarse el hollín de la chimenea de la casa número 2 de la calle de Cartagena.

EL CUPON PRO CIEGOS. En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 200 y con 125 pesetas todos los números terminados en 00.

BOLETIN METEOROLOGICO. — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenino.

Barómetro. — A las ocho de la mañana, 694,3; a la una de la tarde, 696,4; a las siete de la tarde, 695,8.

Temperatura ambiente. — Máxima, 7,2 grados a las 16 horas; mínima, 1,4 grados a las 8 horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, E-14 kilómetros; a la una de la tarde, SE-14 kilómetros; a las siete de la tarde, NE-7 kilómetros. Lluvia, 0,6. Humedad, 60 por ciento.

ATROPELLADA Y MUERTA POR UN TURISMO. — En la glorieta de Bilbao, el pasado domingo, alrededor de las ocho de la noche, se registró un mortal accidente de tráfico al alcanzar el



Del DIARIO DE BURGOS del viernes, 12 de Noviembre de 1943.

EN el Consejo de ministros celebrado ayer se aprobó un Decreto del Ministerio de la Gobernación, por el que se adquiere el «Hotel Castilla», de Burgos, para destinarlo a sede del Gobierno civil.

EN el mercado de San Lucas y con extraordinaria animación, se celebró ayer la tradicional feria de San Martín. Entraron en el ferrial 3.000 cabezas de ganado caballar, mular y asnal; 700 de vacuno; 800 de porcino y más de un millar de cabezas de ganado lanar.

LA Compañía de comedias de Aurora Garcialonso y Salvador Soler Mari repuso ayer en el Teatro Principal el drama de Zorrilla «Don Juan Tenorio», que será representado también hoy en funciones de tarde y noche. EN el Teatro «Avenida» se presentó la famosa bailarina Mari-Paz al frente del espectáculo «Arte español». Esta agrupación artística obtuvo un gran éxito.

ACCIDENTES DE TRAFICO. — El domingo, alrededor de las diez de la mañana, en el término de Baranda, kilómetro 85,700 de la carretera Burgos-Santofía, se salió de la calzada, volcando, el automóvil matrícula BL-100.224, que conducía Enrique Gutiérrez Eulogio, de 24 años, al que acompañaban sus padres, Laureano Gutiérrez Urruela, de 52 años y Nieves Eulogio Sancristóbal, de 50. En el vuelco resultó herido de gravedad el padre y con lesiones leves la madre y el hijo. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

También a media mañana del domingo se registró otro accidente en la carretera Madrid-Irún, término de Castil de Peones, al chocar el turismo BU-9518-A y el

(Pasa a Pág. siguiente)

Cartelera de ESPECTACULOS

AVENIDA. — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45, últimos días. Estreno soberbio: «La ofensa» (s. c.) Un film de Sidney Lumet —Sean Connery, Trevor Howar—. La colosal historia de un detective obsesionado por las atrocidades que ha visto en veinte años de servicios. Un triunfo sensacional (Mayores 18 años).

CALATRAVAS. — 5,15, 7,45 y 10,45. Con los auténticos «Trinidad»: Terence Hill y Bud Spencer. ¡Su última y más divertida película! Un estreno que es... un ciclón de aventuras y carcajadas: «Más fuerte, muchachos» (2). Eastmancolor. Una total evasión con juerga continua. (Menores).

COLISEO. — Hoy, de 4 a 1, programa soberbio: «El crimen también juega» (3) —Laurence Harvey, Ann Margret—. Un film fuera de serie, de acción y emociones. Y «Si hoy es martes, esto es Bélgica» (3). —Vittorio de Sica, Joan Collins, Virna Lisi—. Picardías, alegría, optimismo y felicidad. (Mayores 18).

CONDAL. — Continua de 4 a 12. Hoy, el programa cumbre, con dos grandes éxitos: «¿Dónde vas, Alfonso XII?» (3) Verídica y hondamente conmovedora —Paquita Rico, Vicente Parra— Y «Los cañones de Navarone» (3). La película de aventuras más escalofriantes. (Mayores 14 y menores acompañados).

CONSULADO. — Hoy estreno, a las 5,30, 7,45 y 10,45 de la más colosal aventura de Hércules, en «El magnífico gladiador» (2) —Mark Forest, Marilu Tolo, Renato Montalban—. Incontenida acción en la gesta más asombrosa de Hércules, el invencible. (Todos los públicos).

CORDON. — 5,30, 7,45 y 10,45 Con un continuo sobresalto terrorífico, un estreno con intriga, misterio y emoción: «Doctor Jekyll y

el hombre lobo» (3). Paul Naschy y Shyrley Corriegan en una película alucinante, para espíritus fuertes, que va más allá del «suspense». ¡Atrévase a verla! (Mayores 18 años).

DUCAL. — Hoy, de 4 a 12, programa cumbre: «Pagó cara su muerte» (3 R) —Sidney Chaplin, William Bogart—. De acción salvaje y vertiginosa. Y «Este cura» (3). Antonio Garisa. Risa de la mejor clase, con la película más divertida y desternillante. (Mayores 18 años).

CINE GOYA. — Exito clamoroso de la mejor película del momento. «El jardín de los Finzi Contini» (3). Oscar a la mejor película extranjera y Gran Oso de Oro del Festival de Berlín (primer premio) a la mejor película. Exclusivamente mayores de 18 años.

GRAN TEATRO. — A las 5,15, 7,45, 10,45. Hoy, el más importante acontecimiento, en extraordinaria exclusividad. El estreno más grande y la película más premiada: «El gran rubio con un zapato negro» (3), en tetracolor. El film que está haciendo reír a toda Europa y batiendo todos los records de taquilla (May 18)

REX. — Hoy, de 4 a 10, último día: colosal doble: «No hay flores para OSS 117» (3). John Gavin, Margaret Lee, Curd Jurgens—. «suspense» y emociones sin límite. Y «Safari de diamantes» (3). La aventura más excitante que se ha filmado jamás. Mayores 14 o menores acompañados.

TIVOLI. — 5,30, 7,45 y 10,45, otro importante y seleccionado estreno. La obra póstuma del malogrado y joven director Claudio Guearin: «La campana del infierno» (3 R.). Eastmancolor. Renaud Verley y Viveca Lindford. Una pesadilla entre alucinante y estremecedora, entre la locura y la muerte. (May 18).



ORLANE - PARIS le ofrece LA OPERACION BELLEZA B 21

Después de la CREMA B 21 podrá usted probar la nueva LINEA B 21, con ayuda de su aparato exclusivo. Reserve hora para tratamiento y maquillaje ligero, en:

PERFUMERIAS ORIENTE

Queipo de Llano, 7 Plaza José Antonio, 2
DEL 12 AL 17 DE NOVIEMBRE
Teléfono 204753

MUEBLES TARRAGONA

PARA SUS SUCURSALES EN BURGOS Calle Vitoria núm. 138 y calle Madrid núm. 76.

Solicita: VENEDORES - AS

Con experiencia en ventas (aunque no sean del ramo) De la selección se elegirán los encargados de Sucursal.

TAMBIEN

Solicita: ADMINISTRATIVOS - AS

Conductor con camión, aprendices, ebanistas, montadores y monitores. Presentarse días 12, 13 y 14 del corriente de 9 a 2 y de 4 a 9 tarde, calle Vitoria, 138. Sr. Temiño.

MUEBLES TARRAGONA

(Viene de Pág. anterior)

dejuela Gómez, Severino González Sedano, Tomás Blázquez de la Flor, Valentín Díez Miguel, viuda de Cámara.

AUDIENCIA TERRITORIAL

SEÑALAMIENTOS PARA HOY. — Sala de lo Civil: Pleito de menor cuantía, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Burgos número 2, seguido por don Antonio Troncoso de Castro con don Saturnino Pérez.

Otro procedente del Juzgado de Bilbao, número 2, seguido por don Isidoro Pérez Alonso con don Ismael López.

Otro de arrendamientos rústicos, procedente del Juzgado de Santofía, seguido por doña Asunción Palacio con don Angel Tabernilla Otero.

Audiencia Provincial. — Apelación interdictal, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Burgos, número 1, seguido por don Celestino Martínez Gamarra con don Arcadio Pampliega.

Otra, procedente del Juzgado de Villarcayo, seguida por D.^a Luisa Alonso García con Electra de Burgos.

Sala de lo Contencioso. — Recurso contencioso administrativo, sobre revocación de acuerdo del Ayuntamiento de Santander, interpuesto por don Manuel Gutierrez Cortines y otros.

Otro sobre revocación de acuerdo del Tribunal Económico administrativo de Soria, interpuesto por

la entidad local de Cascajosa.

Otro sobre revocación de acuerdo del mismo Tribunal de Burgos, interpuesto por la Junta Administrativa de Peñaburada.

INFORMACION MILITAR

RETIROS. — Por cumplir la edad reglamentaria, pasará a situación de retirado, el día 31 de Enero próximo el teniente coronel farmacéutico, don Luis González Melchor, jefe de Farmacia de la Capitanía general de Baleares, concediéndosele en la citada fecha con carácter honorífico, el empleo de coronel farmacéutico.

(Viene de Pág. anterior)

camión LE-99228.-A. El primero era conducido por Alfredo Cantera Palacios, de 18 años, soltero, vecino de Orbañanos y al que acompañaba su padre, Luciano Cantera Ruiz, de 54 años labrador; ambos resultaron con heridas de pronóstico grave, siendo trasladados a nuestra ciudad, ingresando en la clínica de la Cruz Roja. Ileso resultó el conductor del camión, Rafael Lago Díaz de 31 años, de Ponferrada.

— Alrededor de la una de la madrugada del pasado domingo, en las proximidades del barrio de Cortes y cuando se dirigían a la ciudad, dos jóvenes resultaron heri-

dos de gravedad al estrellarse contra un árbol el automóvil matrícula BU-18.622, que conducía José Antonio Sadornil Hierro, de 19 años, Arco del Pilar, 4, al que acompañaba Eliseo Díez Calzada de 24, Los Colonia, 6. Ambos jóvenes fueron trasladados a nuestra ciudad, ingresando en la clínica de la Cruz Roja. La Policía Municipal practicó diligencias.

— También el domingo, a las siete de la tarde, frente al número 184 de la calle de Vitoria (Gamonal), el turismo matrícula BU-4823-A, que conducía Ramón Navarro Herrero, de 33 años, que habita en la calle Vitoria, núm. 257, alcanzó al niño de doce años Juan Carlos Santamaría Santamaría, con domicilio en la citada calle, número 163. El pequeño resultó con heridas de pronóstico grave, pasando a la clínica de la Cruz Roja. La Policía Municipal practicó diligencias.

— A las siete de la tarde, también el pasado domingo, en el término de Trespaderne, kilómetro 9,500 de la carretera que conduce a la citada localidad a Medina, el automóvil S-39.242, que conducía Justo Jiménez Martínez, de 24 años, alcanzó al ciclista Fermín Pajares González, de 40 años, quien resultó herido grave. El coche fue alcanzado a su vez por el turismo BI-1174-D, que conducía Javier López López. Ambos conductores resultaron ilesos. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

— Ayer, a las cuatro de la tarde, en la carretera de Burgos - Santofía, se estrelló contra un árbol el automóvil matrícula BU-41900, que conducía Juan Francisco Arroyo Rodríguez, de 27 años, con domicilio en nuestra ciudad Sagrada Familia.

27, sexto piso. El automovilista resultó herido de gravedad. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

Sasamón y Luis Vallejo López, este último por fincas emplazadas en Zael, Lerma y Villamayor de los Montes.

BENEFICIOS FISCALES.

— Por Orden del Ministerio de Hacienda que es publicada en el «Boletín Oficial del Estado» del pasado día 10, se conceden los beneficios fiscales correspondientes a la acción concertada por la producción de ganado vacuno de carne a numerosas empresas entre ellas las del Grupo sindical Colonización «San Romualdo», de Cilleruelo de Abajo; José María Martínez Bengoechea y José Martínez Sanz, de Salas de los Infantes; Conrado Gallego Herrera, de

NUEVOS AGENTES JUDICIALES.

— En virtud de oposición y por Orden del Ministerio de Justicia publicada en el «Boletín Oficial del Estado» correspondientes el sábado último se nombra agentes de la Administración de Justicia a los 94 opositores aprobados, entre los que figuran don José Luis Aguirre Ruiz y don Felipe Fernández Gil, que son destinados a los Juzgados de Miranda de Ebro y Salas de los Infantes, respectivamente.

ELECCIONES MUNICIPALES

Votar no es sólo un derecho. Es un deber. Contribuye, eligiendo el mejor, para que también Burgos sea el mejor.

Representante

Importante Empresa de fabricación de corsetería. Géneros de Punto y Artículos Infantiles. N.F.C.S.I.T.A.

REPRESENTANTE para BURGOS

- Residente en BURGOS.
- Preferible trabajo exclusivamente capital y provincia.
- Introducido en Mercaderías y Corseterías.

Dirigirse al Apartado 707. SAN SEBASTIAN

(R. O. C. 7.725)

ORGANIZACION BANCARIA DE AMBITO NACIONAL

PRECISA

PERSONAL

Para sus Departamentos de PRODUCCION DE NEGOCIO. Auténtica posibilidad de promoción para candidatos con:

- Dinamismo.
- Facilidad para relacionarse.
- Afán de superación.

PREFERENCIAS:

- Estudios de Bachillerato Superior o Perito Mercantil.
- Servicio militar cumplido.
- Los opositores que acrediten dominio de algún idioma serán objeto de calificación especial.

Escribir enviando fotografía carnet, reciente y "currículum vitae" con dirección postal y telefónica al Apartado de Correos 58 de BURGOS. Plazo de recepción de solicitudes hasta el 22 de Noviembre de 1973. Reserva absoluta para colocados. (O. C. 12283)



EL SEÑOR

D. JUAN USABIAGA ARAMBURU

(Adorador nocturno)

Falleció el pasado día 10, a los 89 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

(Q. E. P. D.)

Su resignada esposa, doña Brígida Elola Cortajarena; hijos, don José y doña María (viuda de Alberdi); hija política, doña María del Carmen Bernal López; nietos y biznietos; hermana, Sor Gregoria (Carmelita de la Caridad); sobrinos, primos y demás familiares.

Al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan una oración por el eterno descanso del alma del finado.

El entierro se verificó el pasado domingo.

Vivía: Concepción, 4.

Burgos, 13 de Noviembre de 1973.

"LA MISERICORDIA"

La «Fiesta del Reservado» puso broche de oro a las «bodas de diamante» del Seminario Diocesano de San José

El Prelado presidió una solemne concelebración eucarística y el obispo de Albacete como antiguo alumno también se sumó a la efemérides

Con toda solemnidad y fervor, han concluido los actos conmemorativos del 75 aniversario de la fundación del Seminario Menor de S. José y, el domingo puso broche de oro a los mismos la «Fiesta del Reservado» que sirvió para renovar la devoción eucarística de profesores y alumnos no sólo de este Centro eclesialístico, sino también del de San Jerónimo y de muchos sacerdotes, antiguos alumnos y ex-alumnos seculares que, juntamente con sus familiares y amigos, vivieron la jornada del domingo en permanente manifestación de amor a la Eucaristía, y al sacerdocio.

A las once de la mañana en la capilla del Centro hubo una brillante concelebración eucarística en la que ofició de presidente el arzobispo Dr. D. Segundo García de Sierra y Méndez que en su homilía hizo un bellissimo canto a la vocación sacerdotal. Con el Prelado burgense ministraron la Eucaristía, los rectores de los seminarios menor y mayor don Justino Losa y don Juan Fernández; los siete superiores de los dos Centros de formación eclesialística; cinco presbíteros, los más ancianos de los antiguos alumnos del de San José y dos antiguos alumnos que hoy pertenecen a la diócesis de Santander.

Participaron en la misa los 600 estudiantes de ambos seminarios, profesores familiares y amigos del seminario, y al concluir el Santo Sacrificio, se hizo la exposición de Su Divina Majestad que quedó de manifiesto en turnos de vela, hasta la función de la tarde.

Nota altamente simpática y humana fue el almuerzo de hermandad de los es-

tudiantes presidiendo la mesa junto a nuestro prelado, el obispo de Albacete, antiguo alumno de San José e hijo ilustre de Burgos, monseñor don Ireneo García, sumándose a la fiesta muchos antiguos alumnos.

Por la tarde, el obispo de la diócesis de Albacete ofició en la concelebración de la Palabra y asistieron in- finidad de fieles que llenaban la capilla. Monseñor García expuso un breve y sustancioso comentario de las lecturas de la Sagrada Escritura.

Concluyó la fiesta religiosa con una fervorosa procesión eucarística por los claustros y patios del seminario de San José, terminando el acto con la bendición y reserva del Santísimo.

EL MIÉRCOLES SE INICIAN LOS CORRALES CULTURALES EN CAPISCOL

Para el lunes, estaba prevista la iniciación de los «Corrales Culturales» en Capiscol, organizados por la Delegación provincial de Cultura del Movimiento con la colaboración del Excmo Ayuntamiento de Burgos.

Sin embargo, la instalación de mesas de votación en el salón donde debían tener lugar los actos, en el Colegio de Jesuítas, con motivo de las elecciones municipales por el tercio familiar, hacen imposible

la celebración de los actos previstos para hoy, martes.

En consecuencia el primer acto de «Corrales Culturales» tendrá lugar mañana, miércoles a las ocho de la tarde, en el Colegio de los Jesuítas, calle San Juan de Ortega (Capiscol), con la celebración de un recital de guitarra y canto del solista CHA y de la Peña Guitarrista Burgense.

Los cambios que con motivo de esta situación van a tener lugar, se anunciarán oportunamente en Prensa y Radio.

«Industrias Cárnicas Castellanas» formaliza la escritura de compra de terrenos para su matadero

En la mañana de ayer tuvo lugar en el Ayuntamiento y ante el notario de turno del Ilustre Colegio de Burgos el acto de formalización de la escritura de compra-venta de una parcela de 16.425 metros cuadrados que enajena la Caja de Ahorros Municipal representada por el presidente de su Consejo de Gobierno y alcalde de la ciudad don José Muñoz Avila, a favor de «Industrias Cárnicas Castellanas S.A.» que estaba representada por el presidente de su Consejo Administración.

Esta sociedad formada por 81 carniceros adquiere la citada parcela en el polígono de Villa-

longuéjar y proyecta una inversión de 35 millones de pesetas para su matadero, cuyas obras se encuentran en avanzada fase

Donativos para los damnificados del Sureste

El pasado sábado día 10, el director de la S.A.F.E. Michelin de Aranda de Duero, D. Jacques Rousseau Vissac, hizo entrega en su despacho Oficial al Excmo Sr Gobernador civil, en nombre de la dirección Central de dicha empresa, de la cantidad de 200.000 pesetas con destino a la cuenta corriente que el Banco de España tiene abierta para ayuda a los damnificados, por las inundaciones de Almería, Granda y Murcia.

REUNION DE LOS FABRICANTES DE AZUCAR

Madrid (Logos). — En el Sindicato Nacional del Azúcar se ha reunido la Agrupación de fabricantes de este producto, bajo la presidencia del titular de esta última entidad, don Manuel Campillo Martínez.

Se estudió la actual crisis del sector, originada por el descenso de la producción remolachera que tiene por causa, a su vez la insuficiencia del precio fijado por la Administración a la remolacha. Los reunidos expresaron su temor de que, de no tomar medidas rápidas y adecuadas, se agrave el citado descenso en campañas sucesivas, lo cual producirá una delicada situación en la economía nacional, ya que las importaciones masivas ofrecen grandes dificultades por la actual escasez mundial de este producto.

Visitas de cortesía del nuevo gobernador militar a las autoridades

El nuevo gobernador militar de Burgos y subinspector de Tropas y servicios de la región general de División don Antonio Pastor Candela realizó ayer visitas de cortesía al Prelado de la diócesis y autoridades burgalesas.

EN TODO EL MUNDO

En cualquier parte del mundo donde se traten números, palabras, datos e información. En las cajas de ahorros y en la banca, en las grandes industrias y en los talleres artesanos, en las escuelas y en la administración pública, en los aeropuertos y en los hoteles, en los grandes almacenes y en las estaciones ferroviarias, en el correo y en los demás servicios. Nuestra organización está presente en todo el mundo.

EN ESPAÑA

Somos industria nacional. Tenemos una organización comercial con 66 sucursales, 23 concesionarios exclusivos, 4000 distribuidores no exclusivos y 90 centros de asistencia técnica. Nuestros especialistas están a disposición de los usuarios de nuestros equipos para estudiar conjuntamente las soluciones más racionales para sus problemas.

EN EL SECTOR DE LA ELABORACION DE DATOS

Somos la industria que, en el sector de la elaboración de datos, ha creado el mercado mundial de microcomputadores, poniendo a disposición de amplísimas franjas de usuarios las ventajas de la lógica electrónica. Después del famoso Programma 101, primer computador de mesa con programa grabado en tarjeta magnética, hemos desarrollado nuevas máquinas y sistemas con tecnología cada vez más avanzada y potencia cada vez mayor. Este anuncio les presenta el nuevo

SISTEMA DE ELABORACION TECNICO CIENTIFICA P652

que resuelve de forma autónoma, económica y descentralizada el problema de una elaboración de datos inmediata y rápida en los institutos científicos y en las oficinas técnicas. Altísima capacidad de memoria y cálculo. Teclado simple y funcional, accesible incluso para personal no especializado. Un sistema abierto, integrable en cualquier momento con unidades periféricas de input-output operantes sobre los más diversos soportes (desde la banda magnética a la cinta perforada).

olivetti

COLISEO HOY

¡EXCEPCIONAL! PROGRAMA

SOBERBIO

EL CRIMEN TAMBIEN JUEGA

Laurence Harvey

Ann Margret

El fabuloso mundo de los casinos de juego, sus intrigas, sus millones. ¡Un film fuera de serie, de acción y emoción!

- Y -

SI HOY ES MARTES ESTO ES BELGICA

Vittorio de Sica

Joan Collins

Virna Lisi

Mil aventuras apasionantes, mil formidables y deliciosas sorpresas. ¡Un film lleno de picardías, alegría, optimismo y felicidad!

TOIROS

PALOMO LINARES, HERIDO EN LIMA

El domingo hubo tres corridas y un festival benéfico en ruedos españoles

Tres corridas de toros se celebraron el domingo en las plazas de "Vista Alegre" (Madrid), Marbella y Torremolinos y el tradicional festival de final de temporada en la "Monumental"

En estos festejos triunfaron los siguientes diestros:

Miguel Peropadre "Cinco Villas" (una oreja), en "Vista Alegre"; el portugués Fernando Dos Santos (una oreja), en Marbella; Juanito Muñoz (tres orejas), en Torremolinos; Julio Aparicio (una oreja), "El Litri" (una oreja), Diego Puerta (una oreja), Paco Bautista (dos orejas y un rabo), Paco Alcalde (una oreja) y Manolo Lozano (una oreja), en Barcelona.— (Resumen de "Cifra").

EN LOS RUEDOS AMERICANOS

El domingo hubo corridas en los ruedos de Caracas (Venezuela), Lima (Perú), Monterrey, Teocaltiche, Urupán, Parral y Los Mochis (México). Destacaron los triunfos alcanzados por los siguientes diestros:

Carlos Málaga "El Sol" (una oreja), en Caracas; Palomo Linares (que resultó herido en su segundo), dos orejas; Antonio José Galán (dos orejas, resultando también herido) y Rafael Puga (dos orejas, un rabo y salida a hombros), en Lima, en la quinta corrida de la feria del Señor de los Milagros. Eloy Cavazos (tres orejas y un rabo) y Manolo

Arzuza (una oreja), en Monterrey; Antonio Lomelín (dos orejas y un rabo) y Adrián Romero (tres orejas), en Teocaltiche. Estos dos diestros fueron sacados a hombros. Manolo Martínez (una oreja), en Urupán; Jesús Delgado ("El Estudiante" (una oreja) y Benjamín Morales (una oreja), en Parral; Raúl García (tres orejas) y Gabriel Soto "El Momo" (una oreja), en Monterrey.— (Efe).

EL ESTADO DE PALOMO LINARES Y GALAN

Lima.— El diestro español Sebastián Palomo Linares, no podrá torear el domingo próximo en Maracaibo (Venezuela), pero piensa reaparecer en la feria del "Jesús del Gran Poder" de Quito, tras el percance que sufrió ayer, en esta plaza. Fue curado de una cornada en el tercio medio del muslo derecho, con trayectoria ascendente, de unos diez centímetros de extensión. Operado en la enfermería, ingresó en una clínica. Hoy amaneció el diestro algo molesto, pero sin fiebre. Deberá descansar unos días, por lo que no podrá viajar a Venezuela, como estaba previsto, según manifestaciones de su apoderado, José Luis Lozano.

Por su parte, el también diestro español Antonio José Galán, que igualmente resultó lesionado ayer en una mano, al clavarse una banderilla, sí podrá torear en Maracaibo. La lesión es leve y curará dentro de unos días.— (Efe).

NUEVA CAPTURA DE PESQUEROS ESPAÑOLES POR MARRUECOS

Dificultades para la puesta en libertad de los que están atracados en Agadir

Málaga (Cifra). — Aunque se esperaba para esta tarde que pudieran salir de Agadir los siete pesqueros malagueños apresados por las lanchas marroquíes y que desde hace bastantes días (sobre todo por lo que afecta a cinco de los barcos) se encuentran en el referido puerto, la salida no se ha podido producir, según noticias recogidas a última hora de esa tarde en la Cofradía de Pescadores de Málaga.

A bordo de estos barcos se encuentran casi ciento setenta personas que forman sus tripulaciones. Al parecer, la demora en la salida se debe a las dificultades puestas por los marroquíes para el cobro de las sanciones, que se elevan a cerca de setecientos mil pesetas.

Se ha sabido que hace unos días se negaron los marroquíes a recibir el importe en efectivo de estas multas y exigieron una garantía bancaria, que les fue enviada y

que devolvieron por no estar conformes con el texto. Nuevamente les fue enviada la garantía, con el texto reformado de acuerdo con sus deseos, y esta tarde han exigido además que se les curse un telegrama firmado por el director de la central del Banco Español de Crédito en Madrid, sin aceptar que el telegrama pueda ir firmado por el director de la entidad bancaria en Málaga.

Las pérdidas ocasionadas por la aprehensión de estos siete barcos se puede calcular en más de seis millones de pesetas, pues al importe de las sanciones hay que sumar el de las pérdidas de las artes de pesca, el de la pérdida de las capturas y la valoración de los días que estos barcos llevan imposibilitados de efectuar sus faenas normales.

Se da la circunstancia de que cuando, poco después de las seis de la tarde, el correspondiente de "Cifra" entraba en contacto con la Cofradía de Pescadores para obtener información sobre este tema, se recibió la noticia de que otros tres pesqueros habían sido apresados. En esta ocasión, al parecer, estos tres nuevos pesqueros apresados son de la matrícula de Algeciras.

CAPTURA DE OTROS CUATRO PESQUEROS

Arrecife de Lanzarote (Cifra). — Otros cuatro buques de pesca españoles han sido aprehendidos hoy por lanchas patrulleras marroquíes, según informó a últimas horas de esta tarde la estación costera de Arrecife.

Los pesqueros "Maza", "Galdeano", "Luisa Jerez" y "Corazón de María Virgen", todos ellos con base en Algeciras, han sido apresados esta mañana entre las 9 y las 10 horas por patrulleras de vigilancia marroquíes en aguas africanas, según la información de la citada estación costera recibida a su vez del patrón de un pesquero andaluz que faenaba cerca de la zona de captura.

El mensaje añadía que antes de ser detenidos y conducidos a Agadir los citados barcos habían arrojado al mar el pescado que llevaban a bordo y las redes que utilizaban en su trabajo.

Con éstas son ya 13 las embarcaciones españolas de pesca que en el transcurso de una semana han sido aprehendidas por lanchas patrulleras de la Real Marina de Marruecos e internadas en el puerto de Agadir.

HOY, ELECCIONES MUNICIPALES

Quien ejerce sus derechos electorales adquiere con ello prestigio social. Es un buen ciudadano en el que se puede confiar.

NUEVA CENTRAL NUCLEAR EN LA PROVINCIA DE LUGO

Será construida por FENOSA

Lugo (Cifra). — Una gran central nuclear, quizá la mejor de Europa, va a ser instalada en la ensenada de Regodela, parroquia de San Tirso, en Portocelo, Vila-cha, término municipal de Jove, de cara al mar Cantábrico, según una comunicación del director general de "Fuerzas Eléctricas del Noroeste, S. A." (Fenosa), don Julián Trincado Settler, recibida en el Gobierno civil de Lugo.

La central dispondrá de cuatro grupos generadores

Conversación de tres horas entre Kissinger y Mao

Se concede gran interés a la entrevista

Pekín (Efe). — El secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, se ha entrevistado hoy con el presidente del partido comunista chino Mao Tse Tung. Kissinger ha mantenido, también hoy conversaciones de tres horas con el primer ministro, Chu En Lai, y en la reunión fue invitado a entrevistarse con Mao en su residencia de Chungnanhai, en las proximidades de la Ciudad Prohibida.

La rápida audiencia concedida por el inaccesible presidente Mao, subraya el interés extraordinario con-

cedido en los medios oficiales chinos a la tercera visita oficial de Kissinger.

Ciertamente, han sido evocados los problemas «del momento» (es decir la crisis de Oriente Medio) y el conjunto de las relaciones bilaterales. Según informes no oficiales que circulan ampliamente en medios diplomáticos, Pekín y Washington estarían trabajando en la búsqueda de una solución que permitiera la conversión de las «oficinas de enlace» en Embajadas ordinarias, lo que permitiría redondear y consolidar las relaciones diplomáticas abiertas con la visita del presidente Nixon a Pekín, en 1972.

Aparentemente el doctor Kissinger pedirá también en Pekín la cooperación de los responsables chinos para la preservación del actual «status quo» en Indochina, en un momento en que fuentes de la Inteligencia norteamericana indican que Vietnam del Norte y el Viet-Cong «preparan abiertamente una gran ofensiva». Igualmente será evocado, creen medios competentes, el problema de Camboya, aunque el príncipe Sihanuk, presidente del Frente Unido Nacional de Camboya (FUNC) se ha trasladado a Cantón en un visible gesto para no encontrarse con Kissinger en Pekín.

LABORATORIO FARMACEUTICO

NECESITA

DELEGADO

para BURGOS. Experiencia indispensable. Comisión sobre ventas. Interesados escriban al APARTADO 13.111 de MADRID

ALENA, S. A.

Empresa dedicada a la transformación de la madera,

NECESITA

JEFE DE MANTENIMIENTO

Para su nueva Fábrica de Cuéllar (Segovia)

FORMACION: Ingeniero Técnico, Maquinista Naval o Maestro Industrial.

EXPERIENCIA: Cinco años trabajando en instalación, puesta a punto, mantenimiento y reparación de maquinaria

DEPENDENCIA: del Director de Fábrica.

RETRIBUCION: A convenir, según valía, formación y experiencia del candidato y en consonancia con la responsabilidad del puesto. La Empresa facilita vivienda.

Absoluta discreción durante el proceso selectivo.



asesora en la selección. Escribir con historial detallado a su División de Psicología, Apartado 19.048, Madrid,

Indicando en el sobre "Referencia 9.027".

(R. O. C. 13.408)

AYUNTAMIENTO DE BURGOS ANUNCIO

Hasta el día 3 de Diciembre de 1973, a las doce horas podrán presentarse en las oficinas de la Estación de Autobuses, sitas en la calle de Miranda, proposiciones para tomar parte en la subasta para la instalación de aseos en dicha Estación, significándose que la apertura de plicas tendrá lugar en dichas oficinas a las doce horas del día siguiente.

El tipo de licitación asciende a la cantidad de 256.289 pesetas.

El pliego de condiciones se halla de manifiesto en dicha dependencia municipal.

Burgos, 12 de Noviembre de 1973. — El Presidente (ilegible).

El seguro de vida de su Cabello



De auténtica savia de Abedul despierta la fuerza en su cabello y lo vitaliza. Ahora, recién peinado durante todo el día.

"Utilice también Birken champú"

PIDALO EN PERFUMERIAS

Distribuidor Exclusivo: LABORATORIO MILUY, S. L. División de Cosmética Av. Menéndez Pelayo, 25 - MADRID-9 Representante en BURGOS-VIZCAYA A. Fernández - Apartado 1.343 - BILBAO

Graduado escolar. Ya puede obtener el título con garantía de aprobado.

Porque nuestros libros para el TITULO DE GRADUADO ESCOLAR están aprobados por el Ministerio de Educación y Ciencia.

Porque la experiencia pedagógica de Anaya es garantía de la calidad del contenido de nuestros libros.

Porque cada área está pensada y escrita ajustándose a las exigencias del Ministerio de Educación y Ciencia.

Porque cada materia está tratada con toda la amplitud necesaria y adecuada a las aptitudes culturales de los aspirantes al Título.

Por eso nuestros libros para el TITULO DE GRADUADO ESCOLAR están ya aprobados.

LIBROS APROBADOS POR ORDEN MINISTERIAL DE 11-10-73 (B. O. E. de 29-10-1973)

GRADUADO ESCOLAR I.- Libro de Consulta: Lenguaje, Ciencias Sociales, Formación Moral y Religiosa y Expresión Plástica... 300. ptas.

GRADUADO ESCOLAR II.- Libro de Consulta: Matemáticas, Ciencias de la Naturaleza, Pretecnología... 225. ptas.

GRADUADO ESCOLAR.- Libro de Trabajo: Matemáticas y Ciencias de la Naturaleza... 100. ptas.

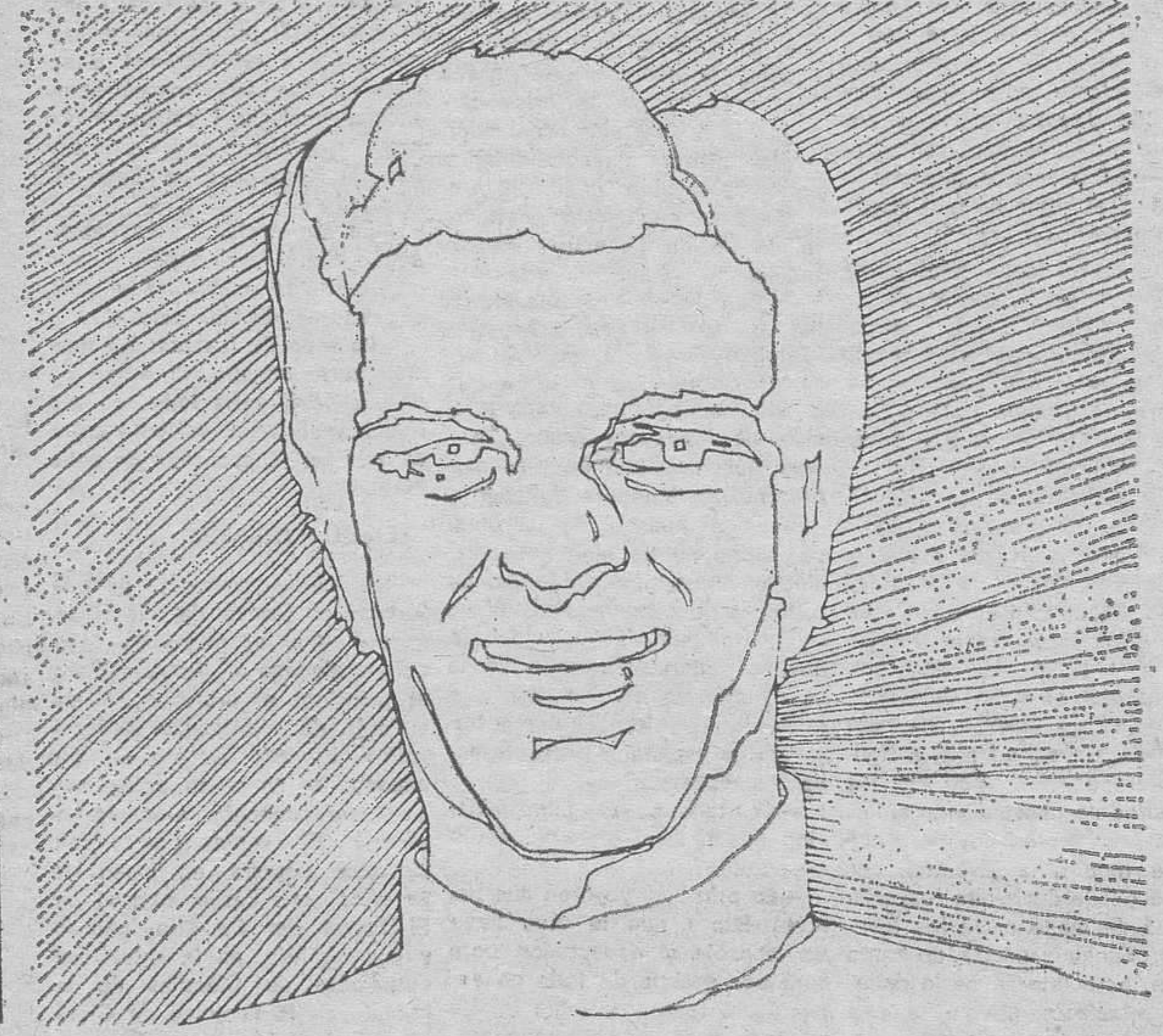
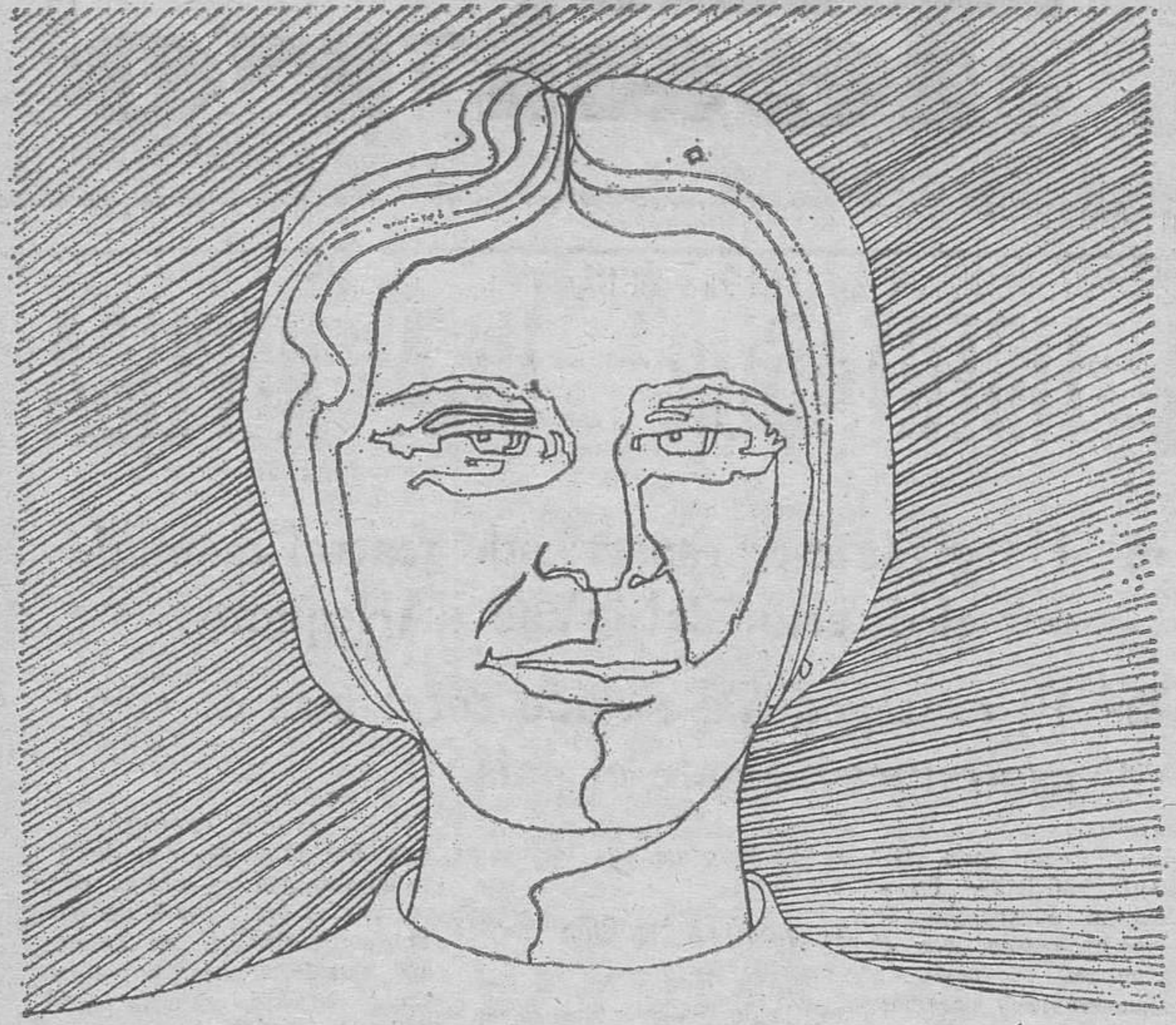
GRADUADO ESCOLAR.- Libro de Trabajo: Ciencias Sociales... 100. ptas.

GRADUADO ESCOLAR.- Libro de Trabajo: Lenguaje... 100. ptas.

Pídalos en su librería habitual o en nuestra Delegación:

Vitoria, 17 Edificio Edinco Of. 708 Telf. 20 50 57 - BURGOS

Ediciones **anaya** El auxiliar de clase.



**Vota
a tu candidato
preferido.**

**Tu puedes
elegir
libremente.**

Vota hoy en las Elecciones Municipales

“EL LIBERTADOR”, UNA REPLICA A “JESUCRISTO SUPERSTAR”

- Un gigantesco espectáculo teatral montado por el director del grupo «Arlequín»
- El protagonista, elegido entre más de cien aspirantes de todo el país

Madrid (Especial para DIARIO DE BURGOS) — En un principio fue «Jesucristo Superstar» y hace sólo unas semanas supimos por la Prensa que el irreverente y licencioso intento de realización de «Los amores de Jesucristo» se había suspendido al fin. Entre una y otras obras, algún que otro guión con el mismo tema Jesucristo, escogido directamente o a través de símbolos para representar —más o menos afortunadamente— el signo de toda época y una generación.

La réplica a todas estas obras ha surgido precisamente de un español. Pablo Villamar, director del grupo teatral «Arlequín» y de los recientes montajes del «Misterio de Obanos» y «La pasión según San Mateo» de J.S. Bach, Pablo Villamar ha puesto en marcha nada menos que «El Libertador», un gran espectáculo teatral que pretende ser una lección para los otros montajes que se ofrecen en Europa y que como ellos tiene como protagonista a la figura de Jesucristo.

—Interesa el tema de Cristo más como un símbolo que por la conciencia de su propia figura. Interesa todo por los conceptos de libertad y de amor, temas que están hoy por encima de todo a la juventud, por eso se puede decir que Jesucristo está de moda entre los jóvenes aunque resulte un tanto irónico, este interés se lo debemos principalmente a estas obras que se exhiben por ahí.

—¿Cómo será «El Libertador»? —Hemos pretendido hacer una síntesis de los principales pasajes bíblico de la vida pública de Jesús, que se representarán con un montaje especial. La obra comienza con la Anunciación y termina poco antes de la entrada en Jerusalén. La Pasión la omitimos por considerarla muy costosa para el público, mientras que lo largo de su vida hay pasajes interesantes que para la mayor parte

de la gente son totalmente inéditos.

PREVENIR LA CENSURA

Para la confección del Libreto, Pablo Villamar ha requerido la asesoría religiosa de monseñor Muñoz Iglesias, una de las principales autoridades españolas en materia de Sagrada Escrituras, quien se ha encargado de la revisión del guión y de utilizar algunos detalles para que la obra, desde el punto de vista apologético, estuviera dentro de la más pura ortodoxia.

—¿Esto ha sido curarse en salud de cara a una exhaustiva censura?

—He solicitado la colaboración de Monseñor Muñoz Iglesias fundamentalmente porque el tema es bastante delicado y no quería incurrir en errores. De hecho no ha sido necesaria ninguna corrección de fondo. En cuanto a la censura, todavía no se lo que sucederá a nivel de ensayo general porque a veces se da el caso de que algo que leído bien, al darse forma en un escenario presenta aspectos «censurables».

—¿Y tendrá «El Libertador» algo que pueda ser considerado censurable?

—En principio yo creo que no. Pretendemos que la obra lleve un mensaje al espectador, pero será por encima de todo un espectáculo teatral y como tal irá mantenido para evitar que parezca simplemente una charla escenificada.

—¿Cómo será el montaje?

—Queremos hacerlo muy simple, apenas si habrá escenografía, ni siquiera escenario en su concepción clásica. Todo se desarrollará entre el público y unos cuantos actores en plano algo superior, pero sin que haya una gran diferencia entre ambas partes. Es la misma técnica que suele emplear Pirandello en todas sus obras. Queremos que el público participe y

encontrar el perfecto ensamblaje de este con los actores, pero por por su parte será una participación dirigida por actores que estarán situados en el patio de butacas, entre la gente. Todo el resto de la escenografía será a base de luces, para lo que instalaremos más de sesenta focos en distintas direcciones. También mezclaremos música moderna y clásica y una especie de himno compuesto por Manola Felgar que se llama «El Libertador».

—En su versión de La Pasión según San Mateo Cristo vestía con corbata, ¿cómo irá vestido el Cristo de «El Libertador»?

—La ropa de los actores también será sencilla. El grupo de escena será uniformado con una túnica y el grupo que esté entre el público irá con ropa de calle normal.

ELEGIDO ENTRE MIL

Casi ciento cincuenta actores forman el elenco de «El Libertador», todo el grupo de Arlequín y algunos aficionados. Pero el principal el protagonista encargado de representar a Jesucristo, ha sido elegido en una especie de concurso entre personas desconocidas a escala nacional. El «agraciado», Juan Cadenas Dapena, un joven de 29 años, con barba, natural de El Ferrol del Caudillo, casado y con un hijo, en la actualidad estudiante de Ciencias de la Imagen en la Facultad de Ciencias de la Información, fue elegido después de una escrupulosa elección y presentado a los medios informativos en el transcurso de una cena en el madrileño Café Gijón.

—¿Por qué tanto aparato para buscar al «Libertador»?

—El aparato ha sido completamente voluntario. Nosotros pusimos en la Prensa un pequeño anuncio diciendo que se buscaba un joven para encarnar la figura de Jesucristo en una representación teatral. Lo demás



Pablo Villamar, director de «El Libertador» y del grupo teatral «Arlequín».

ha corrido de parte de los propios actores: han acudido ciento quince, de toda España, sobre todo de las provincias del norte, de Barcelona y Sevilla. Es curioso como la gente se interesa por estas cosas: muchos de ellos, al leerlo tomaron rápidamente el avión y se presentaron en Madrid para las pruebas, sin apenas saber que era lo que pedíamos. Algunos se quitaban enseguida la ropa para enseñarnos su extraordinario tórax, pensando que habían de representar la pasión.

—¿Y qué era lo que pedía para hacer de Jesucristo?

—Necesitamos algo especial, un muchacho de edad avanzada, maduro, físicamente agraciado, alto, con mucha personalidad y, no sé, una fuerza especial en la mirada. A todos les hicimos las mismas pruebas, recitar un trozo del libreto e improvisar algo que supieran. No hacía falta que fuesen actores, nos interesaba más que «dieran la talla». Y de entre todos escogimos a Juan Cadenas que no es actor, ni ha tenido muchos contactos con las tablas, pero creemos que puede encarnar perfectamente la figura de Cristo, un Cristo de nuestro tiempo, adaptado a la época actual.

—¿Usted cree seriamente que el aspecto físico de Cristo tuvo que ver e influyó mucho en su vida?

—En cierto modo sí. Más que físicamente bello yo creo que debía tener un gran poder de atracción, de otro modo no hubiera atraído a tanta gente, pero sobre todo, un fuerte magnetismo en la mirada, no sé, algo especial, que creo que es lo que hemos encontrado en Juan Cadenas.

EN UNA PARROQUIA DE MADRID

La obra lleva varios días de ensayo. Otra gran originalidad de su puesta en escena es que no será presentada en un teatro comercial sino en el salón de actos de una Parroquia de Madrid, local que encontraron casualmente y han elegido para su estreno.

—¿Qué sucederá después de la presentación?

—Hay dos posibilidades: una,

estrenar en la Parroquia y luego, —como ya nos han pedido—, pasarla a un teatro comercial. O desistiendo del estreno hacer un recorrido por las barriadas y parroquias de toda la diócesis de Madrid.

—¿Saldrá después de la capital?

Claro que sí. Ya nos lo han solicitado de varias provincias. Con toda seguridad irá al norte, probablemente Galicia y Bilbao, y un recorrido más amplio en el verano. Y luego a Europa. Hace falta que «El Libertador» sea conocido en los ámbitos que ya conocen «Jesucristo Superstar» y los otros montajes.

«El Libertador» en un principio está pensado para cuatro horas, aunque si se pasa a teatro comercial tendrá que ser reducida su duración por lo menos a una hora. Pretende ser una obra de reflexión, ataque y denuncia, que tiene como tema la figura del libertador, y como protagonista la misma libertad.

AMALIA SÁNCHEZ — SAMPEDRO



Un momento del ensayo de «El Libertador», bajo la dirección de Pablo Villamar.

PEONES y OFICIALES ENCOFRADORES SE PRECISAN para obras

en BURGOS Dirigirse a: COBURSA
Empresa Constructora
Santa Cruz, 26. 1.º BURGOS

Hágase suscriptor de Diario de Burgos rellenando este boletín

D.
Población
Calle N.º
Piso
Deséa suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día (1) del mes de de 1973 por un período de (mes, trimestre, semestre o año).
(1) Las suscripciones comienzan el 1.º y 15 de cada mes.
PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN: Capital: 160 ptas. al mes. Fuera de la capital: Trimestral, 470 ptas.; Semestral, 940 ptas.; Anual, 1.880 ptas.
NOTA.—Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un período de tres meses como mínimo.

Visita privada de doña Carmen Polo de Franco a Sanlúcar de Barrameda

Estancia en Barcelona del ministro de Trabajo

Sanlúcar de Barrameda (Cádiz) (Cifra). — En visita de carácter privado llegó a mediodía de hoy a esta ciudad la esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, acompañada de la señora viuda de Terry y de otras damas.

En Sanlúcar fue cumplimentada doña Carmen Polo de Franco por el gobernador civil de la provincia y por el alcalde de la ciudad, acompañados de sus respectivas esposas, quienes hicieron entrega de un ramo de flores a la ilustre visitante.

La esposa del Jefe del Estado y las damas que la acompañaban efectuaron un recorrido por la ciudad, deteniéndose especialmente en dos establecimientos de antigüedades de Sanlúcar donde doña Carmen Polo de Franco adquirió algunos objetos artísticos.

La primera dama española fue objeto de cariñosas muestras de simpatía y afecto por parte de los sanluqueños que advirtieron su presencia en la ciudad. Alrededor de las dos de la tarde, la esposa del Jefe del Estado y acompañantes regresaron al Puerto de Santa María.

EL PRINCIPE DE ESPAÑA EN LA EXPOSICION DEL «SIMO»

Madrid (Cifra). — El Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, visitó esta mañana a primera hora, la exposición del «Simo», instalada en el Pabellón de Cristal de la Feria del Campo.

Su Alteza Real fue recibido y cumplimentado, a la entrada del recinto, por todos los miembros directivos de la Muestra, encabezados por el señor Petit Herrera y en unión de los mismos, efectuó un detenido recorrido por todas las instalaciones, mostrando su interés por las últimas innovaciones que se presentan en el campo de la Informática al servicio de la burocracia y escuchando las explicaciones que sobre las distintas máquinas, en funcionamiento, le fueron facilitadas por los técnicos de la exposición.

Durante el recorrido de Su Alteza Real, por las diferentes instalaciones, el numeroso público visitante hizo objeto a don Juan Carlos de calidas muestras de afecto y simpatía.

Finalizada su visita, el Príncipe de España expresó su satisfacción y felicitó a los organizadores del certamen por la presentación y calidad de lo expuesto.

ESTANCIA EN BARCELONA DEL MINISTRO DE TRABAJO

La Semana Internacional de Homenaje a Nuestros Mayores, celebró hoy una sesión especial de Alforjas para la Poesía, dedicada a los pensionistas y jubilados de Barcelona, bajo la presidencia del ministro de Trabajo.

Cerca de un millar de pensionistas y jubilados barceloneses asistieron al acto que tuvo lugar, a última hora de la tarde, en la sede de la Delegación de Mutualidades Laborales.

NUEVA ESTACION DE ABASTECIMIENTO DE AGUAS

Madrid (Cifra). — El ministro de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora, ha inaugurado en la mañana de hoy la estación de abastecimiento de aguas de Manzanares el Real, situada en las inmediaciones del embalse de igual nombre y que trata las aguas de la cuenca superior del río Manzanares, reguladas por dicho embalse.

LA CONDESA DE BARCELONA REGRESA A LISBOA

Madrid (Cifra). — La Condesa de Barcelona ha salido esta tarde por vía aérea con destino a Lisboa, después de permanecer varias jornadas en Madrid, en visita de carácter privado.

La ilustre dama asistió a la ceremonia del bautizo de su nieto, hijo de la Infanta doña Margarita y del doctor don Carlos Zurita, acto realizado el pasado mes de Octubre en la capital de España.

En el aeropuerto de Madrid-Barajas, la Condesa de Barcelona fue despedida por doña Margarita y don Carlos Zurita, entre otras personalidades.

VISITA DEL VICEMINISTRO CHECO DEL EXTERIOR

Madrid (Cifra). — El viceministro checoslovaco de Asuntos Exteriores, señor Miloslav Ruzek, ha llegado a primeras horas de la tarde al aeropuerto de Madrid-Barajas en avión procedente de Praga, en visita oficial de tres días de duración.

El señor Ruzek mantendrá conversaciones oficiales, a nivel de subsecretario, con el que lo es de Asuntos Exteriores de España, don Gabriel Fernández de Valderrama, en las que se intercambiarán puntos de vista sobre los actuales problemas que afectan a Europa, conferencia de Seguridad Europea, seguridad en el Mediterráneo, situación en el Oriente Medio y se repasará la actual situación bilateral.

FORMACION PROFESIONAL

Madrid. — El Ministerio de Educación y Ciencia tiene preparado un proyecto para la ordenación de la formación profesional, a fin de que ésta pueda impartirse en el curso 1975-76, con carácter general y se llegue a la efectiva y total gratuidad el primer grado, y al ser posible del segundo, en el plazo fijado para la aplicación de la Ley General de Educación. Este proyecto podrá ser remitido al Gobierno en el próximo mes de Diciembre, se dijo durante la rueda de Prensa ofrecida a los medios informativos por los directores generales de Formación Profesional y Extensión Educativa del Ministerio de Educación y Ciencia.

ABANDERAMIENTO DE LA PLATAFORMA «PENROD-70»

Vigo (Logos). — Esta tarde se celebró el acto de abanderamiento de la primera plataforma «Penrod-70» de perforación petrolífera, construida en España, por las factorías «Hijos de J. Barreras» de

Vigo, y que está destinada a una compañía de Texas (U.S.A.).

Presidió la ceremonia el director general de Industrias Siderometalúrgicas y Navales, D. Carlos Pérez de Bricio, que representaba al ministro de Industria.

RECORD

Gijón (Cifra). — En el tiempo «record» de un mes y medio, se ha construido en esta ciudad, un buque bacaladero-factoría. El buque, bautizado con el nombre de «Farfallero», fue botado esta tarde.

INAUGURACION DE LA «EXPOQUIMIA-73»

Bilbao (Cifra). — El subsecretario de Industria, don Fernando Benzo, inauguró esta mañana la Feria Técnica de la Química Aplicada «Expoquimia-73».

La ceremonia tuvo lugar en el salón de actos del certamen y se inició con unas palabras de la alcaldesa de Bilbao. Habló seguidamente el subsecretario de Industria quien puso de relieve la fuerza creadora del sector químico español, «una de las principales palancas de nuestro desarrollo».

SIMPOSIO DE LA QUESERIA

Madrid (Cifra). — El presidente del Patronato «Juan de la Cierva» del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, don Vicente Mortes Alfonso, inauguró esta mañana en la sede del Patronato, el primer simposio de la quesería que ha sido organizado por el Instituto de productos lácteos y la agrupación tercera del sector de Industrias lácteas del Sindicato Nacional de Ganadería.

POLITICO AFRICANO

Las Palmas de Gran Canaria (Cifra). — «Estimo conveniente el establecimiento de relaciones turísticas entre Las Palmas y Sierra Leona», ha declarado en esta capital el ministro de Información y Turismo de Sierra Leona Mathes Wilson, que se encuentra en esta capital acompañado de una delegación de su país.

PRUEBAS DE MAR DE LA FRAGATA «BALEARES»

El Ferrol del Caudillo (Cifra). — La fragata «Baleares» de la Marina de Guerra Española, ha zarpado hoy del puerto de El Ferrol del Caudillo, al parecer para realizar diversas pruebas en el mar.

La «Baleares», construida en la factoría ferrolana de la Empresa Nacional Bazán es del tipo portamisiles al igual que las denominadas «Andalucía», «Cataluña», «Asturias» y «Extremadura», construidas en los mismos astilleros, también para la Armada Española.

ELECCIONES MUNICIPALES

Burgalés: piensa lo que quieres, lo que precisas, lo que deseas que la ciudad te ofrezca.

Y vota a quien consideres más capacitado para convertir tus anhelos en realidad.

NIXON PASA A LA OFENSIVA EN EL ESCANDALO «WATERGATE»

«Está preparado para refutar todas las acusaciones»

Entregará una nueva serie de grabaciones al juez e inició reuniones con los dirigentes del Congreso

Washington (Efe). — Descansando en su residencia invernal de Camp David (Maryland), el presidente Nixon dio hoy las primeras señales en el sentido de tomar la iniciativa en el caso «Watergate».

Tras una reunión anoche con los dirigentes del Congreso de su partido, el líder de la minoría republicana en el Senado, Hugh Scott, manifestó que «el presidente está preparado para refutar todas las acusaciones contra él vertidas».

Se espera para el lunes que el presidente Nixon entregue al juez Sirica un memorandum personal de las conversaciones con John Mitchell y John Dean, ex-ministro de Justicia y asesor legal respectivamente, en sustitución de las grabaciones magnetofónicas perdidas.

Según fuentes no confirmadas el presidente Nixon piensa hacer públicas las siete cintas magnetofónicas escuchadas por Sirica, así como los memorandos de las otras dos, para hacer patente su inocencia en el escándalo electoral.

Con esta acción, según las

ZAPATOS A DOS PESETAS

Alicante (Logos). — Quince mil veinte pares de calzado con defectos de fabricación, a dos pesetas serán subastados el próximo día 21 en la aduana de Alicante.

Entre los lotes de mercancías figura también 29 kilos brutos de lentes y objetivos, con una tasación de 180.000 pesetas.

Pisa (Italia) (EFE). — Cuatro objetos luminosos fueron vistos por numerosas personas la pasada noche, en el cielo de Pisa.

Todos los testigos, entre los que figuran algunos grupos de turistas, han coincidido en afirmar que divisaron nítidamente un objeto luminoso que emitía una luz violeta, azulada, seguido de otros tres «ovnis» que mantenían la misma trayectoria. El fenómeno duró más de seis minutos y medio.

La viciosa base aérea de San Guisto, al ser preguntada si se podría tratar de algún aparato supersónico, ha precisado que durante la noche no despegó ni aterrizó ningún avión.

SE TIROTEAN PARA NO IR AL COLEGIO

Belfast (Irlanda del Norte), (EFE). — Dos muchachos, de 17 y 15 años se dispararon un tiro en las piernas mutuamente, para no asistir al colegio.

El arma fue fabricada por uno de ellos, James Jackson, de 17 años, que estudia en un colegio técnico de Belfast.

El muchacho ha manifestado hoy al tribunal que no quería presentarse a sus exámenes que iba a realizar al día siguiente y dijo a un amigo de 15 años que le disparara, haciendo lo mismo él después.

Un tercer estudiante amigo de ambos, informó a un sacerdote que sus compañeros habían sido atacados.

Tras las investigaciones de la Policía se ha llegado a la conclusión de que los muchachos sólo pretendían hacer «novillos».

El tribunal no ha dictado ninguna sentencia contra ellos, ya que considera que las heridas recibidas son suficiente castigo.

CONDENADO DESPUES DE MUERTO

El Ferrol del Caudillo, (Cifra). El patrón del pesquero «Playa de Arnela», don Francisco Salta Rúa, que pereció en el naufragio, fue condenado a tres años de prisión por el asesinato de los otros nueve tripulantes, ha

NOTICARIO PINTOESCO

sido condenado a un mes y medio de arresto mayor por el delito de naufragio en la mar por grave negligencia, según las tradicionales leyes de la mar, en fallo del Juicio instruido contra él en el Consejo de Guerra celebrado en la sala de Justicia de la zona marítima del Cantábrico.

En el fallo, dictado hoy, se impone también al acusado, en concepto de responsabilidad civil, el abono de 6.873.000 pesetas al propietario del buque y de 500.000 pesetas a cada una de las familias de los nueve tripulantes que perecieron en el naufragio.

El pesquero «Playa de Arnela», cuando se dirigió al puerto de Corme, varó en las peñas del faro de Lage, hacia las ocho de la tarde del 8 de Noviembre de 1972, y fue destruido por las olas. En el naufragio fallecieron diez de sus tripulantes, entre ellos el patrón, y sólo dos pudieron sobrevivir al desastre.

El fiscal, al relatar los hechos, dijo que el «Playa de Arnela», llevaba encendido el alumbrado de propa para que la tripulación seleccionase el pescado capturado y que la luces le habían deslumbrado y habían anulado la visibilidad del puente. Añadió que otros siniestros han ocurrido en semejantes circunstancias.

Durante el relato de los hechos el juez instructor dio cuenta de que las luces antirreglamentarias son supuestas exigencias de los patronos de pesca, a las que no se oponen los patronos de costa.

El abogado defensor dijo que a tenor del artículo 823 del Código Militar, las causas «stituidas a consecuencia de un naufragio no dejan de fallarse por la muerte de los presuntos responsables y que tal proceso pugna contra la norma general del artículo 112 del Código Penal común de que la responsabilidad penal se extingue con la muerte del reo. En consecuencia, añadió en tanto que el capitán o patrón de un buque naufragado y que fallece en el siniestro en proceso y juzgado, el comandante o capitán de una aeronave elude toda responsabilidad penal, y la civil subsidiaria, en semejantes circunstancias. Después expuso su relato de los hechos y sus razones, y terminó pidiendo la absolución de su defendido.

Barcelona (Logos). — La dotación de un coche patrulla intervino a petición de un sargento de la Policía armada dado que a dicho policía le habían informado que en una vivienda de Hospitalet una joven era objeto de malos tratos.

Personados los inspectores del Departamento de orden público, pudieron comprobar que se trataba de la joven Josefa Martínez García de 24 años la cual estaba reclinada en la cama, a la que estaba fuertemente sujeta por un cuerda atada en su pierna derecha a la pata de la cama.

Según informó su madre Angustia García Tijeras, de 67 años se había visto obligada a sujetar a su hija de tal manera para evitar que cometiese alguna imprudencia o que se lastimase.

TENIA ATADA A SU HIJA A LA PATA DE LA CAMA

La citada joven fue trasladada a un centro asistencial donde diagnosticaron oligofrenia, pasando al Instituto Psiquiátrico de San Baudilio donde quedó internada.

NO HAY FARMACIAS

Dima (Vizcaya) (Cifra). — Siete kilómetros tiene que recorrer cualquiera de los 1.700 vecinos de la localidad vizcaína de Dima para llegar a la farmacia más próxima que se encuentra en Yurre.

Este problema surgió hace un par de meses, cuando la única farmacia existente en Dima, población constituida por nueve barrios de cacerías muy diseminadas, fue cerrada por causas que se desconocen.

HOY, ELECCIONES MUNICIPALES

Los hijos serán los beneficiarios de una mejor gestión municipal

Vota al candidato que te ofrezca mayores garantías en ese quehacer que a todos nos incumbe.

★ Por Enrique VAZQUEZ

El establecimiento de relaciones diplomáticas entre Egipto y los Estados Unidos, decidido el 7 de Noviembre, parece una confirmación indirecta del éxito que ha acompañado a la gira del doctor Kissinger. El secretario de Estado norteamericano, en efecto, ha conseguido aparentemente poner la crisis sobre los raíles de la negociación (es decir, la guerra ha puesto la crisis en los raíles) y, para emplear una expresión del general Dayan "es probable que esta cuarta guerra nos traiga la paz".

"No hay en realidad relación coherente entre el optimismo reinante y los famosos cinco puntos, que desde el día 8 de Noviembre han circulado por los medios diplomáticos, como supuesta base para un plan de paz. Y no la hay porque en esos puntos se confirma la amputación del reino hachemita (pérdida de la soberanía jordana sobre la parte árabe de Jerusalén y creación de una entidad palestina sobre territorios jordanos y egipcios) que el Rey Husein no piensa tolerar de ninguna manera. La tesis jordana es que Amman defenderá el derecho palestino a la autodeterminación. Sin más precisiones. Por lo demás, la posición saudita, cada vez más influyente, es expresamente contraria (por razones religiosas) a la perpetuación de la soberanía israelí sobre Jerusalén y, de hecho los comunicados de Ryad han hecho saber que se demanda la devolución de los territorios ocupados, incluyendo a Jerusalén, y la restauración de los derechos del pueblo palestino.

Parece, pues, más objetivo reducir el optimismo a los acuerdos que han alcanzado, aparentemente, Kissinger y Sadat en cuestiones de orden práctico e inmediato: solución del problema de los prisioneros y fin del bloqueo en Bab el Mandeb (que no es "oficial", como han reconocido fuentes norteamericanas) contra el establecimiento de un corredor entre la retaguardia egipcia y el tercer ejército, que fue cercado por los israelíes cuando el alto el fuego del 22 de Octubre había sido ya decretado por las Naciones Unidas. Asimismo, El Cairo habría aceptado, la búsqueda de una solución para establecer cuáles eran las líneas de alto el fuego en la tarde del 22 de Octubre, aunque rehusando la opinión oficial entre los israelíes en el sentido de que "nadie puede fijar tales líneas ahora".

Esto es lo que hay. Lo demás es especulación optimista, aunque ambientalmente justificada por la reanudación diplomática entre norteamericanos y egipcios. La posición diplomática de los países árabes era sólida cuando el doctor Kissinger abandonaba Ryad con su sempiterna sonrisa en los labios. Se había entrevistado con todos los grandes del reino wahabita: el Rey Feisal, el Príncipe heredero Saud al Feisal, el ministro de Asuntos Exteriores, Omar Sakkaf y el de petróleo, Jeque Yamani. Estos hombres tenían la máxima prioridad en las preocupaciones estadounidenses, al mismo nivel que el presidente Sadat y, desde luego, que Hussein de Jordania. Pero no solo —ni principalmente— por el mecanismo petrolero y la decisión saudita de interrumpir el bombeo hacia los Estados Unidos, sino por la autoridad moral y religiosa de Feisal, extraordinariamente acrecentada por su llamamiento a la "yihad" (guerra santa), que ha causado una impresión profunda entre los beligerantes. El conflicto tiene una dimensión religiosa que los Estados Unidos y la URSS, se esfuerzan por mini-



El Cairo. — El secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, durante su visita turística, ante la pirámide de Ghizeh. — (Telefoto Cifra Gráfica-UPI).

mizar y en un marco de renacimiento musulmán como el que se vive en los últimos años, tal dimensión toma un relieve mucho mayor y, por consiguiente, confirma el papel del Rey Feisal.

Es imposible verificar en el momento de escribir si va a haber o no "negociaciones directas" como pretende Israel. Para El Cairo "los auspicios apropiados" de que hablan las resoluciones onusianas son... justamente los de la ONU, aunque debe reconocerse que la reanudación de relaciones diplomáticas con los Estados Unidos han hecho de Washington un mediador semi-oficial pero aceptado, condición que es más evidente aún con la práctica desaparición de la escena diplomática de los soviéticos, deseos de encontrar un arreglo pacífico. Algo parece cierto no obstante: las versiones que insistían en presentar a Sadat como portavoz de un ultimátum frente a Kissinger no se han confirmado. La versión más difundida era ésta: o retroceso israelí en cumplimiento de la resolución de la ONU o reanudación de las hostilidades.

La crisis, por tanto, ha entrado en una fase netamente diplomática, se diría que sorprendentemente, habida cuenta de que sólo ha sido posible después de un recurso a las armas largamente anunciado, aplazado y, finalmente, decidido por el presidente Sadat después de una preparación política, diplomática y psicológica que ha durado años. En cierto modo el jefe del Estado egipcio anunció la guerra cuando concedió al redactor jefe de "News Week" Arnaud de Borchgrave, una histórica entrevista en la que dijo textualmente: "Podrá llamarme embustero si dentro de poco no suena el cañón". El presidente había sufrido con anterioridad críticas muy fuertes, sobre todo en los medios de la "intelligentsia" y los estudiantes por lo que parecía ser "una actitud capitulacionista". Por obvias razones, el presidente no podía anunciar lo que de verdad estaba ocurriendo: nos entrenamos para cruzar el canal.

Si la reunión del Gobierno israelí en la noche del 7 al 8 de Noviembre ha confirmado la importancia que conceden en Tel Aviv a la visita de Kissinger a El Cairo, es también demostrativa del grado de ansiedad que en Israel se recibe la mediación estadounidense, que fatalmente toma el aspecto de una presión sobre Israel. El precedente vietnamita (las presiones sobre Van Thieu) son recordadas francamente en los medios próximos al Gobierno, donde se recuerda también que "no somos una Checoslovaquia, capaz de aceptar un "diktat" que esta vez sería... norteamericano. — (FIEL, Servicios especiales de "Efe").

TANTO DEBES TANTO VALES

■ ■ Por Luis Ignacio PARADA

En unos tiempos en que la sociedad de consumo dicta sus leyes inexorables; cuando la competencia en todos los niveles es una necesidad imperiosa; cuando el ansia por un más alto nivel empuja a las empresas y a los particulares a superarse día a día en un reto estimulante, el crédito se ha convertido en la palanca que mueve el gran guñol de los negocios y las vidas privadas, aunque quizás, también, en el talón de Aquiles de un sistema enormemente complejo y delicado.

Si un trabajador cualquiera no dispusiera de unas posibilidades de crédito para la adquisición de una vivienda, un automóvil o unos electrodomésticos, las más altas aspiraciones de la justicia social y los más elementales principios de la igualdad de oportunidades no podrían cumplirse. Si las empresas individuales o anónimas no pudieran recurrir al crédito para la financiación de sus instalaciones, para la ampliación de sus producciones o para la adquisición de nueva maquinaria, las posturas monopolísticas, la invasión de capitales exteriores y la «ralentización» del desarrollo económico serían inevitables.

EL CREDITO NUESTRO DE CADA DIA

El Mundo ha girado tan deprisa en las últimas décadas que el ahorro de las familias ya no es suficiente para alcanzar el «status» deseado, ni basta la autofinanciación de las empresas para lograr los niveles de competencia que exige el dinámico ritmo de nuestro tiempo. Estas condiciones de crédito cumplen no sólo un papel económico y financiero de innegable importancia, sino también una función social de enorme magnitud, el servicio de unos planteamientos indudablemente políticos.

Por ello, tal vez sea la generalización del crédito personal el fenómeno que más certeramente refleja la elevación del nivel socio-económico de un pueblo en las modernas economías. Las posibilidades reales de acceso a la cultura junto a la igualdad de oportunidades para el acceso al crédito constituyen, en cualquier caso, piedras angulares del edificio social y del desarrollo efectivo de una economía.

En España en los últimos años se está avanzando a pasos agigantados, para casi sin darnos cuenta, hacia unas mayores posibilidades de acceso al crédito. De un tiempo a esta parte, los Bancos más importantes y los grandes almacenes se han lanzado a una guerra abierta para captar a los «compradores sin dinero» para facilitar créditos personales destinados al consumo o a pequeñas inversiones. Los grandes almacenes, los restaurantes, las «boutiques» los hoteles, efectúan ya desde hace algún tiempo, un porcentaje muy importante de sus ventas mediante la fórmula de «tarjetas de comprador», que permiten adquirir toda clase de productos o servicios con cargo a la cuenta corriente de los beneficiarios sin ningún desembolso en metálico en el momento de la compra.

LOS PELIGROS DE «COMPRAR SIN DINERO»

Existen por supuesto, ciertos peligros, en estas nuevas fórmulas de fluidificar las transacciones mercantiles, potenciando al tiempo un crédito que no es sino el reconocimiento formal de una capacidad de endeudamiento solvente. Por una parte, fuerzan la demanda y el consumo, con las consiguientes repercusiones desfavorables en las economías privadas, y pueden provocar tendencias inflacionistas y endeudamientos excesivos. Por otra, puede desvalorizar el significado de la moneda, aumentando los riesgos de devoluciones e impagos y dar pie a una inutilización que puede bordear algunos delitos insuficientemente tipificados.

No obstante estos peligros —que es preciso atajar mediante una mejor y mayor información al público y una mejor legislación al respecto— las ventajas que proporcionan estas nuevas fórmulas de acceso al crédito son indudables, y seguramente a largo plazo, y desde un punto de vista sociológico y macro-económico serán muy superiores a lo, posibles inconvenientes de su utilización masiva. Dentro de poco —casi ya hoy— la riqueza personal o empresarial no se medirá por «lo que uno tiene» sino «por lo que uno debe».

ATENCION AL BANCO DE VIZCAYA



Desde hace unos días, parece que en el Banco de Vizcaya no se descansa. Las luces de algunos despachos están encendidas toda la noche. Como es sabido, el Banco de Vizcaya es, de los grandes Bancos, el que ha tenido mayor crecimiento en el 1.º semestre de este año. Por otro lado, es el único de los 5 grandes que no ha lanzado todavía su Fondo. Su prudencia ya es famosa... Por esto, las luces encendidas noche tras noche, hacen pensar a los husmeadores de la noticia económica, que el Banco de Vizcaya prepara algo muy gordo: ¿Será un Fondo? ¿Será una Sociedad de Cartera? Sea lo que sea, si viene del Banco de Vizcaya, es importante.

MICHELIN

PARA SU FACTORIA DE

ARANDA DE DUERO

PRECISA

ASISTENTE SOCIAL

Se apreciará amplia experiencia en tareas similares. Escribir a mano enviando amplio historial al

JEFE DE PERSONAL

Ref. AS. Apartado 139

SAN SEBASTIAN

TRASPASO LOCAL

PREPARADISIMO PARA BAR, ENTREPLANTA. INSTALACIONES AGUA Y LUZ. ESQUINA, MUY CENTRICO. OTROS NEGOCIOS. FACILIDADES.

AGENCIA PALENCIA. Plaza Calvo Sotelo, 6

COMPRO CUADROS

DE

MARCELIANO SANTAMARIA

VELA ZANETTI

Y

Pintura antigua

Pago contado. Absoluta discreción. Escribir a la referencia "CUADROS" Apartado 140. Burgos o llamar al teléfono 20 52 66.

AUDIENCIA SEMIOFICIAL DE PABLO VI AL MINISTRO POLACO DEL EXTERIOR

Parece que se tiende a normalizar las relaciones entre la Santa Sede y Polonia

Ciudad del Vaticano (Efe). El ministro polaco de Asuntos Exteriores, Stefan Olazowski ha sido recibido esta mañana en audiencia privada y no oficial por el Papa Pablo VI.

Coincidiendo con esta visita Su Santidad nombró hoy obispo auxiliar del Cardenal Boleslao Kominek, arzobispo de Wroclaw, al sacerdote Josef Marek, hasta ahora vicario general de esta archidiócesis.

El nombramiento del obispo auxiliar de Wroclaw tiene un especial significado, no sólo por la fecha elegida para el anuncio, sino porque dicha archidiócesis, que cuenta con unos cuatro millones de fieles, es una de las que años atrás, constituyó uno de los motivos de "desacuerdo" entre la Santa Sede y Polonia, pues se encontraba en la sección occidental de dicho país, junto a los confines del Oder-Neisse. En junio de 1972, el Papa Pablo VI, una vez firmado el acuerdo germano-polaco sobre dicha frontera, nombró por vez primera un obispo residencial en Wroclaw.

ESPERA QUE SE NORMALICEN LAS RELACIONES

Ciudad del Vaticano (Efe). "Espero que en el futuro habrá una normalización de las relaciones entre la Santa Sede y la República Democrática de Polonia" manifestó el ministro de Asuntos Exteriores polaco, Olazowski, al abandonar el Vaticano, después de la audiencia semi-oficial de 50 minutos que le concedió el Papa Pablo VI y de los coloquios mantenidos con otras altas jerarquías de la Curia.

El jefe de la diplomacia polaca agregó que sus conversaciones "habían sido muy útiles y se han desarrollado en un clima de gran cordialidad".

Acompañado por el viceministro Jan Bisztyga, y por el embajador de Polonia en Italia, Kazimierz Sidor, el ministro de Asuntos Exteriores polaco llegó al Vaticano poco antes de las once de la mañana, siendo recibido inmediatamente después por Pablo VI, en la biblioteca privada. La visita, considerada como "semioficial" se prolongó 50 minutos y el ministro polaco y el Pontífice conversaron en privado. Posteriormente, se procedió a un intercambio de regalos lo cual es considerado por los observadores como indicio del carácter especial que esta entrevista tuvo. El Papa entregó al ministro polaco una medalla de oro conmemorativa del décimo aniversario de su pontificado mientras que Olazowski ofreció al Santo Padre un valioso tapiz de artesanos polacos que representa a Copérnico.

Inmediatamente después de la audiencia pontificia el ministro de Asuntos Exteriores polaco se trasladó al despacho del secretario de Estado, Cardenal Jean Villot, con el que mantuvo un coloquio de 25 minutos. Por último, Olazowski acudió a visitar al secretario del Consejo para los asuntos públicos de la Iglesia, monseñor Casaroli, con el que conversó durante más de una hora.

En total, la estancia del ministro de Asuntos Exteriores polaco en el Vaticano se ha prolongado exactamente tres horas, lo cual muestra el relieve de las conversaciones que mantuvo a pesar de que tanto por parte vaticana como por la de la propia delegación polaca, se haya demostrado especial interés en concederle el carácter de un intercambio de opiniones.

Especial interés se concede al hecho de que, por vez primera un representante del

Gobierno de Varsovia con la categoría del ministro de Asuntos Exteriores haya sido recibido en el Vaticano y sobre todo, que acuda a una audiencia privada del Papa.

En 1967, visitó Italia el presidente del Consejo de Estado de la República Popular polaca, Ochab, pero no acudió al Vaticano.

En ciertos medios se llega a asegurar que como ya había indicado el canciller polaco en su intervención ante

la Asamblea de las Naciones Unidas el 27 de Septiembre pasado es muy probable que las negociaciones se encaminen al establecimiento de relaciones diplomáticas entre la Santa Sede y Polonia, una vez que parece superado el último elemento de tensión, constituido por el enfrentamiento entre el presidente de la Conferencia episcopal polaca, Cardenal Wyszynski, y el Gobierno de Varsovia en relación con la reforma escolar.

UNA BATALLA DESPIADADA CONTRA EL RELOJ

La contaminación destruye inexorablemente el tesoro monumental alemán

Munich.— (Crónica IN FIEL. Servicios Especiales EFE, por Peter SCHERZ, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS).— La capital de Baviera no puede sustraerse al terror de la contaminación atmosférica. Le pasa lo mismo que a otras grandes urbes de la República Federal de Alemania. Munich representa, más aún, un verdadero símbolo de la amenaza que se cierne sobre la humanidad. El nuevo Ayuntamiento se ha vestido de luto por efecto de la contaminación del aire. El edificio, originalmente construido en piedra caliza clara, se ha ennegrecido completamente a causa de las reacciones químicas. Un cuadro que no sólo conmueve a los muniqueses. Cuando hay tormentas, de viento, los responsables no consiguen reconciliar el sueño, ya que en muchos monumentos arquitectónicos, piezas valiosísimas del tesoro de la nación, se producen verdaderos aludes de piedra.

HASTA LAS ESTATUAS DE BRONCE

En un Congreso, los conservadores de monumentos de Alemania Occidental informaron recientemente que el desmoronamiento de monumentos de arte había progresado en los tres decenios pasados con más velocidad que durante los 500 años anteriores. La catedral de Colonia, que tiene más de 700 años de edad, se está

descomponiendo a tal velocidad, que el grupo de 50 conservadores no puede cambiar las piedras defectuosas con igual rapidez.

Valiosos relieves de la catedral de Bamberg, del gótico temprano, que se cuentan entre las obras más excepcionales de la historia de la escultura, se descomponen hasta quedar convertidas en arena. En todo el país, prosigue la destrucción y descomposición. Frecuentemente se deterioraron aún más las esculturas y fachadas por los intentos de conservación y restauración. Con una considerable dosis de desesperación, se han comprobado hasta en las estatuas de bronce —al parecer en condiciones de resistir el embate de los siglos— crecientes señales de descomposición y hasta destrucción.

En esta situación, los conservadores y restauradores, se han dirigido a las ciencias naturales y a la técnica. El paso más importante lo dio en 1970 la Fundación Volkswagenwerk. Decloró la guerra a los deterioros en edificios por la acción de influencias del medio ambiente. Se fundó el círculo de trabajo "Investigación científica de las obras de arte de piedra". Su misión consiste en la coordinación de "trabajos de investigación científico-naturales sobre la corrosión y sobre los medios de protección contra la corrosión de obras artísticas de piedra. Además deberá impulsar nuevas investigaciones

"San Nicolás" ya está en Madrid para llevar juguetes a Holanda

«Tiene que acostumbrarse a la vida moderna y por eso viajará en avión»

Madrid (Cifra).—"San Nicolás tiene que acostumbrarse a la vida moderna y, por eso, viajará en avión a Amsterdam con juguetes para los niños de Holanda", declaró a "Cifra" el señor P. Schultz, encargado de personificar a San Nicolás, a su llegada al aeropuerto de Barajas, procedente de Amsterdam.

Como es tradicional, San Nicolás hace su entrada en La Haya el 17 de Noviembre, procedente de España, portando regalos para los ni-

ños de aquel país que los reciben el 5 de Diciembre, festividad de San Nicolás.

Este año romperá la tradición de llegada por barco a Holanda y, en su lugar, lo hará en avión de "Iberia", compañía que colabora en los actos.

El señor Schultz llegó acompañado por su esposa, el consejero de información de la Embajada de España en La Haya, señor Escobar, dos representantes del Ayuntamiento de La Haya y un séquito de seis personas. Viene a Madrid invitado por el Ayuntamiento de la capital, cuyo primer teniente de alcalde y el jefe del protocolo del Municipio, acudieron a recibirle al aeropuerto.

El señor P. Schultz, tiene 51 años, un hijo de 21 años y una hija de 19. Es comisario de Policía de la ciudad de Ryswyk y, desde hace seis años encarna la figura del Santo. Habla un correcto castellano, fruto de sus estudios cursados en Madrid en los años 1955 y 1957 y tiene diplomas en Filosofía, Arte e Historia hispanos, en los cursos para extranjeros que dirige el profesor don Joaquín Entrambasaguas.

Llegó vestido con traje gris, camisa azul y corbata roja, pero el próximo jueves partirá de Madrid con la clásica indumentaria de San Nicolás, que ha traído en la maleta. El regalo que a él personalmente le gustaría recibir, es un disco con música clásica española.

INMENSOS MEDIOS FINANCIEROS

Todos los investigadores saben que han de librar una batalla inmisericorde contra reloj. Hoy no sabemos todavía si se puede ganar. Lo único que podemos decir ya, es que las nuevas posibilidades de solución por sí solas, no significan mucho, en tanto faltan los inmensos medios financieros necesarios para la realización de medidas prácticas. A finales de Agosto, la Delegación de monumentos de Baden-Wurtemberg comunicó que sólo en este Estado federal existen cerca de 50.000 monumentos culturales sometidos a la ley de protección de obra de arte. Los gastos permanentes para la conservación de estos monumentos se cifran en 28 millones de marcos al año.

Los nuevos conocimientos apenas pueden ser motivo de alimento para los conservadores. Por el contrario. Incansablemente como el torrente de los gastos, sube el nivel de los obstáculos y problemas. Ultimamente se ha observado que sustancias purificadoras de la atmósfera, como dióxido de carbono y ácido sulfuroso, causan graves daños hasta en modernas construcciones de hormigón armado. Hoy ya se ven en los edificios de la villa olímpica, construida para los Juegos Olímpicos de 1972 en Munich, señales inequívocas de fuerte corrosión en las estructuras de acero.

federal para control de materiales en el Berlín Oeste, pretenden caracterizar las piedras naturales según su conducta ante la corrosión y fijar así datos normativos para las piedras y la corrosión, para con ello crear procedimientos exactos con el objeto de imitar los procesos de corrosión.

SUCESOS

Madrid (Logos).— Veintinueve muertos y siete heridos graves, es el balance de los 27 accidentes de tráfico que se han registrado en las carreteras españolas durante el pasado fin de semana, según datos provisionales facilitados por la Jefatura Central de Tráfico.

El sábado se produjeron 13 accidentes, de los que resultaron 15 muertos y dos heridos graves. El domingo, se registraron 13 muertos y cinco heridos graves en un total de catorce accidentes.

Las principales causas de estos accidentes han sido, adelantamientos antirreglamentarios, invasión de la calzada contraria y velocidad inadecuada en curvas.

CUATRO MUERTOS EN DESPRENDIMIENTO DE TIERRAS

Páramo (Lugo) (Cifra).— Cuatro personas han resultado muertas al quedar sepultadas bajo la tierra cuando se encontraban trabajando en las obras de apertura de una zanja para la instalación de una tubería del agua. Otras dos personas fueron también alcanzadas por la tierra, pero afortunadamente pudieron ser salvadas.

Los muertos son: Antonio Díez Fernández, 58 años, casado; José Díaz Díaz, 56 años, casado; Jesús Varela López 59 años, casado, y José Vázquez López, 64 años y soltero.

Las otras dos personas son: José Rodríguez Rodríguez, 59 años, casado y Purificación López, 62 años.

El suceso ocurrió en el lugar de Gondrome, en el Ayuntamiento de Páramo, en la finca denominada "María Blancas".

Inventiva de la Cruz Roja: funciona en nuestra ciudad y te espera. Ingresas en sus filas.

Pide la dimisión colectiva de todo el estamento político de Soria

Como protesta por la situación de abandono de la provincia

Madrid (Logos).— Pido la dimisión colectiva de todo el estamento político soriano, de todas las autoridades sorianas más relevantes: gobernador civil, presidente de la Diputación, alcalde, presidente de la Cámara de Comercio, de la Permanente del pleno del Consejo Económico Sindical, consejero del Movimiento..., de todos en absoluto, ha manifestado el procurador en Cortes de representación familiar por Soria, don Fidel Carazo, a Eduardo Banerreochea, declaraciones que hoy publica "Informaciones".

Yo dimito —ha seguido diciendo el señor Carazo— en el mismo momento en que dimitamos todos a una, hace falta una dimisión colectiva, sin excepciones para llamar la atención del Gobierno sobre la situación en Soria, que se encuentra amenazada de extinción física.

Sobre esta situación de inquietud, las autoridades sorianas se reunieron bajo la presidencia del gobernador civil para estudiar la situación de la provincia y apun-

tar los posibles remedios. En esa reunión, el procurador señor Carazo presentó una moción con carácter de urgencia, en la que tras decir que "por todo lugar se acusan los demolidores efectos de una absoluta ausencia planificadora" y hablar de "un proceso discriminatorio para Soria" en el campo, industria y obras públicas se manifiesta que "ante un estado de cosas que parece obedecer a lo preconcebido, resulta ya inaplazable tener que elevar, con todos los respetos, la más enérgica protesta a los máximos niveles de la Administración del Estado, acción que propongo se subraye con el expreso propósito de dimisión colectiva de todas las autoridades sorianas más relevantes: gobernador civil, Corporación Provincial y Municipal Cámara de Comercio y la Permanente en pleno de este Consejo Sindical, Económico y Social caso de no recibir las solventes garantías de dar a Soria un trato equitativo con cualesquiera otras provincias de España".

HOY, ELECCIONES MUNICIPALES

Los problemas de los Municipios tienen solución si su gestión está encomendada a personas responsables y capacitadas

Elige a los candidatos que, a tu juicio respondan mejor, a esas características.



Diario de Burgos

Se vende en:

- MADRID - Kiosco Cibeles
- BILBAO - Calle Elcano, núm. 35
- VALLADOLID - Platerías, 21
- LOGROÑO - Kiosco La Rosaleda
- y E. Paracuellos - Muro del Carmen, 9

El domingo finalizaron los actos del V Aniversario de la fundación de la Agrupación de Danzas «Justo del Río»

El domingo finalizaron los actos con que se ha conmemorado el quinto aniversario de la fundación del Grupo de Danzas "Justo del Río" para lo que a la una del mediodía acudieron a una misa que tuvo lugar en la iglesia parroquial de San Lesmes y a la que asistieron el gobernador civil de la provincia, don Jesús Gay Ruidíaz; don Antonio García Martín, en representación del Ayuntamiento; los señores Ocio, Amigo, representaciones de las Cajas de Ahorro Benéficas y de las "peñas" y sociedades con residencia en la ciudad.

Al ofertorio, la "Reina" infantil, Marta Güemes, y sus damas de honor hicieron ofrenda de las especies y anteriormente, las lecturas correspondientes se realizaron por componentes de la Agrupación. Antes de la consagración, dos parejas bailaron una danza burgalesa y al final de la ceremonia, entre un arco de espadas formado a la puerta del templo salió el gobernador civil dando el brazo a la "Reina" de la Agrupación.

Los actos concluyeron con una comida de hermandad que tuvo lugar en las piscinas cubiertas de la Sociedad Deportiva Militar.



(Foto FEDE)

Guía médica

José Luis Rica Rica

TOCOGINECOLOGO
Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6
Vitoria 21. 1.º
Teléfono 201865

S. IÑIGO
OCULISTA

Lain Calvo, 17. 1.º. Teléf. 209923

Alonso Bañuelos
OFTALMOLOGO

Espolón, 2 - Teléfono 209349

MIGUEL CAMPO

TOCOGINECOLOGIA

Del Igualatorio Médico Colegial
Consulta de 12 a 2
Tardes horas concertadas
Avda. del Cid, 3. 2.º D
Teléfono 20 52 07

V. MATEOS OTERO

CIRUGIA GENERAL

Traumatología y ortopedia
Consulta de 4 a 6 y horas
concertadas excepto sábados
Avenida del Cid 8. 2.º
Teléfono 206453

Dr. MOVILLA C.

NEUROPSIQUIIATRIA
ELECTROENCEFALOGRAFIA

Horas concertadas
Avenida Reyes Católicos, 1
(Edificio Para) 1.º C
Teléfono 224922

Abelardo Carazo

MATERNOLOGO DEL ESTADO

PARTOS GINECOLOGIA
Consulta, Clínica Cruz Roja
Vitoria, 31 Teléfono 203591

José M. Martín Iglesias

Pedro Martín Iglesias

MEDICINA
ANALISIS CLINICOS
ELECTROFORFIS
BACTERIOLOGIA
Avda Reyes Católicos 10 Edif.
Ciclo Estudio 2.º E.
Horas de consulta de 10 a 2
sábados de 10 a 1

H. Urbano Terrón

TRAUMATOLOGIA HUESOS
y ARTICULACIONES

Consulta de 12 a 1,30
Plaza de la Cruzada 1. 3.º
Teléfonos 209819 y 202774

A. Vallejo Villacampa

MEDICO-ESPECIALISTA
ANALISIS CLINICOS

San Pablo 14. 3.º Tel. 204137

JOSE ALONSO

MEDICINA INTERNA
CORAZO Y NUTRICION
RAYOS X

Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7
Espolón 24. 2.º Tel. 201912

M. Sánchez Dueñas

Neurólogo Neurocirujano
Electroencefalografía
Consulta
Calle Madrid 22. 4.º B
Teléfono 209871

Sebastián García Ortiz

Del Igualatorio Médico Colegial
GINECOLOGO Y PARTOS
Del Hospital Militar
Conde Jordana 3. 2.º derecha
Consulta de 4 a 7 y horas
concertadas

Rodrigo de Sebastián

José M. de Sebastián

ANALISIS CLINICOS
Vitoria 46. 4 D (Edificio Gasset)
Teléfono 203789

M.ª PILAR SIMON DE BLANCO

MEDICO ANALISTA
Del Igualatorio Médico Colegial

Consulta de 10 a 1
diaria, excepto sábados
Vitoria, 21 principal derecha

A. Fernández Laballos

Médico dentista

Huerto del Rey 6. 2.º Ocha
Teléfono 204617

Ramón Llorente

TRAUMATOLOGIA HUESOS Y
ARTICULACIONES

Consulta de 12.30 a 2,30
Quipo de Llano 2. 4.º Izquierda
(frente Establecimiento Campo)
y clínica 7 Jua de Dios de
4 a 5,30
Teléfonos 203900 y 204781

EDUARDO CORDERO

RADIOLOGO

Teléfonos 206027 y 222137
San Pablo 22

TERONIMO IGLESIAS

MEDICINA DENTISTA
RAYOS X

Vitoria 141 1.º Juan XXIII

A. LOPEZ GOMEZ

GARGANTA NARIZ
y OIDOS

Teléfono 203577
ESPOLON 28

JOSE MUÑOZ AVILA

RIÑON, PIEL
Y VIAS URINARIAS

Almirante Bonif. 12. 1.º
Teléfono 204823

Maximino Ortiz Pérez

CIRUGIA
y TRAUMATOLOGIA

Calle Madrid 10. 1.º
Teléfono 205001

L. RODRIGUEZ PASCUAL

Enfermedades de la piel

DEPILACION ELECTRICA DEFINITIVA
Consulta de 12,30 a 1,30 y de 6 a 7 tarde
San Pablo. 6. 4.º Teléfono 202946

Graduación gafas - Técnicas modernas

OPTICA IZAMIL

LAIN CALVO. 28

Hospital CRUZ ROJA

Servicio de chequeos médicos

Director médico: DR. J. L. ARIAS MARTINEZ-MATA

S. LECHUGA SERANTES

OCULISTA
CONSULTA DIARIA

Avenida del Cid 6. 3.º
Teléfono 204452

V. Ojeda Carcedo

APARATO DIGESTIVO
y NUTRICION
METABOLIMETRIA

Análisis clínicos Rayos X
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Vitoria 10 1.º - Teléf. 203667

Angel Guerra Garcia

PULMON CORAZON

Consulta de 12 a 2
Calatravas 3. 2.º derecha
Teléfono 207275

Juan Corral Castañedo

HUESOS Y ARTICULACIONES

Consulta particular CLINICA
SAN JUAN DE DIOS
Consultorio de 11 a 1,30
Teléfono 207186
Domicilio Teléfono 202655

Jesús Llorente

ESPECIALISTA EN NIROS
RAYOS X

Pediatría y puericultura
Igualatorio Médico Colegial
Horas: 12,30 a 2
Avenida del Cid. 3. 4.º L y M
Teléfono 201594

JOSE A. NAVARRO

ESPECIALISTA EN NIROS
RAYOS X

Del Igualatorio M Colegial
Juan XXIII 16. 1.º Consulta:
de 6 a 7 Horas convenientes
al teléfono 220611 D. P.
Avenida Reyes Católicos
«Meusa» «calera» 1.º 5.º A

DOCTOR MIGUEZ

Aparato digestivo

Plaza de la Cruzada. 1
Tef. 202512

F. Infante Abajo

MEDICO DENTISTA

Sanz Pastor 14. 2.º derecha
Teléfono 208617

AGUSTIN RIVAS

PARTOS
ENFERMEDADES
Y CIRUGIA DE LA MUJER

Avenida del Cid 6. 5.º A
Teléfono 203832

José M.ª Francis Gil

MEDICINA INTERNA

Aparato digestivo Rayos X
Consulta
de 10 de 6,30
Plaza de Cruzada. 2. 3.º
Teléfono 205446

J. Villaquirán García

MEDICO ESTOMATOLOGO

Del Hospital Militar
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
San Pablos. 20. 1.º
Teléfono 206593

Doctor TORRES

ESPECIALISTA EN NIROS
RAYOS X

De la Casa Salud Valdecilla
Igualatorio Médico Colegial
Consulta de 12 a 2, convenientes
Teléfono 205015
Avenida del Cid 6. 5.º B

F. J. SANZ ALVAREZ

PUERICULTOR
RAYOS X

ESPECIALISTA EN NIROS
Consulta
de 11 a 2 y horas convenientes
Avenida del Cid 36. 3.º
Teléfono 202374

F. J. del Campo Alonso

PIEL Y VENEREAS

Clínica de San Juan de Dios

I. LOPEZ SAIZ

ENFERMEDADES MENTALES
Y NERVIOSAS

Consulta de 12,30 a 2
Plaza de Santo Domingo de
Guzmán 8. 1.º

Dr. V. Mateos López

CIRUGIA GENERAL
TRAUMATOLOGIA HUESOS,
ARTICULACIONES RAYOS X

Avenida del Cid. 8. 2.º
Teléfono 202254

J. MARTIN PARDO

PULMON y CORAZON

Héroes de la División Azul,
3. 1.º D Teléfono 204166

Arias Martínez Mata

CARDIOLOGO

Avenida de los Reyes Católicos, 8. 2.º E
Teléfono 200393

JOSE CARAZO

PARTOS Y ENFERMEDADES
DE LA MUJER

Del Hospital de Barrantes
y Cruz y Cruz Roja
Vitoria 31 Teléfono 203591

VICENTE VALLEJO

ANALISIS CLINICOS

San Pablo. 5. 3.º

José Luis Inclán

CIRUGIA Y RIÑON

Consulta
horas convenientes
Vitoria, 15. 1.º - Teléf. 204073

Benigno Andrade Loma

MEDICO
ESPECIALISTA EN
ANALISIS CLINICOS

Consulta de 10 a 2
Avenida del Cid 14. 4.º A
Teléfono 205545

José Llorente

ESPECIALISTA EN NIROS
RAYOS X

Pediatría y puericultura
Teléfono 201594
Avda. 3. 1.º L y M
Consulta de 5 a 7

A. GOMEZ LOPEZ

CORAZON Y PULMON

Del Hospital Militar
San Cosme. 2. 3.º, derecha
Teléfono 205590

TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos»

ENSAYO GENERAL EN WESTMINSTER

- Con sustitutos en los principales papeles. Y hoy, nueva prueba, con los novios
- Ayer se ofreció una fiesta a los amigos no invitados a la ceremonia oficial

Londres (Servicio especial para nuestro periódico).

«La familia real británica —me dijo una vez un inglés amigo mío— es como el botellín de leche que nos ponen todos los días a la puerta de casa, es decir, algo tan normal, que ni siquiera, reparamos en ello.

Esto resume en cierto modo, la actitud del inglés medio ante la monarquía y es curioso que tanto el republicano elevado como el monárquico entusiasta son cosas poco frecuentes en Inglaterra. En realidad, la opinión del inglés medio, sobre todo el de la baja clase media es flemática: «Ojalá sean felices por mucho tiempo». Hay, también, otra tendencia al considerar la ceremonia y sus preparativos como un entretenimiento al que el contribuyente tiene derecho, porque ¡qué diablos!, para eso mantiene con sus impuestos a la familia real.

La Prensa, sobre todo la Prensa popular, ha estado aireando la noticia de forma ininterrumpida, a bombo y platillo, que no repercute en general en la opinión pública, al menos de una forma tan fuerte. El entusiasmo no es una actitud inglesa y su expresión más frecuente es la flemma.

De todos los sondeos de opinión recientes, se deduce que la Princesa Ana, como el resto de la familia real, son extremadamente populares en Inglaterra. Pero al modo que se es popular en Inglaterra. La tercera boda de una princesa británica con un plebeyo en lo que va de post-guerra (la Princesa Margarita con Tony Armstrong y la Princesa Alexandra con Angus Ogilvie y ahora la Princesa Ana con Mark Phillips) está desarrollándose con mucho menos oropel que en las anteriores ocasiones. Algún periódico ha hecho alusiones, más bien vagas, a que los padres del novio no están contentos con la categoría que Palacio les ha dado en las ceremonias, (aunque en la abadía de Westminster estarán situados enfrente de los padres de la novia, es decir, al mismo nivel que la Reina de Inglaterra), también ha habido rumores de que las listas de invitados han sido podadas en Palacio, pero nada de esto alcanza las proporciones de un escándalo como el de la boda de la Princesa Margarita con Anthony Armstrong Jones, cuando las listas de boda que hubieron de confeccionarse en Palacio se iban llenando de bohemios y gentes que la Corte ni siquiera sospechaba que existieran. La familia Phillips, aunque de clase media, tiene entronques nobles, no probados heráldicamente que se remontan al siglo XVII y su situación económico-social es sólida.

También se ha apresurado Palacio a decir que «no hay intención de dar un título nobiliario al novio». Angus rechazó el que le ofrecieron al casarse con la Princesa Alexandra y Anthony quedó en relativo ridículo al aceptar el título que, al parecer, la Reina medio le obligó a aceptar. Todo indica que Palacio ha aprendido la lección y no forzará las cosas esta vez.

La Reina estará esta noche en una cena para más de 150 personas, seguida de fiesta y baile, que se ofrecerá a los invitados (evidentemente del novio), que no podrán asistir, es decir, que no han sido invitados a la ceremonia oficial. Tanto la Princesa Ana como Mark Phillips son típicos ejemplos de la juventud inglesa de clase elevada, educados en el campo y en la tradición, que tuvieron su mejor exponente en los tiempos de Jorge V, reduciendo su campo mental consiguen vivir sin inquietudes en el mejor de los mundos. Caballos, fiestas sociales, fines de semana... Esto es todo.

La opinión pública, de clase media para abajo, encuentra en esta actitud vital ejemplo digno de imitarse y por eso sigue siendo tan popular la familia real y la alta burguesía inglesa entre la gente que vota por los laboristas e, incluso, por los comunistas.

El miércoles en la abadía de Westminster, habrá más de 17 cámaras de TV enfocadas hacia los contrayentes: dos cadenas inglesas, tres norteamericanas, 10 europeas una australiana y una japonesa. Pero Palacio ha pedido que no se filme de frente a la pareja al parecer, a petición de la Reina y de la Princesa misma de modo que sólo unas 70 personas (los familiares, el clero y algunos amigos íntimos) podrán verles la cara a los novios de los 600 millones de personas que podrán presenciar la ceremonia y se verán privados de este placer.

En la abadía habrá unas 1.500 personas (varios políticos de Irlanda del Norte han protestado ya porque entre «los invitados políticos (diputados, representantes gubernamentales etc.), no hay ningún irlandés «mientras que escoces sí que hay»), se movilizarán unos 4.000 policías y unos 1.800 miembros de las tres fuerzas armadas acordonarán la ruta. Entre los invitados de familias reales no británicas figuran los Príncipes de España, cuya visita se considera estrictamente privada.

Esta tarde tendrá lugar un ensayo general en la abadía de Westminster con sustitutos en los principales papeles. Mañana otro, pero con los personajes de carne y hueso. El novio saldrá del palacio donde ha vivido hasta ahora, protegido contra la Prensa mundial, e irá al campo con el padrino, capitán Eric Grouns. El martes dará su despedida de soltero a sus mejores amigos, oficiales todos ellos, y, el miércoles, después de la ceremonia, habrá un desayuno de boda para 130. El rumor de que los recién casados van a retirarse al campo a vivir con sus caballos (entre los antepasados del novio hay una rama apellidada Horse, es decir literalmente «caballo»), no es cierto. Se da por seguro que la Reina dará a su hija el miércoles el título de «Princesa real» que implica unos ciertos deberes. Su asignación de 15.000

libras esterlinas anuales, es decir unos tres millones de pesetas, va a ser más que doblada para que pueda pagarse secretarías, chóferes y demás personal necesario para sus futuras relaciones.

Es evidente que Palacio ha encontrado «por fin» lo que llevaba años buscando, una sustituta de la Princesa Margarita, desligada de la Corte desde que se casó con un bohemio imposible de domesticar.

Dos resultados destacan de la correspondencia provocada por este compromiso matrimonial: uno por su originalidad y el otro por su acento político.

Una niña australiana le ha escrito a la Princesa diciéndole que de haber sido princesa hubiera tenido que casarse «con un viejo antipático». Y el poeta oficial de la Corte, sir Betjema, ha parido con montañosos esfuerzos el siguiente roncillo:

Cientos de pájaros en el aire,
millones de hojas en la acera.
Luego, las campanas tañendo
sobre el pueblo y el Palacio,
y todo por un «sí»,
A la esclavitud más santa del amor.

Eduardo ARDAIZ

REGALO DE NIXON

Londres (Efe). — Una copa de cristal tallado y cuatro candelabros dorados, regalo de boda del presidente Nixon a la Princesa Ana y al Capitán Mark Phillips, fueron recibidos hoy en el Palacio de Buckingham.

Los Nixon no han sido invitados a la boda que se celebrará el próximo miércoles en la abadía de Westminster de Londres. La Princesa Ana y su hermano el Príncipe de Gales asistieron el pasado año a la boda de Tricia Nixon y David Eisenhower en la Casa Blanca.

El ochenta por ciento de los españoles no leen

Los más recientes informes son descorazonadores

Palma de Mallorca (Logos). — «Ahora tenemos un pueblo que sabe leer, pero que no lee», ha declarado el director general de Cultura Popular, don Ricardo de la Cierva, en unas manifestaciones que publica el diario «Baleares».

Los más recientes informes —añade— son descorazonadores. El 95 por ciento de la población sabe leer. Pero hay un 80 por ciento que no lee en absoluto. Ahí está el trabajo de esta Dirección General. Vamos a tratar de conseguir que este pueblo lea, ahora que sabe. Política del libro, en fin. Lo que he de evitar en este cargo es vivir absorbido por la inevitable misión de política y control. El fomento del libro —terminó diciendo— es lo que me interesa, tanto como que el libro esté dentro de la Ley».

HOY, ELECCIONES MUNICIPALES

Hay que participar en lo que es de todos. El ciudadano que participa está ayudando a mejorar los lazos intercomunales.

Ya sabes, pues, cuál es tu deber como cabeza de familia. Cumplir como te corresponde, votando y votando al mejor.

JARDIN DE LA ISLA

(FRENTE A LA CASCADA)

PASEO DE LA ISLA, 6 AL 10

MARAVILLOSOS PISOS

2, 3 y 4 DORMITORIOS

LLAVE EN MANO GRANDES FACILIDADES

- Zonas ajardinadas
- Fuegos de niños
- Garaje opcional
- Emplazamiento ideal

BEYRE, S. A.

Información en los edificios:

De 10 a 2 De 4 a 8 festivos De 10 a 2

TELEFONO 20 99 26

COMENTARIO Y NOTICIA DE TELEVISION

Por Alberto MATTHIES CASTRO

• NI LA DURACION, NI EL ORDEN, NI EL CONTENIDO

A veces hay cosas que son difíciles de comprender. Por ejemplo, para el pasado sábado a las diez de la noche estaba anunciada, durante una hora, la emisión de un programa bajo el título «Ballet antología». Es algo que se supone grabado con la suficiente antelación. Es lógico que su contenido aparezca sin errores dentro de los programas oficiales. Pues no. No se acertaba ni en su duración, ni en el orden, ni en señalar exactamente las piezas que incluía. Puede que en TVE no le diesen mayor importancia a este hecho, ya que al fin y al cabo iba a emitirse en la para ellos noche saldo, es decir, la del sábado. Quizá considerasen que con liberar al público por una vez de «La gran ocasión», ya bastaba. Y conste que tal y como estaba planteado el espacio, con una realización fría por la ausencia de decorados, tuvo la duración ideal de 35 minutos. Llegar a casi la hora hubiese sido demasiado, pese que en conjunto la interpretación fuera aceptable.

• UN FESTIVAL FLOJO: EL DE LA OTI

Flojo, flojísimo, el segundo festival de la O. T. I., con un exasperante estilo camp, unos presentadores brasileños que leían lo que iban a decir como si estuvieran en la radio y no frente a la pequeña pantalla, un sonido que para colmo llegaba en pésimas condiciones con destino al telespectador hispano, una hora de inicio que para nosotros era demasiado tarde, e interrupciones con el fin de emitir publicidad. Tuvo, eso sí, algo que elogiar: el sistema de votaciones que evitaba las maniobras de última hora a la vista de como se fuese con los puntos ya otorgados. En cada país se conocía, antes de la votación general, los puntos concedidos por el propio jurado. Los que por no disponer de enlace vía satélite tuvieron sus representantes en la sala dieron los suyos de forma previa dentro de un sobre.

De todas formas resultó desconcertante (el público presente se lo tomó a risa) la votación de uno de los países, cuando al repetir los puntos otorgados a Argentina se notó el mismo ruido, atribuible a un fallo técnico, al pronunciar el nombre de esa nación, como si se tratara de una grabación que se repitiese y estuviera mal recogida.

El vencedor fue Méjico (al que TVE dio un punto) después de mediar un desempate con Perú. Camilo Sesto tuvo que conformarse con un quinto lugar. Le otorgó dos puntos Argentina y uno Panamá, Brasil, Puerto Rico y Chile respectivamente.

En conjunto no fue brillante la programación que presenciamos en la totalidad de la noche del pasado sábado a través de la primera cadena. Pero vaya por delante que preferimos lo que se nos dio a la habitual y apelmazada «La gran ocasión».

• ESTA VEZ EN EL DESCANSO SE INFORMO DE LOS RESULTADOS

El pasado martes denunciábamos en esta misma sección un hecho relacionado con la circunstancia de encargar más publicidad. En efecto, durante los últimos domingos en que hubo Liga, se dejaron de dar los resultados de los encuentros de Primera y Segunda que antes se facilitaban en el descanso del fútbol televisado. Todo por meter unos cuantos comerciales más. Señalábamos el caso absurdo de que el aficionado al balompié que sólo utilizaba TVE para conocerlos necesitaba tragarse buena parte de «Tarde para todos» con el fin de ir enterándose, o esperar hasta la medianoche con «Estudio estadio». Como hace siete días censurábamos tal postura, un tanto pesetera, hoy debemos señalar que anteayer se volvió a la normalidad, al facilitar dichos resultados a la hora en que se tenía costumbre. Esperemos que se mantenga tal actitud y no sea algo meramente casual. En efecto ¿qué mejor hora para facilitar los resultados de un deporte que cuando están ante la pequeña pantalla muchos de sus seguidores?

• LA CURIOSA PUNTUALIDAD DE «ESTUDIO ESTADIO»

Tener a las doce y media de la noche a los aficionados al fútbol pendientes de la moviola de «Estudio estadio», en lugar de acostados, y decir entonces que por falta de tiempo no se da parte de lo previsto, suena a tomadura de pelo, sobre todo para unos telespectadores que están acostumbrados a que con toda tranquilidad se suela retrasar minutos y minutos la programación nocturna. Formalidad horaria, de acuerdo, pero que sea en todo, no sólo cuando al telespectador le da la sensación de que se están riendo de él.

• UNO DE LOS OSCARS DE CAPRA EN «EL CINE»

En 1934 Frank Capra, nacido en Palermo y afincado en U. S. A. desde sus seis años, obtenía los Oscars al mejor director y película (así como para actor y actriz protagonistas) gracias a «Sucedió una noche». En 1936 lograba otra vez el oscar a la mejor dirección por «El deseo de vivir» y en 1938 los de la mejor película y mejor director gracias a «Vive como quieras» (sin rombos), que es el film que para esta noche, a las 9,35, anuncia «El cine», dentro del ciclo dedicado a James Stewart. Tiene dicha cinta el ya conocido estilo de Capra, ese de su confianza en la humanidad, de considerar al sistema democrático U. S. A. como el mejor del Mundo, de defender unos ideales de bondad y sencilla felicidad. Ello ha provocado que la dureza del Mundo de hoy nos haga ver las películas de Capra como algo un tanto infantil y quimérico. Parece como el sueño imposible, de guante blanco, propio de un idealista.

«Vive como quieras», es una comedia. El abuelo de una familia ha abandonado sus prósperos negocios para ser feliz y se dedica a la filatelia. No hace caso de los convencionalismos sociales. Los demás miembros de la familia realizan los cometidos más dispares. Las relaciones de una nieta con un joven vicepresidente de un Banco, hijo a su vez del presidente, les pone en contacto con otra familia. Interpretan los principales papeles Jean Arthur, Lionel Barrymore, James Stewart y Edward Arnolds.

GRAVE TROPIEZO EN «EL PLANTIO»

SE PERDIO ANTE EL HERCULES Y EL BURGOS PASA A LUGARES DE DESCENSO

Flojo partido de fuerza física de los locales ante un rival que rondó y practicó la violencia

Falló la «garra» y también el sentido en el juego

El desastre se consumó en la segunda parte, tras una primera decepcionante

Crónica de nuestro redactor deportivo, ARQUERO

Burgos, 1 (Burguete) — Hércules, 2 (Omar Rey).
ARBITRO Y ALINEACIONES. — Dirigió el encuentro el colegado andaluz, Sr. Herencia Jurado, que tiene fama de ser «hombre providencial» para el Hércules. En esta ocasión justificó esa condición. Al no «enterarse» de la alevosa y brutal agresión inicial de Omar Rey a Edera y al permitir al Hércules campar por sus respetos y que pudiera jugar, de principio a fin, con arreglo a los más exigentes cánones que la violencia puede apetecer, le prestó un servicio inestimable. Con este cargo al árbitro, no queremos establecer ningún descargo al Burgos, que tuvo una serie de fallos tan ostensibles que no admiten disculpa alguna; pero hay que dar a cada uno lo suyo, y a la cuenta de Herencia Jurado hay que llevar la acusación de su inhibición para evitar que el Hércules impusiera una ley condenable, no ya solo en los campos de fútbol, sino en otros terrenos.

Ante éste «alicantino» árbitro, los equipos formaron así:
BURGOS. — Aizpuru; Osorio, Escalza, Gómez; Alcorta, Edera; Fuertes, Pocholo, Burguete. Navarro, Viteri. Durante el descanso y al reanudarse el segundo tiempo, Juanito salió en lugar de Fuertes, y a los ocho minutos del segundo tiempo, Alcorta dejó su puesto a Soroa.

HERCULES. — Humberto; Juan Antonio, Eladio, Pachón; Manolete, Rivera; Nagy, Baena, Omar Rey, Valera y Panés. A falta de ocho minutos para finalizar el encuentro, Manolete y Nagy dejaron sus puestos respectivos a Pardo y a Albadalejo.
AMBIENTE E INCIDENCIAS. — Tarde desapacible, en todos los órdenes. Fría y ventosa, haciéndose casi huracanada en algunos aspectos. Ante los desaciertos del equipo local, sonaron voces de protesta contra el entrenador y el presidente, a lo largo del encuentro: Se repitieron en el descanso y al final, acompañándose entonces de caída de almohadillas.

Malhumor en definitiva, justificado por la negada actuación del equipo local. Ello hizo pasar, en cierto modo desapercibida, la «labor» de Herencia Jurado, tolerante con el violento Hércules que nos visitó e implacable con el Burgos: Amonestó a Escalza.

Parte del segundo tiempo se jugó con luz artificial.
LOS GOLES. — El primer tiempo finalizó sin goles. A los 5 minutos del segundo tiempo, fue inaugurado el marcador por el Hércules. En un contraataque Manolete se interna por la demarcación de la banda izquierda. Desde allí hace un envío al centro donde se encuentra Omar Rey, marcado por Escalza. El ariete visitante peina el balón, en tanto que Aizpuru no llega al despeje en la salida iniciada y se produce el primer tanto de la tarde.

A los 12 minutos de este periodo, el Hércules se anota su segundo gol. Tiene su gestación en forma muy parecida al anterior. Ahora es Parés, quien penetra también por la izquierda Omar Rey le pide el balón en el centro, donde se encuentra desmarcado, le recibe al fin y casi desde fuera del área, le cabecea por bajo. Su remate sale esquinado, Aizpuru no consigue desviar ni sujetar el esférico y éste acaba dentro

del marco.

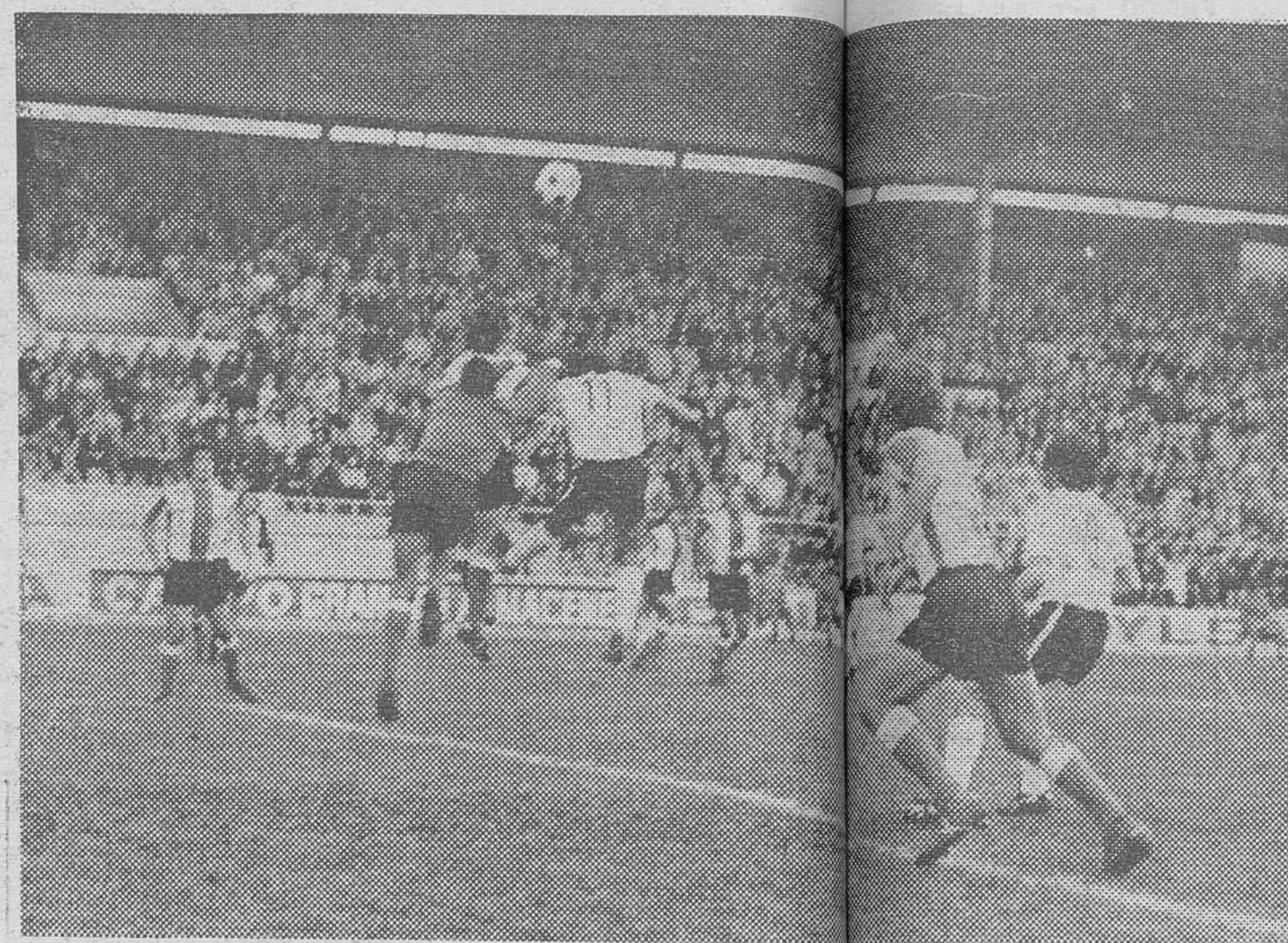
En los graderíos arrecian las protestas.
 Minuto 34: Edera que ha pasado al ataque; y apoya diversos avances, se adelanta por la banda derecha, contra y Burguete, en la boca de gol, remata a placer. Es el 1-2 definitivo.

—OO—
 Este partido de tan infausta memoria —y que tan mal acabó— se inició asimismo con mal signo, como si fuera una premonición de lo que luego iba a acontecer. La bestial agresión de Omar Rey a Edera —¡qué otro calificativo pueda aplicarse a una acción de esta naturaleza!— surtió en nosotros los efectos de un mal presagio. Y éste se cumplió de la peor manera posible. Presentimos que esa punible acción, dejada sin castigo, podría traducirse en alguna posterior expulsión, pero si ésta no llegó, lo que sucedió fue mucho peor. Hubo nerviosismo inicial y éste fue degenerando en una ausencia completa de genio en el fútbol de ataque local y en una inoperante sucesión de paseos en corto —reiterativos y en horizontal, cuando no hacia atrás— en el centro del campo, que sólo sirvieron para facilitar extraordinariamente la labor de contención de este Hércules áspero, duro y hasta violento, según lo exigiere el desarrollo del juego.

La labor de los alicantinos durante la primera parte se limitó a desbaratar los tímidos intentos locales. Su objetivo no fue otro. En función de ataque, no se le vio más que en una ocasión en que Nagy supo apoyar muy bien una acción de contraataque de Manolete y dio un susto y la única oportunidad de lucimiento que Aizpuru tuvo en el partido, pues en esta jugada supo salir con decisión y cubrir puerta con acierto.

Al margen de ese chispazo atacante toda su misión se concentró en la defensa de su campo, no metiendo a sus hombres en el área propia, sino escalonándose con buen sentido, a partir de la mitad central del terreno. A esta labor se entregaron con el oficio que cabía esperar de hombres muy duchos y experimentados y también con una notoria dureza, ante la cual el Burgos, se encogió. No acertó a replicar ni con «garra», ni con velocidad. La conclusión, es que el Hércules no llegó a pasar momentos de mucho agobio, a pesar de transcurrir casi todo el primer tiempo dominado.

Ya hemos dicho que el Burgos, al hacer abdicación de esas armas principales del fútbol, que son la velocidad y el coraje, empezó a cavarse el hoyo de su derrota en que caería precipitado, con todas las agravantes del caso. Permitted con ello que el Hércules jugase con tranquilidad y que impusiera su propio ritmo. No se acertó a penetrar por los extremos, ya que por esas demarcaciones, los alicantinos cubrieron bien a Fuertes y a Viteri —siempre esperaba alguno en las salidas— y por el centro, la maraña era excesivamente tupida para un Burgos, que jugó en todo momento sin velocidad, y con muy menguado caudal de ideas y sin noción posicional alguna. Fueron varias veces en que algún jugador local tuvo que lanzar la pelota «a lo que saliera», al no ver a ningún compañero cerca, en misión de apoyo, sino que indefectible-



Viteri acosando al guardameta del Hércules, en uno de los múltiples acosos a la puerta forastera. (Foto FEDE)

mente siempre se encontraban marcados.

En definitiva, la acción local, no tuvo la fluidez de juego que frente al Tenerife, al Osasuna o al mismo Levante, pues aunque se ganó entonces con algunos apuros, se apreció, un mayor sentido y abundaron las ocasiones, producto de penetraciones diversas. Ante el Hércules, la delantera no consiguió hilvanar sus ataques, produciéndose solamente acciones sueltas, que constituían tímidos chispazos frente a un rival fuerte, con mucho oficio y que iba reafirmando en su tranquila posición sobre el campo, al jugar sin verse sometido a excesivos agobios.

De todos modos y aunque no fuera producto de acciones brillantes, sino consecuencia de su dominio persistente, el Burgos contó con algunas ocasiones de gol, que no acertó a hacer fructificar. La primera, fue en el minuto 18, en que Navarro, a centro de Fuertes, remató de cabeza fuera del marco, cuando éste se encontraba abandonado, por salida de Humberto. En el minuto 26, Fuertes volvió a «meter» un centro con mucha intención, al sacar una falta y Burguete y Navarro se estorban mutuamente en un claro remate. Poco después Viteri (minuto 32) cuajaba una buena jugada y su tiro era despejado con la punta de los dedos por Humberto, a córner.

Lo cierto es que la primera parte se consumió sin aclarar nada —ni en goles, ni en cuanto a fútbol— dejando muchas interrogantes flotando en el ambiente. No es que el Hércules hubiera acreditado ningún peligro hasta el momento; pero es que el Burgos tampoco había sido capaz de crearle.

Las incógnitas que existían empezaron a despejarse rápidamente y en la forma negada que pudiera haberse imaginado. Apenas si había transcurrido cinco minutos de este segundo periodo —en el que los locales tampoco habían conseguido asentar su juego con alguna coherencia—, cuando el Hércules cuajó una jugada de contraataque, llevada por Manolete por la demarcación de exterior izquierda. Le apoyaba desde el centro Omar Rey y allí envió el balón al medio, a fin de que el ariete —muy fornido y alto— ganara en la acción a Escalza y a Aizpuru, que había salido a despejar y se quedó corto. Peinó hábilmente el balón y éste acabó en las mallas burgalesas. La sensación de desinflamiento que se produjo en el campo no es para describirla. Hay que vivirla para apreciar toda su dimensión. Poco después (a los 12 minutos) la derrota adquirió ya magnitudes insospechadas. Nuevo contraataque alicantino por el ala izquierda, con penetración. Hora del exterior de aquel lado Parés y jugada que a pesar de «telegrafiada», no pudo ser cortada por el Burgos. Omar Rey reclamó la pelota, leas enviada, la cabecea desde el mismo borde del área y el balón con un efecto algo extraño, llega al marco burgalés, donde Aizpuru no acertó a sujetar ni a despejar y se convierte en el segundo tanto.

¿Qué hizo el Burgos ante tal situación? Pues sus entonces solamente entonces —con todo ya perdido y las fuerzas escasas cuando intentó volcar voluntad y poner a contribución una pequeña dosis de genio en favor de su causa absolutamente malograda en aquellos momentos. Pero lugar contra reloj y con la losa de dos goles en contra es algo superior a cualquier equipo y la tarea resultaba inabordable para un Burgos, que navega sin brújula y por tanto sin rumbo. No obstante, la rabia de Edera —arrancando fuerte desde atrás— generó algunos ataques, en uno de los cuales, el pase dibujado por Pocholo a Viteri, permitió tirar a éste con ventaja; pero el remate se le marchó fuera y ya a diez minutos del final sería el propio Edera, quien en una internada por la derecha, pasó al centro para que Burguete, en la misma boca del gol, rematara a placer y redujera distancias.

Se vislumbraba, aunque remota, la posibilidad del empate; pero fue entonces cuando Arsenio acreditó sus cualidades de «viejo zorro», en estas cuestiones del fútbol. Manteniéndose el equipo con la formación inicial y ordenó entonces el cambio simultáneo de dos hombres, hizo perder en ello algún tiempo —que el árbitro luego no descontaría— y rompió el ritmo que el Burgos, por una sola vez había logrado imprimir a su fútbol.

La «maniquillo» le salió redonda, y ya se declinamos que ganamos, que el árbitro no dedujo y neutralizó la posterior reacción de los locales, partiendo de ese gol. Parte de los 35 minutos de la segunda parte.

Allí ya nada. Siguió el Hércules defendiéndose con empujones, con entradas trémebundas y a base de empentecadas siempre con absoluta impunidad. Toda la vez el árbitro se concentró en castigar a Escalza. Y, al final, decepcionado, apenas si tuvo fuerzas ni para que algunas almohadillas volaran sobre el terreno. Esta dirigida hacia todo: el árbitro, equipo, entrenador. ¿Se puede salvar algo o a alguien de la catástrofe este grave tropiezo del pasado domingo en «El Plantio»?

Pobre partido el realizado por el Burgos. Empezó mal en el segundo tiempo y cuando quiso reaccionar para enderezar algo tan lamentablemente perdido.

En su posición tuvo dos fallos capitales. No acertó a ordenar con sujeción a lo que exigen los cánones técnicos de esta cualidad, no supo volcar en la lucha el genio, la velocidad y el coraje que el fútbol necesita. En esto último, tan necesario para apoyar una acción y vibrante, fue netamente inferior a su antagonista que debe buscarse la razón de esta derrota.

(Pasa a la página 24)



El único gol del Burgos, obra de Burguete. — (Foto FEDE).

GRAVISIMO

Es hora de emplear superlativos y de tocar a rebato para llamar la atención sobre la situación y problemas del Burgos. No queremos sembrar desconfianza y discordias, porque nunca, más que ahora, será precisa la serenidad; pero es evidente que el momento del Burgos ya no es grave, sino que se ha tornado gravísimo.

Y si ese es el diagnóstico, está claro que los remedios a emplear han de ser energéticos y capaces de provocar fulminante reacción. De otra forma, corremos el riesgo de que la enfermedad que al equipo aqueja, se establezca, adquiera carta de naturaleza y la muerte se produzca por consunción. Está claro que al hablar de «muerte», nos referimos a su posible descenso de categoría.

Que nadie nos diga que ese es un peligro remoto, porque tiempo hay sobra para rectificar. De acuerdo, tiempo hay para ello y eso es lo que pedimos; que no se espere a cuando ya los plazos estén agotados y no existan márgenes de maniobra y, por el contrario, se haga preciso actuar a la desesperada, con todos los riesgos que esa actitud comporta.

Un breve repaso a la actuación y a la posición del equipo, nos obligan a considerar la posibilidad del descenso como algo muy tangible, aunque el plazo aparezca, por el momento, algo alejado en el tiempo. Su posición en

la tabla, con la carga de tres negativos, supone sintoma harto elocuente y preocupante y su propio coeficiente de goles —que no se ha conseguido aliviar a lo largo de diez jornadas— es también estremecedor.

Es decir, que al sentar nuestras afirmaciones, no operamos sobre hipótesis, sino en base de hechos reales. Con ocasión del primer partido oficial jugado por el Burgos esta temporada, frente al Rayo Vallecano, a modo de resumen y compendio de nuestra crónica, escribimos este párrafo:

«La Liga ha venido. Y todos sabemos cómo se ha producido en su primera jornada. Con un 2-0 adverso, tras dejar al descubierto y de forma inequívoca, no pocos huecos que el Burgos tiene que tratar de cerrar, no ya sólo para pensar en ascensos —lo que, de momento, se nos antoja un tanto quimérico— sino para procurar evitar los peligros del descenso o de la promoción».

Quizá aquella indicación, pasó desapercibida. Era el primer paso y quedaba mucho tiempo y terreno por delante. Cada vez, las distancias son más cortas. Y el peligro, sobre no desaparecer, se ha acentuado. Por ello, consideramos oportuno insistir, en aquella observación, haciéndolo ahora con todas nuestras fuerzas y con carácter de apremio.

RUA DE PRENSA CON LOS ENTRENADORES

EIZAGUIRRE: «Precisábamos marcar pronto para serenar nuestro fútbol. El Hércules se ha empleado con violencia. Habrá que reconsiderar puestos y situaciones»

ARSENIO: «El Burgos ha pecado de dejarse dominar por los nervios. Yo confiaba en sacar algo de este partido»

No hace mucho tiempo que el ambiente en el domingo en la Sala de Prensa. Aquello parecía un café, ni más ni menos que el ambiente que se crea en esas ocasiones.

—¡Esta es la única razón?—
 —Si nosotros hubiéramos marcado en el primer tiempo, el resultado habría sido otro. Pero no se puede hablar de eso. Después de palabras, el modo de

saludo o introducción, se inicia el diálogo de la forma siguiente:
 —¿A qué causas atribuye la derrota?

—En el fútbol lo más importante es marcar y quien marca primero dispone ya de una gran ventaja...
 —Hemos fallado ocasiones claras en la primera parte, que precisábamos para serenar nuestro fútbol. Primero, fue Navarro quien no consiguió dirigir un cabezazo; luego, Burguete y Navarro se estorbaron en otro remate franco y Necesitábamos marcar pronto, porque enfrente teníamos a un equipo cerrado bien. De todos modos,

con jugadores de categoría con mucha oficio y hoy, con una dureza impresionante. Han sostenido el partido y luego, en los contraataques, de tres remates de cabeza han hecho dos goles. Al situarse el marcador con un 2-0 adverso, el partido que ya era difícil, se ha puesto prácticamente imposible.
 —¿Y el Burgos, no ha estado mal en su juego?
 —Luchado, aunque debo reconocer que no ha estado afortunado. El Hércules se ha cerrado bien. De todos modos,

hay imponderables difíciles de explicar. ¡Qué nosotros no ayanos acertado a hacer diana en diversas ocasiones y que ellos, en tres remates, hayan logrado dos goles!
 —¿No ha tenido el Burgos hasta una especie de miedo físico en el primer tiempo?
 —Ya he dicho que el Hércules se ha empleado durísimamente, aunque no creo que haya existido ese miedo por parte de nuestros jugadores.
 —¿Cómo califica la agresión a Edera?
 (Pasa a la página 24)

DE «EL PLANTIO» A LA CALLE

• ¿Cuántos suspensos podrían atribuirse en este día?
 Casi incontables y pocos nos veríamos libres de ellos. Pongan aquí a cuantos estamentos integran el fútbol local, sin olvidar a ese sector vociferante, irascible y hasta soez que de un tiempo a esta parte ha comenzado a ocupar muchas plazas en «El Plantio».

• En nuestra Redacción se recibió en la misma noche del domingo una llamada telefónica de un forastero que había acudido al fútbol acompañado de unos amigos burgaleses. Su comentario resumido fue éste:

«Pero es así como se comporta el público con su equipo, incluso antes de empezar el partido? Lo escuchado en la «lateral cubierta», donde nos localizamos, fue casi todo desagradable y destructor. Francamente, no lo comprendo.

Ni nosotros, salvo que lo que se quiera es acabar con todos... y con todo.

• Es hora de reconsiderar muchas cosas.
 ¿Dónde está aquel espíritu de familia que presidió al Burgos en sus diversos sectores y aquella «garra» que caracterizó al equipo?
 O se encuentra o lo que nos espera es...

• Hay quien dice que esto no lo arregla más que la «vieja guardia».
 Un recuerdo a Angelín, Olalde, etc.
 En fútbol constituye un axioma que hay ocasiones en que los mejores son aquellos que no juegan. Y el pasado domingo fue uno de esos días.

• ¿Cuándo terminaremos de pagar el error que supuso la marcha de Bilbao?
 Porque si mal fueron las cosas el año pasado por ese lado, en el presente no se vislumbra un panorama más amable.

• ¿Para cuándo dejan los organismos federativos correspondientes la orden de prohibir las almohadillas, con peso y volumen suficiente para volar sobre el terreno de juego?
 Hora es ya de tomar una decisión tajante al respecto.
 Y no lo decimos sólo por lo que viene accediendo en Burgos. Lo que nos deja ver cada domingo la «tele» —a pesar de lo discretos que son sus «cámaras»— obliga a pedir a gritos esa prohibición.

• ¿Cómo está el patio?
 Aquí no queda nada sano. Y esto es, precisamente, lo que quisiéramos evitar.
 Lo que haya que extirpar que se extirpe y lo que proceda mantener, que se mantenga.
 Pero la táctica de hacer «tabla rasa», no suele dar nunca buenos resultados.
 ¿Serán capaces de entender esto los irascibles aficionados que pululan en torno al fútbol?

• No nos queda esta vez ni el estúpido consuelo de «los duelos con pan son menos».
 También en esto sigue la «cuesta abajo» y la recaudación del domingo totalizó exclusivamente 160.000 pesetas.
 El panorama, ciertamente, es triste, por donde quiera que se le contemple.



Otro momento de acoso burgalés: Burguete, en vanguardia luchando dentro del área del Hércules.—(Foto Fedé)

anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Lardena, 14, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO a SEIS de la tarde así como en todas las Agencias de Publicidad - PRECIO: Veinte pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, dos pesetas

Alquileres

ARRIENDO lonja de 70 metros en Gamonal. Tratar Daniel González Vitoria 163. 5.º B.

ALQUILO piso cuatro habitaciones muy soleado en Francisco Salinas Informes, teléfono 223958 De 11 a 2 y 4 a 7 laborables.

ALQUILO piso amueblado, en plaza de Logroño Razón, calle Vitoria, núm. 64. 3.º, izquierda.

ALQUILO -vendo piso, muy céntrico, grande, entresuelo, vivienda, oficina Informes, plaza Santa Agueda, 5, habitación portal.-200717.

ALQUILO piso amueblado con calefacción y teléfono Madrid 42 Informes portería.

ALQUILO piso amueblado San Juan de Ortega. 14 Teléf 208676

DOS PISOS amueblados, alquiler, Televisión, Carretera Logroño 13 2.º E.

ALQUILO apartamento amueblado, calefacción central Teléfono 204678 Tardes.

PISOS en alquiler Viviendas Castilla S.A. Vitoria 247 1.º Teléfono 220523

ALQUILO local, Madrid 74 Informarán, tardes Teléfono 204492

SE ALQUILAN pisos amueblados todo confort Teléfono 207029

SE ARRIENDA piso amueblado, Telf. 220809

ALQUILO piso carretera Logroño, núm. 1. Informes, 9.º A.

ALQUILO piso amueblado, calefacción, céntrico. Informan teléfono 200981.

Automóviles y accesorios

ALQUILER sin conductor, coches nuevos, todas las marcas «Servicio Auto» Sanjurjo, 9 teléfono 222715

AUTOS BLANCO. Alquiler sin conductor varias marcas Barriada Ilera, B. 69 Teléfono 220638

TRACTORES de ocasión, revisados magníficos precios. Facilidades de pago. «Auto Burgos S.A.» Avenida del Cid 72 Teléfono 220350

COMPRO Simca 1000 automático en buen estado. Informes, esta Administración.

AUTOMOVILES Gamonal, vende 600 850, varios 124, 1430 1500 gasolina y gasolina, 4-L, R-8, R-10, R-12, Citroen AK-400 Dynam Morris 1300 Mini 1000-E Simcas 1000 y 1200.—Grandes facilidades. Revisados y garantizados. Abierto sábados tarde. Pedro Alfaro, 2.

GARAJE MADRID. Lavados a vapor y engrasados. Se admiten turistas para cerrar Madrid, 78.

VENDO furgoneta 1.000 kilos, gasolina, o cambio por otra mayor. Teléfono 223757

DE PARTICULAR particular se vende 1430, muchos extras Verlo Garage Burgos

OCASION. Vendo Simca 1000 GT; Mini Morris. Garaje Arnáiz. Vía de Empalme. Teléfono 208768.

AUTOMOVILES alquiler sin conductor FLENTO. Todas marcas Avenida General Vígón Teléf 223803

SE VENDE Seat 600, en buen estado. Taller Mecánico «Suizo». San Agustín 7 Teléf. 202364 Burgos

VENTA de Citroen 4.9 CV. M-624.222. Para ofertas. Delegación de Cía. Telefónica Burgos. **SE VENDE** camión. Llamar al 207616 Tardes.

COCHES. Simca. 1.000 GLE y Renault 4-L, vendo. Teléfono 220381.

SE VENDE 1.500 gasoil toda prueba. Informes, Nemesio Martínez, Villasantino.

VENDO «Mercedes» 280-S, con extras y perfectamente nuevo. Facilidades de pago. Teléfono 206337 Burgos.

OCASION. Vendo, de particular a particular, Seat 600-D, en buen estado, precio interesante. Informes, Almirante Bonifaz, número 18, Portería.

Colocaciones

AVON ofrece garantía absoluta en sus productos a todas las distribuidoras. Por eso es mucho más fácil obtener con Avon buenas ganancias y premios. Ahora está a tiempo de ser distribuidora. Llame hoy mismo al teléfono 208163 o escriba al apartado 14.875 Madrid.

SE NECESITAN dos barman Bar La Sola (R.O.C. 6.329)

PEONES para laminación, Ferrofábrica S.A. Camino de Villalonquén s/n Barriada Yagüe. Teléfono 206540 (R.O.C. 6.831).

SE NECESITA chica fija, para casa Informes. Mesón Burgos. Calle Sombrerera número 8.

IMPORTANTISIMO. Gane mil o más pesetas semanalmente trabajando en casa horas libres, hombres mujeres cualquier edad. Para informes, envíen quince pesetas en sellos Correos Apartado 124 León.

HOSTAL La Varga necesita ayudante de cafetería con experiencia y dos señoras o chicas para limpieza (R.O.C. 7.159)

TIEMPO es dinero. Aproveche horas libres trabajando en casa. Informes contra diez pesetas sellos Universal Albr Alta (Alicante)

SE NECESITAN dos ordeñadores con experiencia en ordeño mecánico de ganado vacuno de leche para explotación ganadera bien situada buenas condiciones económicas. Interesados llamar al teléfono 223897 le Burgos De 9 a 10 noche

SE NECESITA ayudante de mostrador Mesón José Luis

SE NECESITA barman Cafetería «Lago 137». Vitoria 137 (R.O.C. 7.341)

SE NECESITA chica para comedor y chica bar. Sueldo, 8.000 pesetas. Hotel Miramar Deva, Gulpúzcoa (Registro O.C. 7.509)

NECESITO chica, poca familia. General Sanjurjo, 15, 8.º, C.

SEÑORA sola necesita muchacha, invierno en Madrid. Héroes del Alcázar, 1. 2.º, derecha.

SE NECESITA chica, buen sueldo Calle Madrid 22 7.º, C.

SE NECESITA tractorista para Cooperativa del Campo «El Carmelo» de Anguis (Burgos). Hay vivienda. Sueldo a convenir (R.O.C. 7.536)

NECESITO chica servicio, para Barcelona. 9.000 pesetas. Señorita Prieto. Avenida Meridiana, 105, 1.º, 1.º. Teléfono 246 10 44.

MUCHACHA para Zaragoza se precisa Sueldo, 8.000 Llamar al teléfono 206540 de Burgos Atiende Sr. Latorre.

ASISTENTA se necesita de 9 a 6 Avenida Reyes Católicos, 16 segunda escalera 6º B Teléfono 224229

SE NECESITAN aprendices de 14 ó 15 años y oficial de tercera soldador. Tratar Hermanos Ausín. Calle Madrid 63 bajo (R.O.C. 5.748)

NECESITO señora atender a dos personas poco trabajo sueldo a convenir. Tratar calle Doña Berenguela, 7 1.º B

SE NECESITA pastor con 250 ovejas Sueldo 100.000 pesetas. Pedross de Río Urbel Braulio Río (R.O.C. 5.744).

SE NECESITA asistente. General Mola 17 5.º, C.

JOVEN dinámico se precisa para visitar bares, cafeterías etc. Teléfonos 202341 202342 (R.O.C. 5.746)

PERSONA que tenga algunos conocimientos de radio y televisión se tomaría, para taller Teléfonos 202341 y 202342 (R.O.C. 5.746)

SE PRECISAN oficiales. Construcciones «Atáticas». Alfaro, 31. Burgos (Registro O.C. 7.540)

SEÑORITA experiencia tejer y medidas, se precisa. Sueldo a convenir. Barriada Inmaculada Bloque Inugara «R» (R.O.C. 5.755)

BROTHER, da trabajo a señora y señoritas. Facilidades pago máquina con trabajo Exteriores Mercado Norte, 2.

SE NECESITA chica Razón. Vitoria, 56 5.º, B.

REPRESENTANTE comisión droguerías artículo patentado. Inútil sin referencias Raydor Blanco. 15. Barcelona-14.

MOZOS ALMACEN se precisan en almacenes cervezas «El Águila». Estación Ferrocarril (R.O.C. 7.483).

SE NECESITA chica para Bilbao, buen sueldo. Llamar 224018.

SE NECESITA chica, por las tardes, de 4 a 10. Paseo de la Isla 6 6.º. B. Tratar de 7 a 9

ESTUDIANTES, necesitan señora asistente para piso. Avenida Reyes Católicos Edificio Alhambra, 4.º, B.

NECESITO escayolistas, para Bilbao. Teléfono 355120. (R.O.C. 7.554).

SE NECESITA barman. Hostal Rica. Marían. (R.O.C. 7.580).

SE NECESITA chica fija Vitoria. 31. 1.º

SE NECESITA asistente, horas a convenir. Calle Carmen, núm. 4. 6.º, A.

SE PRECISA oficiala peluquería señoras; inútil sin experiencia, bien retribuida. Reserva a colocadas. Edificio Colón. Avenida Reyes Católicos. (R.O.C. 7.578)

AYUDANTES y aprendices, precisa Cafetería Espolón. (R.O.C., número 6.711).

SE NECESITA conductor carnet de primera. Llamar 206077. Calle Emperador, 19, 1.º (Registro O.C. 7.420).

SEÑORA, desea colocarse consulta médica o similar. Informes, esta Administración.

SEÑORITAS con deseo de progresar, necesitamos, cultas y de buena presencia, para nuestro departamento comercial. Interesadas, presentarse calle San Pablo, 24. 2.º. A. De 9 a 11 y de 5 a 7 Atenderá señorita De Sierra (R.O.C., 7.566).

SE NECESITA chica para Barcelona buen sueldo con veraneo en Burgos Informes estanco Calvario

SE NECESITA empleada de hogar fija Primavera núm. 5, 3.º derecha Teléf 201333

SE NECESITAN camareros, ayudantes y aprendices. Teléfono 17. Ibeas de Juarros. Los Tomillares. (R.O.C., 7.535).

PARA BARCELONA interesa auxiliar de oficina, con buena letra, práctico en mecanografía y clasificación y archivo de documentos. Escribir, a mano, enviando foto y «currículum vitae», indicando teléfono, a esta Administración. Núm. 4717

ASISTENTA todo el día, sueldo a convenir. Héroes del Alcázar, 3. principal izquierda.

CHICA se necesita, interna, responsable, buen sueldo. Escribir, señora Buesa, calle Bilbao, 10. Algorta (Vizcaya).

SE NECESITA chica fija. General Dávila, 27, 10.º, izquierda. Teléfono 220432.

PASTOR se necesita. Llamar al Teléf. 206360. (R.O.C. 7.404).

SE NECESITA vaquero para cuadra dotada de limpieza mecánica y ordeñadora de circuito cerrado, con experiencia. Alejandro Ortega Villamayor de Treviño.

PERSONAS con experiencia, visita domiciliaria, no es venta. Sueldo y comisión. Presentarse, de 4 a 8. Vitoria, 179. 1.º (R.O.C. 7.410).

PERSONAS ambos sexos, tiempo libre, mañana o tarde, servicio televisión. 5.000 más comisión. Presentarse Nepalux. Vitoria 179 1.º. (R.O.C. 7.410).

SE NECESITA chica fija, buen sueldo. Miranda, 3. 3.º. Izqda.

SE NECESITA chica interna. Las interesadas, personarse en calle Patio Renfe, número 2. 4.º, derecha. De 6 a 8 tarde.

DESEARIA señora que guardase niño, próxima a Vitoria, 53. Llamar teléfono 202531.

SE NECESITA sirvienta por horas. Calle Madrid, 6, 2.º, Izqda.

MATRIMONIO sin hijos, para chalet; el portero, etc. y ella ayudar a la casa. Paseo de la Quinta, 31.

TEJEDORAS y aprendizas, se precisan en «Sedicolor, S.A.». Carretera Valladolid, kilómetro 3. Burgos. (Registro O.C., 7.480).

LA MEJILLONERA, necesita chico, sábados y festivos, y señoras de cocina; sueldo mínimo. 6.000. (R.O.C., 7.539).

NECESITO chica fija o asistente, de 8 a 5,30 tarde. Paseo de la Isla, número 9, 8.º, D. Beyre.

APRENDIZ 14 años, se precisa en Tejidos Domingo. Moneda, 5. (Registro O.C., 7.424).

SE NECESITA chica externa. Calle Vitoria, 115, 9.º, B.

COLOCAMOS señoras y señoritas en Barcelona y en los pueblos más importantes de la Costa Brava, en servicios domésticos, en sus distintas selecciones, tal como señoritas de compañía, señoritas de comedor, lencería, etc., etc. Sueldos estupendos. Informes, calle General Mola, número 17, 8.º, A. Burgos. Todos los sábados, de 11 de la mañana a la 1 de la tarde.

REPRESENTANTE libre, precisamos para Burgos, Logroño y provincias, con vehículo propio e introducido en mercaderías y talleres de confección, para venta de artículos infantiles, bordados suizos y tapacosturas. Empresa de ámbito nacional e importadores clasificados. Nombreamiento, 1.º de Enero. Dirigirse, con datos personales al apartado 789. León.

REPRESENTANTE se desea, para artículos de estuchería y plumieros (introducido) en Burgos. Escribir a Alcalá Aroca, calle Cuba, 17. Badalona (Barcelona) (O.C. 26.416).

NECESITO chica fija, sueldo inicial 5.000 pesetas. Llamar al 222477; por la tarde.

Compras y ventas

VENDO estanterías metálicas, góndolas y expositores Vitoria 19 Teléfono 203837

COMPRO lana usada adquiriendo colchón Flex Colchonería Enrique. San Juan de Ortega 20. Teléf. 222539

COMPRO lana vieja. Avenida del Cid. Teléfono 223239.

COMPRO plástico usado. Entregas en Calle Delicias, 8 Teléf 209270.

COMPRO colchones de lana y objetos usados Paso a domicilio. Teléfono 200374.

VENDEMOS jerseys para niños para niños 50-60 pesetas Oportunidades. Epifanio.

VENDEMOS guantes para niños, lana, leacril, 15, 20 Ptas. par. Oportunidades Epifanio.

VENDEMOS jerseys para caballero, de estambre, 200 pesetas. Oportunidades Epifanio.

VENDEMOS chaquetas -suéters para señoras. colores nuevos, 150 200 pesetas. Oportunidades Epifanio.

VENDEMOS regalos propios para bodas, 30 por 100 descuento. Oportunidades Epifanio.

OCASION Vendo grupo chinchillas barato Teléfono 222510

VENTA boteras americanas. Exposición y venta Cafetería Reno. Calle Vitoria 202.

VENDO máquina tejer y rematadora, seminuevas, muy baratas. San Gil, núm. 10, 3.º, izquierda; segunda puerta.

Enseñanzas

CLASES particulares Matemáticas. Física y Química. Bachiller y Magisterio Telf. 207884.

PREPARACION Oficiales, Bancos Secretariado, Idiomas Taquigrafía, Mecanografía Oposiciones.— Academia Centro.

BACHILLERATO cuarto, quinto, sexto reválida, Cultura General, Certificados estudios, Graduado Escolar.— Academia Centro.

PROFESORA diplomada da clases de francés. Teléfono 202385

MATEMATICAS, Física, Química 4.º, 5.º, 6.º cursos Calle Vitoria, 171, 7.º A Teléf. 221641.

LICENCIADOS en Ciencias dan clases de Matemáticas, Física, Química Teléf 205034.

SE DAN CLASES de E.G.B., a domicilio. Llamar, de 6 a 8. 202762.

FRANCESA licenciada, daría clases particulares grupos o colegios. Teléfono 223784.

MATEMATICAS, Física, Francés, C.O.U. Reválida sexto, quinto, Graduado Escolar. Vitoria 57 1.º. 200593.

PROFESOR particular de Matemáticas, Bachiller y C.O.U.— Teléfono 221169

FRANCES e Inglés doy clases a domicilio, tardes. Informes, esta Administración.

SE DAN CLASES de E. G. B. a domicilio. Llamar al Teléf. 200540.

Fincas

VENTA de pisos y lonjas en Vía de Empalme. Construcciones Serrano

SE VENDEN locales exentos, desde 100 metros cuadrados a 1.000 metros cuadrados. Razón teléfono 200438.

LOCAL propio para oficina delneantes. profesionales representantes. Avda del Cid 36. Portería.

MASEGOSA. Venta pisos calefacción central fuel-oil, sol y luces únicas; gastos comunidad reducidos. Facilidades hasta doce años Poseen las últimas novedades. Vitoria 142 Tel. 224138

SE VENDE tienda de alimentación buena zona. Llamar, de 9 a 230 y 5 a 8 Teléf. 222952

SE VENDE farmacia Madrid, capital, local propiedad. Ventas seis millones. Escribir a Fuente Berro, núm. 9, 4.º, A. Blanca Serrano.

VENDO piso, calefacción, agua caliente central. Teléfono 224275.

VENDO piso nuevo, muy céntrico calefacción y agua caliente centrales Muy mejorados. Facilidades Teléfono 209497

VENDO piso libre, dos habitaciones, cocina y servicio Calle Villalón, 46, 2.º Informes calle Calvario 4 4.º B.

VENDO piso, barrio de San Pedro junto Casera. Informes Sesa 204.

VENDO piso cinco habitaciones y servicios, pocos gastos, calefacción individual. San Juan, 40 Informes. Condestable, 4. 3.º centro.

VENDO piso lujo, amplísimo, todo confort con garaje en Reyes Católicos 16 Teléf 224553

POR CESE de negocio, vendo peluquería señoras, completa seminueva, con tres secadores. Informes, Carmen, número 6. 2.º, C.

CONSTRUCCIONES «BU-BI». — Venta pisos ocupar inmediatamente, 15 años facilidades, resto a convenir. Parquet, cocina gas-carbón, ascensor. Gastos comunidad reducidísimos. Calle Vitoria, 187, 1.º, H.

VENDO piso económico, zona Barrio Gimen. Informes Vitoria 52. 6.º

VENDO piso libre con muebles muy soleado, céntrico, confortable. Razón teléfono 222945.

COMPRO o alquiler almacén o bajo comercial, entrada camiones Teléfono 234297 Apartado Correos, 2046. Santander.

SE VENDE piso subvencionado, en Gamonal, cuatro habitaciones, terraza, mucho sol, barato. Inugara, M 4, C. Informes, Los Colonia, número 11, 2.º

HABITACION buhardilla, se vende, y piso céntrico, nuevo. Teléfono 205806

SE VENDEN ocho parcelas libres en Los Barrios de Villadiego Tratar con Hermanos Martínez Legión Española, número 4 5.º G.

VENDO doce hectáreas de terreno en Villaverde Mogina Tratar Luis Ruiz en Burgos. Teléfono 200951.

VENDO solar 1.800 m.º tapiado, con 700 m.º nave Teléfono 223161.

PISOS terminados zona Gamonal Informes, teléfono 220125.

PISOS buena orientación, cocina carbón parquet, etc. Facilidades hasta diez años.— «Viviendas Castilla S.A.» Vitoria 247 1.º

VENDO piso económico, con facilidades en calle Casillas, 7. Informes, piso 5.º A.

PISOS en Alicante por 30.000 pesetas entrada. Llame en mano resto 2.500 pesetas al mes más hipoteca Escritura en el acto Colonia Santa Isabel Apartado de Correos 1.104 Alicante.

PRECIOS ORIENTATIVOS DE VENTA AL PUBLICO DE DIVERSOS ARTICULOS ALIMENTICIOS

Semana del 12 al 18 de Noviembre de 1973. — La Comisión ejecutiva de la Comisión provincial delegada de Precios, ha determinado los precios orientativos de venta al público, de los artículos que se señalan para la próxima semana:

CARNES
Ternera: Extra (solomillo) 330 Pts. K.; chuletas descargadas, 270; chuletas de aguja, 170; Primera A, 300; Primera B, 275; Segunda, 160 y Tercera, 90.
Añojo: Extra (solomillo), 275; Primera A, 220; Primera B, 190; Segunda 120 y Tercera, 80.
Vacuno mayor: Extra (solomillo), 270; Primera A, 170; Primera B, 145; Segunda, 100 y Tercera 75.
Lanar: Delantero 210
Lechazos: Trasero, 220.
Corderos: Chuletas, 200-210; Pierna, 155; Paletilla, 140; Pescuezo pecho y rabo, 85 pesetas kilo.
Lanar mayor: Chuletas, 125; Pierna, 100; Paletilla,

90; Pescuezo, pecho y rabo, 58 pesetas kilo.
Porcino: Cinta de lomo y solomillo, 220; Chuletas de lomo y riñonada, 150; Mazo de jamón, 180; chuletas de aguja y paleta, 140; Panceta, 75; Costillas 70 y Tocino, 20.
Pollo viscerado: 63 pesetas kilo.
Huevos: Extra, 46 pesetas docena; Primera, 44; Segunda, 42; Tercera, 39; y Cuarta 32 pesetas docena.
Leche esterilizada: 17'50 - 19 pesetas litro, según marcas y tipo de envase.

PESCADOS FRESCOS
Merluza, s/cabeza, más de 2.500 grs., 230-240 pesetas kilo; Merluza c/cabeza menos de 2.500 grs., 170-180; Pescadilla blanca más de 1.000 grs., 140-150; Pescadilla blanca de 200 a 1.000 grs., 130-140; Gallos grandes, 120-130; Gallos medianos, 80-90; Gallos pequeños, 55-65; Sardinias, 26-28; Boquerón o anchoa 36-38; Chicharros grandes, 19-21; Chicharros pequeños, 14-16 y Besugo, 80-90 pesetas kilo.

FRUTAS Y HORTALIZAS
Limonos Verna, Primera, 28-30; Manzanas Golden y Starking, primera 12-13; Manzanas Diputación, primera, 13-14; Manzana Reineeta, primera, 13-14; Pera blanquilla o de agua, primera, 20-21; Pera limonera, primera, 12-13; Pera Buena-luisa, primera, 16-17; Uva Chelva, primera, 1719; Uva negra, primera, 14; Plátanos Extra, E., 33; Plátanos primera, 31; Plátanos segunda, 26; Naranja Navel, primera, 15-16; Patata blanca Kennebec (granel), primera, 6 - 6'50; Patata roja Desiree, primera 5'50 - 6; Tomates Muchamiel primera, 20-21; Tomates castellanos, primera, 10-12; Cebollas, 7-8; Repollo primera, 7-9; Judías verdes, primera, 37; Lechugas (unidad), 7-8; Coliflor, primera, 14-15; Pimientos rojos (bolsas) 18-20; y Acelgas, primera 10-11

LEGUMBRES Y ARROZ
Arroz Granza, 26 a 30, según marcas; Arroz selecto 25 a 26, según marcas; Garbanzos gordos (según procedencia), 46 a 47; Garbanzos tamaño pequeño, s. proc., 28 a 34; Alubias blancas finas, s. proc., 40 a 45; Alubias blancas ctes., s. proc., 26 a 28; Alubias pintas agarbanzadas, 25 a 28; Lentejas selectas s. proc., 42 a 47 y Lentejas ctes., s. proc. 24 a 28 pesetas kilo.

Radio Juventud inicia un programa conmemorativo de la Semana Internacional de ayuda a nuestros mayores

Culminará con la celebración de un festival el domingo 18, «Día del abuelo»

Radio Juventud inició ayer un nuevo programa, titulado "Operación Abuelo" que estará en antena hasta el domingo 18, de seis menos cuarto a seis y media de la tarde. Se une este programa radiofónico, a los actos organizados con motivo de celebrarse la Semana Internacional de ayuda a nuestros mayores y culminará con el montaje de un festival el domingo 18, fecha en que se conmemora "El Día del Abuelo".

Una de las motivaciones del programa "Operación Abuelo", es la de ambientar convenientemente la celebración de esta semana y más concretamente la del "Día del Abuelo" fecha que está llegando a conseguir parecida atención, en el seno de las familias, a la que tienen el "Día de la Madre" u otros de este mismo corte.

En el curso del programa, fundamentalmente musical, se dedicará un amplio espacio a la dedicación de discos a los abuelos que tendrá el aliciente de unos premios que podrán alcanzar los oyentes del mismo.

Tiene también la nota simpática de que, a través de él, se busca al abuelo o abuela mayor de la provincia, al que se le hará objeto de un cariñoso homenaje en el festival del domingo 18.

La radiofónica "Operación Abuelo", se lleva a cabo merced a la colaboración del Servicio de Asistencia a Jubilados, de la Dirección General de Seguridad Social, de las autoridades burgalesas, de la Delegación de Mutualidades, de la Asociación de Amas de Casa y al patrocinio de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros.

En el festival que se prepara para el domingo día 18, por la mañana, actuarán diversos grupos artísticos y los asistentes serán generosamente agasajados.

HOMENAJE A LOS MAYORES

Se celebró ayer en el Hogar del Pensionista

Dentro de los actos programados con motivo de la Semana de Homenaje a los Mayores, ayer, en la iglesia del Carmen y organizado por el Hogar del Pensionista, fue oficiada una misa a la que asistió el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, delegado provincial de Trabajo, representaciones del Ayuntamiento y la Diputación y otros organismos.

Finalizada la ceremonia religiosa las autoridades se trasladaron al Hogar del Pensionista en la calle del Carmen, cuyas instalaciones visitaron, siéndoles mostradas por el presidente de la entidad, don Isidro Pardo Escudero.

El gobernador civil pronunció unas breves palabras alusivas a la importancia del acto, en el que resaltó el homenaje que se debe a los que con su esfuerzo a lo largo de su vida activa contribuyeron al mejor desarrollo de la sociedad.

CAMAREROS AYUDANTES y APRENDICES

SE NECESITAN. Telf. 17 Ibeas de Juarros

"LOS TOMILLARES"

(R. O. C. 7.535)

RIDRUEJO PLASTICOS

AVENIDA DEI CID 40

- CORTINAS FIBRAS SINTETICAS..
- PLASTICOS ADHESIVOS PARA DECORACION.

¡SIEMPRE A PRECIOS RIDRUEJO!

anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardeña 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE a OCHO de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO a SEIS de la tarde así como en todas las Agencias de Publicidad. Precios Veinte pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, dos pesetas.

PISOS con servicios centrales, 4, 5, 6 habitaciones, salones, varios cuartos de baño, precios muy normales, facilidades — Avenida Cid, Puente Gasset, Isla Madrid, Carmen, etc. — Puede verlos, sin compromiso. — AGENCIA PALENCIA.

LOCAL 540 metros cuadrados zona Gamonal, nuevo, tres portones, barafísimo. Facilidades. AGENCIA PALENCIA.

FUENTES BLANCAS, parcelas terreno en urbanización agua, luz, jardines, campo tenis, parque infantil, etc., lo mejor para chalets, barato, facilidades. — AGENCIA PALENCIA.

PISOS elegantes calle León (Fuenteceillas), muy baratos, 70 por 100 facilidades doce años. Posiblemente se ponga calefacción central; véalos! 11 a 1,30 y 5 a 7, y AGENCIA PALENCIA.

AGENCIA PALENCIA dispone de los mejores pisos para su venta, todas zonas, calefacción eléctrica e individual carbón, grandes y pequeños, céntricos y extrarradios. Desde luego, los mejores y más amplias facilidades. No se fie de lo que lee, visítelos y compruebe. — Plaza Calvo Sotelo, 6.

CASA completa, comercio grande escaparates, esquina Plaza Mayor. Interesados, AGENCIA PALENCIA.

TERRENO, sobre 10.000 metros cuadrados, cerca Parque Fuentes Blancas, vistas maravillosas, por poco tiempo, a 200 pesetas metro. — AGENCIA PALENCIA.

LOCALES 300 metros cuadrados, diez metros Avenida del Cid, 150, 300, 360, 600 metros cuadrados, en Francisco Salinas, muy baratos, exentos, facilidades amplias; Alfareros 150 metros, exento, nuevo; Vitoria (lado Tucan) otros; también los alquileres. AGENCIA PALENCIA.

NEGOCIOS VENDO: Bar Mesón, muy céntrico; Alimentación; Granja; dos Bares; otro Bar Mesón, barafísimo, todas instalaciones, mucho negocio; Cafe Bar; Bar Restaurante céntrico. Interesados, infórmense en AGENCIA PALENCIA.

PISO San Francisco, cuatro habitaciones, servicio, cocina todo exterior, 20 años construido, bien arreglado. ¿Forma de pago? 25.000 pesetas entrada y resto a 8.500 pesetas mes, sin hipoteca. Vea que es mejor que en renta. — AGENCIA PALENCIA.

AGENCIA PALENCIA siempre al servicio del público. Infórmalos gratuitamente.

SE VENDE piso, bien soleado. Calle Villalón, número 1, 8.
ARRANZ ACINAS construye y vende pisos de todas clases en varias zonas de la ciudad. Informes, Plaza Cruzada, 1.

OFRECEMOS pisos de protección oficial. Una serie completa de viviendas con la garantía de ARRANZ ACINAS. Plaza Cruzada, 1.

¿PIENSA USTED comprar piso? Visítelos y elegirá a su gusto. — ARRANZ ACINAS. Plaza Cruzada, 1.

VENDO pisos Muchas facilidades, exenciones Pisos 18 y 20 Informes garaje
VENDO hermosos apartamentos y pisos de 3, 4, 5 y 6 habitaciones. Con terrazas, galerías y parquet. Calefacción central y agua caliente. Plantas bajas y comerciales. Avenida del Cid, 89.

VENDO o traspaso tienda de alimentación zona nueva en Burgos. Interesados, llamar 207168. Horas, de 2,30 a 4,30.

SE VENDE piso libre. Razón, Valentín Jalón, 8. Portería.

VENDO local 138 m², dos entradas. Teléfono 220809.

VENDO piso situación inmejorable, siete habitaciones. Facilidades. Aparicio y Ruiz, 7. Portería.

Ganados y aperos

SE VENDE verraco primal en Villadiego. Modesto Galerón

VENDO 50 ovejas, 25 emparejadas. Tratar. Avelino Sotovelianos.
SE VENDEN noventa ovejas. Alejandro Echevarría. Villamiel de la Sierra.

VENDO rebaño 100 ovejas, juntas o por partidas. Crescencio Lara. Granja Villangómez.

Huéspedes

SE DA PENSION. Calle Vitoria, 172, 9.º, E.

DOY PENSION completa o dormir, a un empleado o estudiante, sea formal. San Francisco 72. 4.º. Izqda.

DOY PENSION para señoras o señoritas. Informes, esta Administración

DOY PENSION completa. Francisco Sarmiento, núm. 6. 1.º, F.

DOY CAMAS a dormir, 35 pesetas. Pension completa y cama, 100 pesetas. Calefacción. Puebla 2, 1.º

PENSION completa, casa confortable. Subida San Nicolás Cabestreros, 7, 1.º, D.

CEDO habitación, dormir. Llamar 223867

CEDO habitación a señorita, céntrico, calefacción. Informes, teléfono 200981.

Muebles

VENDO dormitorio de matrimonio, completo, estilo castellano. Teléfono 224738.

VENDO dormitorio colonial, cama 105, una cuna grande, mesa televisión y varias cosas. Teléfono 202529.

OCASION. Dormitorio y dos tresillos nuevos. Fco. Salinas, 22. Teléfono 222917.

Televisores

SERVICIO RADIO-TV Philips, Electrónica - D. Calle San Francisco, 153. Teléf. 224540.

REPARACION televisores todas marcas. Servicio urgente domicilio. Teléfs. 201986 - 220294.

TELEVISORES 19" último modelo extraplano UHF, licencia americana, con voltímetro y mesa, todo 16.000 pesetas. Diez días prueba sin compromiso. Ventas a plazos. Garantía absoluta seis meses. Comercial Velo-Moto. Calera, número 10.

REPARACION inmediata «Rica» Laín Calvo, 17. 1.º Teléf 202010. Servicio técnico «Elbe». Reparaciones. Servicio urgente a domicilio. Santa Agueda, 36. Teléfono 201541.

REPARACION televisores todas marcas a domicilio. Servicio urgente antenas. Servicios técnicos Werner, Marconi. Radio Caracas. Calzadas, 18. Teléfono 221529 y Generalísimo, 18. Villadiego.

Pérdidas

EXTRAVIO bolsa deporte con equipo judo, frente colegio Vadillos. Reyes Católicos 12, 8.º, B. Teléfono 224458.

Traspasos

SE TRASPASA local céntrico, con instalación propia comercio. Teléfono 202439.

AUTOSERVICIO Alimentación traspaso, por imposibilidad de atenderlo. Negocio acreditado, con clientela selecta. Buen negocio para una familia. Informes, teléfono 223275.

TRASPASO o fondo Gabriela por no poder atender. Tratar en la misma. Teléfono 67 Villadiego

¡¡MAGNIFICO!! Almacén de pescados moderna instalación cámaras modernas, bajo alquiler, centruquísimo. PRIGO. Moneda 13

SE TRASPASA local, destinado a vinos Calzadas 18

TRASPASO local calle Vitoria 89 Excelente oportunidad. Informes, Payno Marketing. Exteriores Mercado Norte

POR TRASLADO, traspaso o vendo pensión, de particular a particular. Informes en esta Administración.

TRASPASO pescadería, por no poder atender. Barriada Juan XXIII, 25, 2.º, 5.º

SE TRASPASA o alquila local comercial, con terraza de 129 m² propio para mesón. Razón, teléfono 209022.

SE TRASPASA local con instalación para cualquier negocio. Teléfono 201464.

SE TRASPASA o vende alimentación. Informes, teléfono 206933.

OCASION. En Logroño, se traspasa fonda «La Castellana». Negocio en marcha, que dice por sí solo cómo es; por eso, lo mejor, comercialmente hablando, es verlo, para poder tratar y decidir. Condiciones a convenir. Calle Calvo Sotelo, 11, 3.º y 4.º. Logroño.

Varios

FUNERARIA San José. Traslados. Entierros. Avenida del Cid, 83, teléfono 209452.

CEDO furgón para trabajo, que sea fijo. 2.000 kilos, con o sin chófer. Avisar teléfono 207793.

Offset

y toda clase de trabajos tipográficos en **TALLERES GRAFICOS** «Diario de Burgos», calle San Pedro Cardeña 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra» calle Vitoria, 13, teléfono 202852.

IMPRESOS comerciales, cartas, timbradas, tarjetas de visita, invitaciones, prospectos de propaganda, etc. **TALLERES GRAFICOS** «Diario de Burgos», calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra» calle Vitoria, 13, teléfono 202852

FOTOGRAFADOS Confección rápida **TALLERES GRAFICOS** «Diario de Burgos» Precios ventajosos. Calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra» Vitoria 13, teléfono 202852

REIVINDICACIONES ACADEMICAS DE LOS PERIODISTAS ESPAÑOLES

La Asociación de la Prensa de Burgos apoya las conclusiones aprobadas por la de Madrid

La junta directiva de la Asociación de la Prensa, en su reunión celebrada ayer, acordó unánimemente secundar las peticiones de la asamblea de la Asociación de la Prensa de Madrid en lo referente a la equiparación de los profesionales inscritos en el Registro Oficial de Periodistas y titulados por la Escuela Oficial de Periodismo con los graduados en la Facultad de Ciencias de la Información.

Igualmente la misma junta rectora de la Asociación de la Prensa burgalesa acordó dirigir sendos telegramas al presidente y al vicepresidente del Gobierno y a los ministros de Educación y Ciencia e Información y Turismo así como al presidente de la Federación nacional de Asociaciones de la Prensa de España y de la Asociación de la Prensa de Madrid, instando al pleno reconocimiento de los derechos académicos de los actuales periodistas y consiguiente reivindicación de las convalidaciones de sus títulos profesionales vigentes.

TAMBIEN BARCELONA

Barcelona (Cifra). — El presidente de la Asociación de la Prensa de Barcelona ha dirigido a Jon Lucio del Alamo, presidente de la Federación nacional de Asociaciones de la Prensa de España y de la Asociación de la Prensa de Madrid, el siguiente telegrama:

«En nombre junta directiva y Asociación de la Prensa de Barcelona, nos adherimos cuantas gestiones se realicen acerca de la equiparación periodistas en ejercicio y licenciados en Ciencias de la Información y apoyamos Asamblea general madrileña en este sentido. Saludos afectuosos Santiago Nadal Gaya, presidente».

LO QUE PIDEN LOS PERIODISTAS

Madrid (Cifra). — La «Hoja del Lunes» de Madrid publica hoy un editorial bajo el título «Lo que piden los periodistas», que dice textualmente:

«Para ejercer el periodismo es requisito inexcusable la inscripción en el Registro oficial de Periodistas. Para inscribirse en el Registro hay que presentar el título académico de periodista, obtenido después de cursar en la Escuela oficial de Periodismo —o revalidar en ella los estudios— de las otras escuelas—, cuatro cursos lectivos, dos trimestres de prácticas en medios informativos, elaborar una tesis y superar el examen de grado. Para ingresar en la Escuela se exigía además del Bachillerato y Curso de Orientación Universitaria, un examen amplio y difícil, de ingreso.

Al aprobarse la Ley de Educación, se crearon las Facultades de Ciencias de la Información, en virtud de una disposición adicional aprobada por las Cortes españolas. El entonces director de la Escuela, D. Emilio Romero, fue el promotor de esta superación de la antigua Escuela de Periodismo, para darle rango universitario. Otro

periodista, asimismo, ilustre, don Jaime Campmany, ponente de la Ley de Educación, defendió la tesis de la profesión periodística en el debate parlamentario. La disposición legal fue aprobada en la comisión.

Entendían los periodistas que era obvio que los títulos y capacitaciones logrados en virtud de normas vigentes en su momento, serían reconocidos y convalidados automáticamente por la nueva Facultad, que surgía sobre los cimientos y raíces de la Escuela de Periodismo. Han transcurrido más de tres años y la convalidación académica no se ha logrado. Hay interés por parte de ciertos grupos en desamparar unos derechos académicos y fragmentar la unidad de los periodistas —que en su servicio al país no han distinguido nunca su origen— discriminando entre los actuales periodistas y los que se licenciaron dentro de dos años en la nueva Facultad.

Los periodistas —todos con unánime firmeza— piden exactamente lo que acordaron ya en su Asamblea nacional de Vigo en el año 72. Exactamente esto:

«Todos los periodistas inscritos en el Registro oficial podrán, si lo desean, obtener el título de licenciados en periodismo mediante una prueba de reválida de licenciatura, que consistirá en la presentación y defensa de la tesis reglamentaria. El título así obtenido tendrá plenitud de efectos académicos, incluido el de facultar para el curso de las disciplinas y tesis del doctorado en Ciencias de la Información —rama de periodismo— a aquellos profesionales con vocación docente que deseen optar o concursar a las cátedras correspondientes».

Esto es lo que todos los periodistas de España piden. Una aspiración así de sencilla y elemental».

CONTACTOS OFICIALES

Madrid (Cifra). — El presidente de la Federación de Asociaciones de la Prensa, don Lucio del Alamo, se pondrá hoy en contacto con el subsecretario de Educación y Ciencia, don Rafael Mendizábal, para que éste fije la fecha de la primera reunión de trabajo de una comisión conjunta de periodistas y funcionarios del Departamento citado que ha de hacer un estudio preparatorio del tema de la convalidación académica de los periodistas, según anuncia hoy «Hoja del Lunes».

En dicha publicación se inserta también una carta del señor Mendizábal a don Lucio del Alamo en la que el primero anuncia que el proceso de elaboración de las directrices se encuentra en su última fase, pendiente tan sólo de perfilar algunos detalles y someterlos a la deliberación de la Junta interministerial competente. «Esto significa —indica el subsecretario— que conocemos ya el punto de referencia indispensable para la necesaria y deseada convalidación».

Manifiesta también el señor Mendizábal que «el ministro de Educación y Ciencia tiene la firme decisión de patrocinar la solución más favorable para los profesionales del periodismo, dentro —naturalmente— de los límites que nos marque el ordenamiento jurídico vigente, pero también utilizando cuantas posibilidades nos ofrezca».

LA CRISIS DE ORIENTE MEDIO

(Viene de primera página)

dos ayudantes civiles. Silasvuo ha presidido el acto.

El documento firmado hoy, que consta de seis puntos, está lejos de ser un acuerdo de paz, tiene como finalidad asegurar el cese de hostilidades ordenado por las Naciones Unidas el 22 de Octubre, en la esperanza de que dé origen a una conferencia de paz.

Se da la circunstancia de que el acto de la firma del acuerdo de «alto el fuego» entre Egipto e Israel ha coincidido con el 55 aniversario, que se ha cumplido hoy de la firma del armisticio para poner fin a la primera guerra mundial que fue conocida en aquellos tiempos como «la guerra para poner fin a todas las guerras».

INCIDENTE

Tel Aviv (Efe-Reuter). — Un comunicado militar israelí ha informado esta noche que soldados israelíes han desmantelado una barrera de carretera, levantada por las tropas de emergencia de las Naciones Unidas en la carretera El Cairo-Suez, que según el comunicado, aislaba a los soldados israelíes de dicha carretera, de los que se encuentran al Oeste de la ciudad de Suez.

El desmantelamiento, que ocurrió esta noche, se hizo después que las tropas de las Naciones Unidas se negaron a abrir el paso de la carretera.

El comunicado israelí precisaba que la barrera de carretera fue levantada a pesar de las objeciones israelíes sobre la entrada occidental de la ciudad de Suez.

PUNTO DE VISTA DEL VATICANO

Ciudad del Vaticano (Efe). — La Santa Sede ha reafirmado su punto de vista respecto a los Santos Lugares, en una nota difundida hoy por «Radio Vaticano», en coincidencia con la visita a monseñor Agostino Casaroli, realizada improvisadamente por el subsecretario de Estado norteamericano encargado de Oriente Medio, Joseph Sisco.

La nota de la emisora de la Santa Sede —título «una iniciativa que debe ser apoyada» al comentar que todo el mundo ha recibido la noticia del acuerdo firmado ayer por egipcios e israelíes «como el primer paso hacia una solución definitiva y pacífica del conflicto del Próximo Oriente», subraya que «no obstante se advierte una cierta cautela frente a este acto de distensión ya que en el pasado e incluso recientemente, tales acuerdos orientados a las negociaciones y a la superación de la tensión han sido demasiado frágiles».

Tras exhortar a no ceder ante el desaliento, ya que «la Humanidad debe orientarse hacia relaciones libres y unitarias» y la civilización «debe ser positiva, es decir moral y universal, fundada en una concordancia ecuménica y duradera».

ARAFAT IRA A MOSCÚ

Beirut (Efe). — El dirigente guerrillero palestino, Yasser Arafat, saldrá hoy para Moscú, al frente de una alta delegación de comandos palestinos, para mantener conversaciones sobre la participación palestina en la propuesta conferencia de paz para Oriente Medio, informa hoy el periódico «An Nahar» de Beirut.

La delegación, en la que figuran dirigentes de cuatro organizaciones guerrilleras, se entrevistará con uno de los tres altos dirigentes del Kremlin, posiblemente con Leonid Breznev. Esta será la primera visita de un grupo de altos jefes palestinos desde que Arafat visitó Moscú en Febrero de 1970.

¿REANUDACION DE RELACIONES?

Beirut (Efe). — La Unión Soviética e Israel restablecerán próximamente sus relaciones diplomáticas, rotas durante la guerra árabe-israelí, de Junio de 1967, informa hoy el diario libanés «Al Hayat», que agrega que la reanudación de las relaciones se producirá antes de la propuesta conferencia de paz de Oriente Medio.

EN PLASENCIA UN INDUSTRIAL SE QUEMA A LO «BONZO»

Plasencia (Logos). — Don José Hernández Astos, industrial carpintero que con su hermano Francisco tenía unos importantes talleres de carpintería en la ciudad, en la Carretera del Valle, falleció esta mañana a consecuencia de quemaduras.

Al parecer, a hora no determinada, el señor Hernández pasó por un surtidor de gasolina, donde pidió cinco litros de este combustible, alegando que se había quedado vacío el depósito de su vehículo y que tenía necesidad de hacer uso de él. Se supone que acto seguido se dirigió a la parte posterior de los talleres citados, se roció con gasolina y se prendió fuego.

Sobre las siete y media de la mañana fue descubierto su cadáver por alguno de los vecinos, que lo comunicó inmediatamente a las autoridades.

HOY, ELECCIONES MUNICIPALES

Votar no es sólo un derecho. Es un deber. Contribuye eligiendo el mejor, para que también Burgos, sea mejor.

PREMIO «NOVELAS Y CUENTOS»

Lo ganó el escritor Vicente Soto residente en Inglaterra

Madrid (Cifra). — La obra «Casal cuentos de Londres», del escritor español con residencia en la capital británica, don Vicente Soto, ha sido la ganadora del «II Premio Novelas y Cuentos», convocado por la editorial «Magisterio Español», dotada con 200.000 pesetas, como anticipo de los derechos de autor.

Quedó en segundo lugar la novela «Las puertas de cartón», de Miren Díez de Ibarondo. En tercer lugar la obra «Nexos» en cuarto «Los jibaros y otras narraciones». Las plicas que contenían los nombres de los autores de las dos últimas obras no fueron abiertas.

ESPAÑA Y EL MUNDO

(Viene de primera página)

Los Príncipes de España fueron recibidos en el aeropuerto por el embajador de España en Londres, don Manuel Fraga Iribarse y su esposa.

Don Juan Carlos y doña Sofía asistieron esta noche en el palacio de Buckingham a una recepción ofrecida por los Soberanos británicos a mil quinientos amigos y familiares de los novios invitados a la boda.

EL MINISTRO DE AGRICULTURA ESPAÑOL, EN ROMA

Roma (Efe). — El ministro español de Agricultura, don Tomás Allende García Báxter, llegó hoy a Roma, para asistir a la Conferencia general de la F.A.O., que inició hoy sus sesiones de trabajo.

El ministro español intervendrá ante el plenario de la Conferencia general mañana martes con un discurso en el que expondrá la posición española ante los principales temas incluidos en el orden del día de la reunión.

DECLARACION DE ALLENDE

Roma (Efe). — «Creo que las perspectivas para la alimentación ganadera en el próximo año serán francamente favorables, según me ha asegurado mi colega estadounidense, quien considera que su país no aplicará restricciones a las exportaciones de maíz y soja», manifestó hoy a «Efe» el ministro español de Agricultura, al término de un amplio y cordial coloquio con el secretario de Agricultura norteamericano, Earl Butz.

Si se confirmasen estas previsiones de los Estados Unidos, nuestra ganadería estaría garantizada de suministros de alimentos, por lo que podría seguir su actual ritmo de expansión», agregó Allende, quien hizo notar que la actual crisis alimenticia que sufre el Mundo «no ha afectado especialmente a España, salvo en esa especie de situación difícil en materia de alimentos protéicos para el ganado. Por ello es especialmente interesante el que los Estados Unidos no piensen continuar racionando las ventas al exterior de estas materias».

DISTINCION A FRAGA IRIBARNE

Londres (Efe). — El embajador de España en Londres, Fraga Iribarne, visitó hoy al presidente de la Cámara de los Comunes británica, Selwyn Lloyd, con quien celebró una entrevista, la primera desde su nombramiento para el puesto de embajador en Gran Bretaña.

Fraga Iribarne entregó a Selwyn Lloyd un ejemplar de su libro «El Parlamento británico», escrito en 1960.

Por otra parte, la dirección de la empresa periodística londinense «The Times», ofreció hoy al embajador de España un almuerzo en los locales del periódico.

Lord Astor of Hever, presidente vitalicio de «Times Newspaper Ltd», ofreció el almuerzo al señor Fraga, en el que estuvieron presentes el director del «Times», mister Hamilton M. Hussey y William Rees Mogg y el director de la sección financiera, Peter Jay.

Entre los invitados figuraban también el presidente «Lloyd», Paul Dixey, el obispo de Londres, monseñor Gerald Ellison; el presidente del «Guardian Manchester Evening News», P. W. Giddings; el presidente de la «British Steel Corporation», H. M. Finneston; el director del Museo Nacional marítimo Basil Grenhill, el presidente de la Bolsa londinense A. Lodevady, el ministro para Asuntos del Consumo, y el consejero de Prensa de la Embajada española, Carlos Mendo.

CONGRESO DEL «CEDI»

Bruselas (Efe). — Ha terminado sus sesiones el 22 Congreso del CEDI, que por primera vez ha celebrado sus reuniones fuera de España, las sesiones de trabajo se celebraron durante el pasado fin de semana en el palacio de Egmont, propiedad del Ministerio belga de Asuntos Exteriores. El presidente de la sección española del Centro, don Alfredo Sánchez Bellas, hizo unas declaraciones, al término de las reuniones, en las que dijo que, desde el punto de vista español, lo más importante del Congreso habían sido las exposiciones que hicieron el ex-ministro francés de Asuntos Exteriores, Maurice Schumann y el miembro de la Cámara de los Lores y del Parlamento europeo, lord Saint Oswald. Resaltó la propuesta del primero para que España se incorpore a los nueve países de la Comunidad Europea en la composición de una moneda europea común, como el «euro» y destacó, asimismo, la opinión del político británico mostrándose partidario de que España se incorpore a la CEE. Lord Saint Oswald dijo en su discurso que sin España, Europa no tiene gran cosa que hacer.

Por su parte, el vicepresidente del CEDI, reafirmó su creencia de que España y los españoles deben participar en ese prodigioso proceso que es la búsqueda de la «identidad europea» y recordó que España no sólo ha participado, sino que incluso ha llevado la voz cantante en las grandes empresas de Europa.

«SEGUNDO IDIOMA»

Nueva York (Efe). — El alcalde electo de Nueva York, el demócrata Abraham Beame ha recibido ya una petición para que el español sea declarado segundo idioma de la ciudad, se ha informado hoy.

La solicitud fue formulada por el director nacional de la oficina de Puerto Rico en los Estados Unidos, Manuel Busteló, quien propugnó para llevarla a buen término, la creación de una comisión de ciudadanos de origen español dentro de la Alcaldía con el objeto de estudiar tal oficialización de la lengua castellana.

Por otra parte, también pidió Manuel Busteló la participación de los neoyorquinos de origen español, en la nueva administración de la Casa Consistorial.

La propaganda es el todo.

Diario de Burgos



garantiza la eficacia de su anuncio, por la gran difusión de nuestro periódico.

sintonice
RADIO CASTILLA
¡¡LA RADIO!!

DIALOGOS CALLEJEROS

—Buenos días, don Pepito... ¡vaya helada que nos ha caído! ¿eh?

—¡No me diga nada, don Juanito! Mala cosa para nuestras edades... y menos mal que ahora luce el sol y se entona el cuerpo. De todas maneras, otra cosa no podemos esperar en esta época del año.

—Eso digo yo, que otros años ya había visto la nieve para estas fechas.

—Mejor es así, ¿qué le parece si nos damos un paseo hasta la Picota?

—¡Hombre! A propósito de la Picota... ¿ya sabía usted que van a pavimentar el camino de subida por la parte de Callejonda?

—¡No me diga! Es para felicitar al Ayuntamiento ¿no le parece?

—Sí que me parece, sí, que de éstas caen pocas al año.

—Ahora que no estaría mal tampoco, que se preocuparan algo más de la misma Picota, que para sí quisieran muchas ciudades, y está igual que como la dejaron los moros. Algo más sucia, eso sí.

—Ni que lo diga usted ¡menudo parque natural se podía hacer!

—A lo mejor, ahora se animan, con esto del arreglo del camino... Y como van a entrar nuevos concejales, quizá alguno «meta caña» en el asunto.

—Habrá que ir a votar el día trece...

—Eso ni se pregunta, amigo mío... A mí siempre me ha gustado cumplir con mis deberes ciudadanos.

—¡Toma! Y a mí, por eso soy exigente con los demás...

—¿Y quiénes son los demás si se puede saber?

—No se haga usted el tonto, que ya sabe por donde voy...

—En estos momentos, por la plaza de España, como yo.

—¡Pues es verdad, ni me había dado cuenta! Con tanto coche como hay aquí, creí que era la entrada de Anduva el día que jugó el Logroñés...

—¡Qué exagerado! Allí había cientos de coches...

—Y aquí no los hay porque no caben más... ¡ya ve usted otra cosa que debían solucionar, porque no queda sitio ni para sentarse en los bancos...

—¡Ni que lo diga! Y a propósito de bancos... ¿no ha oído usted que ponen otro nuevo...?

—Algo he oído, sí... pero ¿no había ya bastantes?

—Se conoce que no, porque cuando lo ponen por algo será, digo yo.

—Pues yo digo que lo que hacen falta son fábricas, fábricas...

—Ya se habla de ello, ya.

—Hablar se habla mucho...

—¡Anda! Que usted no es mudo...

—¿Se me nota?...

—Ya está con sus guasitas ¿eh?

—Es que usted me chinchaa... ¡Tratarme a mí de charlatán...!

—Oiga, no lo tome así... que yo sólo he dicho que usted no es mudo ¡...nos ha fastidiado éste!

—Y yo le he contestado que si se me nota ¿qué pasa?

—Pues a otra cosa, mariposa, que no tengo ganas de discutir, ni de aguantar a nadie...

—¡Eh! un momento... que si usted me aguanta es porque quiere... que yo no le he llamado.

—¿Sabe que es muy quisquilloso?

—Ni quisquilloso ni narices ¡vaya! A mí me gusta al pan, pan y al vino... agua...

—¡Mire usted, ahí me ha gustado! Al vino... agua... No va descaminado, no, porque venden un vino que ya... ya...

—¡Oiga! que es un decir, que si echan agua al vino... o no la echan, me trae sin cuidado, que para dos chatos que me tomo al día, ya procuro que...

—¡Claro! Y el prójimo ¿qué?

—El prójimo que haga como yo... Que ya sabe enseguida donde hay vino bueno...

—Pero como aquí hay esa costumbre de alternar todo seguido...

—Pues entonces que no se quejen ¿es que si usted encuentra una mosca en la sopa se la traga?

—¡Hombre! a lo mejor sin darme cuenta...

—Pues hay que abrir bien los ojos, amigo, que aquí estamos medio mundo a engañar al otro medio.

—Es que ya no hay vergüenza ni moralidad, se lo digo yo y me pongo el primero... no crea...

—No, no si cada cual hace lo que puede... lo malo es que usted y yo, podemos ya poco...

—Y tan poco, como que ya se me han quitado las ganas de ir a la Picota...

—Bueno, ya iremos cuando arreglen el camino ese...

—Si nos da tiempo...

—Hay que tener fe, don Pepito...

—Y esperanza, don Juanito. Y esperanza...

Amós Salvador

REPRESENTANTE

para BURGOS y PROVINCIA necesita importante empresa de ámbito internacional, fabricante de sistemas hidráulicos para camas y mesas con patentes propias.

SE REQUIERE:

- Estar muy relacionado con fabricantes de muebles y ebanisterías.
- Comisiones directas e indirectas.

Escribir al APARTADO 658. — ZARAGOZA.

Diez candidatos para las tres vacantes de concejales del tercio sindical

Diez son los candidatos que optarán a las tres plazas de concejales del tercio sindical en las próximas elecciones. Ellos son:

Don José Luis Monge Ramos, 54 años, natural de Valencia, administrativo en Fefasa-Ence.

Don Francisco Pirón de la Fuente, 52 años, natural de Miranda de Ebro, factor de Renfe.

Don José María Torres Quintana, 37 años, natural de Venta de Baños, especialista en Reposa.

Don José Luis Virumbrales Pérez, actual Teniente de alcalde, 40 años, natural de Pancorbo, industrial. Se presenta a la reelección.

Don Tomás Roldán Peral, 32 años, natural de Miranda de Ebro, empleado de Reposa.

Don Carlos Letona Barredo, 40 años, natural de Miranda de Ebro, industrial.

Don Antonio García Pareda, 28 años, natural de Miranda de Ebro, administrativo.

Don Fermín Cortijo García, 64 años, natural de Irún, subjefe del Depósito de Renfe.

Don José Pedro Barredo Valmaseda, de 26 años, vecino del barrio de Ayuelas, agricultor.

Don Fernando Regaliza López, 42 años, natural de Palencia, administrativo de Reposa.

DELEGACION COMARCAL DE MIRANDA DE EBRO

El próximo jueves, día 15 del actual mes de Noviembre a las cinco de la tarde, tendrá lugar en el salón de actos de la Delegación Sindical Comarcal de esta ciudad, avenida José Antonio, número 13, una Asamblea general de jubilados y accidentados del trabajo, a cuyo efecto se desplazarán desde Burgos el director provincial de Asistencia y Promoción, don Mi-

guel García Ortiz y otros mandos y jerarquías provinciales.

El objeto de esta Asamblea será fundamentalmente el proceder a la designación del nuevo presidente de la A. S. V. A. T. en esta población y tratar sobre todas las cuestiones que tienen pendientes los jubilados y accidentados del trabajo, así como para escuchar las sugerencias que en torno a otros asuntos puedan plantearse.

Lo que se hace público para general conocimiento de los interesados, a la vez que les invitamos expresamente a este acto.

Miranda de Ebro, 10 de Noviembre de 1973.
EL DELEGADO SINDICAL COMARCAL
Ilegible.

RESULTADOS DEL FUTBOL MODESTO

Segundo partido del Aurrerá de Vitoria en Anduva, en el que consiguió la victoria sobre el Pasajes de San Sebastián por cuatro goles a cero. Asistió mucho público al partido.

Primera derrota del líder Deóbriga, a manos del Logroñés en Las Gaunas. El Deóbriga jugó un buen encuentro, pero la suerte le fue adversa.

El Radio Juventud tuvo mejor resultado, ya que empató a cero con el Yagüe en la capital riojana.

En Segunda Categoría el O. J. E. fue goleado en Haro, por cinco a uno.

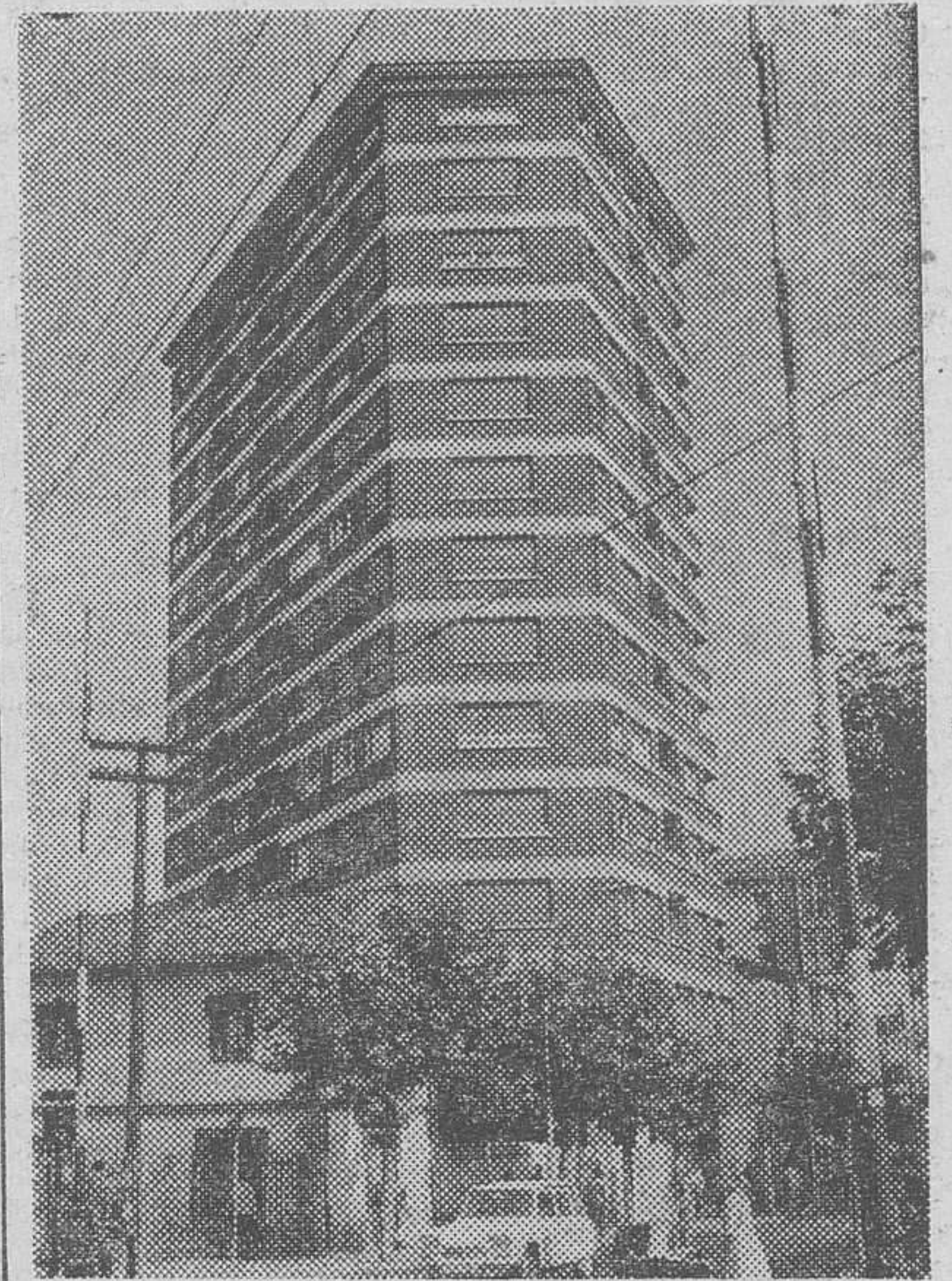
En Tercera Regional la cosa fue mejor, mucho mejor, puesto que en Mendavia ganaba el Polideportivo O.J.E. por dos goles a uno y en Logroño, el líder Hostal Galicia vapuleaba al Estrella, al que venció por cinco goles a uno. El resultado es elocuente y pensamos que el Hostal Galicia será el vencedor definitivo del torneo.

GALERIA DE EQUIPOS MODESTOS



He aquí un gran equipo de fútbol modesto: el "Hostal Galicia". Conjunto formado por muchachos mirandeses que el pasado año tras proclamarse campeón del Torneo de Empresas de Alava, mantenerse imbatido durante más de cincuenta jornadas, quedó también primero en la fase de sector, jugada en Vigo y posteriormente campeón de España en Zaragoza. Más no se puede pedir y este año (militando ya en Tercera Regional, lleva camino de conseguir el título de campeón y el ascenso a la categoría siguiente. Lleva jugados hasta la fecha ocho partidos de los que ha ganado siete y empatado uno. Ha marcado 28 goles y ha recibido solamente tres, figurando en cabeza con 15 puntos y cinco positivos. Una marca que le proclama como líder indiscutible en el torneo. Por tanto el Hostal Galicia es uno de los equipos en el que pueden forjarse grandes jugadores locales y junto con el Polideportivo O.J.E. cumplen la misión de enrolar en sus filas a los jugadores procedentes de los equipos juveniles. Si todo marcha como hasta ahora, el próximo año tendremos cubierto otro escalón, si como parece el Hostal Galicia asciende a II Regional. Todo esto repercutirá sin lugar a dudas en beneficio del Depor-

DAVID Y GOLIAT



Aquí, en el mismo arranque de nuestra avenida del Generalísimo, la hermosa vía urbana orgullo de Miranda, se eleva majestuosa esta "torre", que surgiera del solar en el que anteriormente existía una vetusta edificación. Progreso urbanístico se llama eso, pero...

Junto al formidable edificio que muestra la bonita placa de Juan Muro, está esa casita, diminuta, pero fuerte y bien adecuada, que como resulta que es de Renfe, a lo mejor la tenemos ahí para siempre. El contraste es notorio, pero nada hace pensar en que pueda ser derribada y por tanto, permanecerá ahí, como un David de piedra desafiando a Goliat que tiene al lado y que con su presencia parece desprestigiar la poquita cosa que tiene a sus

pies, sin darse cuenta, que esa poquita cosa tiene suficiente fuerza, para prevalecer ante su amenaza y hasta para inclinar a su favor la batalla entablada entre el progreso y el pasado.

Aquí están también las barreras del paso a nivel, que cual lanzas amenazantes, parecen desafiar al gigante de cemento. Y mientras las barreras estén, la casita vivirá, pensamos nosotros ¿ustedes qué opinan?

AGENDA DE UTILIDAD

FARMACIA DE GUARDIA
Hoy, martes, corresponde de guardia a la farmacia de la licenciada Srta. Loyola, de San Agustín, 15.

TELEFONOS DE URGENCIA

Hospital de Santiago. — 31-20-15.
Ambulatorio 18 de Julio. — 31-06-89.

Cruz Roja: 31-00-37.

Parque de Bomberos. — 31-00-00.

Comisaría de Policía. — 31-00-95.

Guardia Civil. — 31-00-39.

Policía Municipal. — 31-04-89.

Paradas de taxis. — 31-13-33.

y 31-03-04.

Delegación del DIARIO DE BURGOS. — 31-17-61.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

Cine Astoria. — «Los cuatro de Fort Apache». — Mayores 18 años.

Cine Mecisa. — «La Policía agradece». — Mayores 18.

Teatro Cinema. — «Venta por pisos». — Mayores 18 años.

Cine Avenida. — (Ver cartelera).

Cine Novedades. — «La dinamita está servida». — Tolerada.

EL MARTES ELECCIONES MUNICIPALES

Hay que participar en lo que es de todos. El ciudadano que participa está ayudando a mejorar los lazos intercomunales.

No lo olvides a la hora de ejercer el sagrado derecho del voto y el inexcusable deber de votar.

ARANDA

INAUGURACION DEL CURSO DE ACTIVIDADES JUVENILES

¿GAMBERRADA O FRIO?

En todas las poblaciones suelen existir objetos o cosas antiguas que la tradición ha ido conservando y como es natural, también en nuestra población han existido esos objetos que traducido en arbolado, se puede concretar en el tema que nos ocupa, el Pino de Portillejo, que el domingo fue blanco de personas cuyo calificativo no nos atrevemos a enunciar.

El Pino de Portillejo, situado en lo alto de un pequeño cerro, por encima del nuevo cementerio, desde hace muchos años, había sido respetado por todo el mundo. Su ubicación en solitario le había conservado como si fuera un mito o algo extraordinario, como en realidad lo era, por sus grandes dimensiones, no pudiéndose precisar la edad que tenía.

Posiblemente, en la tarde del domingo, ya que se desconoce la hora del hecho, alguien le prendió fuego y cuando las llamas se encontraban en su punto álgido, fueron avisados los bomberos que acudieron sobre las doce de la noche, para rápidamente, iniciar los trabajos de extinción, consiguiéndolo tras improbables esfuerzos.

Al parecer, el fuego consumió el interior del voluminoso tronco con lo que prácticamente ha quedado destruido y expuesto a que un día de vendaval, se venga abajo, tras su larga vida, que hasta la actualidad ha sido respetada por todos los buenos arandinos.

No se puede precisar el motivo de esta salvajada, que ha causado consternación entre los arandinos, sobre todo, entre los labradores que amortiguaban a su sombra el calor del sol durante la época estival.

El hecho de que damos cuenta merece las mayores repulsas de todo el mundo para el autor o autores de tan incalificable hecho, con el que han demostrado que no se trata

de ciudadanos amantes de lo suyo, sino que su fechoría es más propia de animales irracionales.

LOS CUATRO EQUIPOS ARANDINOS EMPATARON EL DOMINGO

Por considerarlo curioso en extremo, nos ocupamos en esta ocasión de la coincidencia de los resultados obtenidos por los 4 equipos arandinos.

La Gimnástica Arandina que jugó en la localidad leonesa de Fabero, logró un valioso empate en su salida, el primero de la temporada y su primer punto positivo. El equipo juvenil de la Arandina logró también un empate en su salida a la capital de la provincia.

Por el contrario, los otros dos equipos que militan en 1.ª Regional Ordinaria, el Michelin y la U. D. Arandina, empataron, pese a jugar en su casa.

INAUGURACION DEL CURSO DE ACTIVIDADES DE LA ORGANIZACION JUVENIL LOCAL QUEDÓ CONSTITUIDA LA NUEVA JUNTA JUVENIL

La Organización Juvenil Española, ha iniciado su programa de actividades para el curso 1973-74, en un acto que estuvo presidido por el jefe provincial de la Organización Juvenil, señor Martín Martín; delegado local de la Juventud, señor Casero y jefe del Servicio provincial de Capacitación, señor Mohedano Mendoza. En el curso de la reunión general de afiliados a los Círculos de flechas, arqueros, cadetes y guías, se estudió el plan de formación a desarrollar por los distintos Círculos, así como la estructuración de unidades, escuadras y grupos juveniles de actividades de estudio y formación, A. culturales, Aire libre y montañismo, espeleología y actividades deportivas.

El jefe provincial de la Organización Juvenil, felicitó a la Organización Juvenil local por la intensa, dinámica y eficaz labor forma-

tiva realizada en el pasado curso, a través de la participación en cursos provinciales y nacionales de Formación de mandos y especialistas juveniles, campamentos, actividades culturales y artísticas y por la proyección social de la misma, exponiendo las orientaciones y normas de actuación para el curso presente, ofreciendo todo el apoyo de la Jefatura provincial para conseguir los objetivos formativos previstos.

CONSTITUCION DE LA JUNTA JUVENIL LOCAL

El Círculo de Cadetes y Guías de la Organización Juvenil local, celebró reunión extraordinaria, al objeto de renovar la composi-

ción de la Junta juvenil, órgano colegiado de la Organización, que con la Jefatura de la misma gobierna, promueve y dirige las actividades de los círculos, unidades y grupos.

La composición de dicha Junta, es la siguiente:

Presidente, don Emilio Villavieja Llorente.
Vice-presidente, don Fran-

cisco Callado Moro.

Secretario, don Fernando Casero Leal.

Vocales: Don Santiago Orive García, jefe grupo de Actividades deportivas; don Santos Martín Redondo, jefe grupo espeleología y arqueología; don Enrique Her-nando Ponce de León, representante de afiliados; don

Juan José Cano Martín, jefe grupo de aire libre y montañismo; don Florencio García Pérez, representante de afiliados.

Una vez constituida, se acordó elaborar un programa de actividades culturales, artísticas, recreativas y de hogar, deportivas, de proyección social o misión juvenil, etc. Informada la Junta sobre la labor, generosa y benemérita que un grupo de personas está realizando en pro de los niños y jóvenes subnormales, acuerda por unanimidad expresar su adhesión a esta obra de solidaridad acordándose ofrecer la colaboración humana y los medios culturales y recreativos de que disponga la Organización.

sintonice
RADIO CASTILLA
¡¡LA RADIO!!

LERMA

Puntos negros en el tráfico

Los tres accesos próximos a Lerma se han convertido en puntos negros para el tráfico de carretera. No se pasa semana sin que en la confluencia de las carreteras Carrión-Madrid-Irún, Salas-Madrid-Irún, y empalme de San Miguel a la de Madrid-Irún, se produzca un accidente más o menos grave, últimamente donde más se está acusando el peligro es en la intersección Salas a la carretera general, motivado por el aumento de tráfico en la carretera, comarcal Lerma-Salas, citada, ya que es sumamente peligroso desde la carretera general tomar la dirección de Salas, toda vez que la desviación se produce al final de una rampa por la que los vehículos sin limitación de velocidad se lanzan a velocidades de vertigo, que les impiden apercebirse, de los vehículos que detenidos al final de la rampa se disponen a tomar o cambiar de ruta, a la izquierda viniendo de Burgos.

En poco menos de un mes este punto, en accidentes de parecidas características, se ha cobrado tres vidas, colisionando vehículos en cinco ocasiones, en las que por fortuna no hubo que lamentar víctimas, y el caso es lo que a nuestro juicio, el problema tiene solución toda vez que en la misma confluencia Obras Públicas posee terrenos suficientes, para establecer vías de intersección, o de marcha lenta que sirvan de resguardo a vehículos que se dispongan a entrar o salir de la mentada carretera de Salas, concretamente ponemos por ejemplo la situada en el empalme de la carretera de Soria en Sarracín, ni más ni menos que eso es lo que se precisa y como terreno disponible hay pues manos a la obra.

Otro tanto ocurre en los empalmes de la carretera de Carrión a la general frente al Hospital Alisa hasta ahora podemos decir que víctimas ha producido, pero accidentes con desperfectos de vehículos están al día, también en este punto existen terrenos para señalar las mismas vías que aludimos en el anterior, de forma fácil y sin mucho coste.

Por último y hemos seguido un orden también la subida a Lerma viniendo desde Madrid ofrece peligros notorios, al hallarse en una curva de reducida visibilidad, a la que también se une el peligro del empalme de la carretera de Santo Domingo de Silos. En este punto se ha proyectado un desvío que empalme en la recta frente a la Cooperativa Agrícola pero la reforma no llega y los golpes también son numerosos aun cuando por fortuna hasta la fecha sin víctimas tampoco.

Hemos querido hacer incapie en éstos que ya podemos denominar negros por la alarmante proporción que toma en número de accidentes, y lo económico que resultaría su ordenación, contando como cuenta Obras Públicas con equipo adecuados, par estas pequeñas obras. Nuestro sentir es que nuestras modestas opiniones encuentren eco en organismos superiores, con ello tendremos la satisfacción de la misión cumplida.

SUGERENCIA

Lerma adolece de un Salón adecuado y capaz. Actualmente el Teleclub viene supliendo la falta con el suyo que en muchas ocasiones ha sido insuficiente para dar cabida a la asistencia a actos de tipo comarcal, pongamos por ejemplo la reunión de alcaldes y secretarios con motivo de la visita de nuestra primera autoridad provincial.

No queremos vanagloriarnos de poner una upica en Flandes como vulgarmente se dice, pero el salón de actos de nuestro Ayuntamiento, presta a una reforma y servicio para estos fines.

Organismos interesados, como lo pueden ser Sindicatos, Ayuntamiento, Cooperativa, Cajas de Ahorros, casas comerciales, precisan de un salón de esta índole, ¿Por qué no preocuparnos entre todos de obtener fondos por medio de crédito, préstamos bancarios y acometer la empresa?

Creemos que su rentabilidad está en construir una sala que sirva para cine, teatro y estos oficiales, quizá su explotación rindiera para amortizar a largo plazo la inversión, mirándolo por la parte económica y estimando el servicio que la misma haría, la inversión podría resultar muy del beneficio de todos. Desde luego nuestra sugerencia ahí queda.

NOTICIAS DEL TELECLUB

La directiva de nuestro teleclub piloto se halla enfrascada en la organización y desarrollo de: II Congreso Comarcal Premio al Saber

Equipos de escolares de Peral de Arlanza, Tórtoles de Esgueva, Pampliega, Castriño Solarana, y Lerma han competido en la fase previa.

El jurado compuesto por la señorita Valero Villalán y Dtez Revilla como fiscalizadores del concurso, señorita María Dolores Tomé, como secretaria, Angel Peñamedrano como técnico de votos y sonido y Angel Marí Barrio como presentador están trasladándose a pueblos comarcales, donde el concurso es-

seguido con inusitado interés, acudiendo el pueblo en masa, para presenciar las eliminatorias, que hasta ahora dieron el siguiente resultado: de 16 equipos, quedaron clasificados el número 1 capitaneado por Consuelo Márquez de la Cruz con 135 puntos en Tórtoles de Esgueva; número 7 de Lerma que obtuvo 110 puntos al mando de Pedro Arauzo Quintanilla; número 4 de Lerma cuyo capitán era Luis Revilla Pérez con 158 puntos; número 4 de Pampliega con 143 puntos que mandaba Rafael Martínez García; número 1 de Peral capitaneado por de Rozas Cantero que obtuvo 119 puntos.

Numerosas firmas comerciales y entidades oficiales han ofrecido su colaboración al Certamen y podemos afirmar que todos los participantes serán obsequiados, y hasta el quinto clasificado percibirá importantes premios y trofeos que ya han comenzado a llegar al Teleclub. Concretamente Confecciones Navarro ha ofrecido cinco trofeos, la Caja de Ahorros Municipal contribuye con otros cinco. Hijos de Santiago Rodríguez ha enviado un valioso lote de libros, imprenta Arroyo de Lerma también ha dotado con un interesante lote de libros a otro grupo, y hemos de confirmar en breves días otros muchos que como decimos ofrecen su apoyo. Todo ello es hacer Patria y nosotros lo aplaudimos.

VARIAS

Nos llegan noticias de que las obras de pantano de Retuerta entran en una fase de actividad. Ha quedado construido el túnel de trasvase y falta su revestido de hormigón para desviar el curso natural de las aguas para comenzar la cimentación de la presa. Algo es algo. Nosotros decimos: ¡¡¡bueno pero que no se pare, algún día será el que vea culminada la obra. Quizá el año 1974 sea favorable para ello, pues parece ser que las inversiones escalonadas tendrán un sustancioso aumento con cargo a los presupuestos del Estado, esperemos que las previsiones no se alteren.

Deportivamente hemos de resaltar la mejoría observada en nuestro equipo, que hasta ahora pese a formado los mismos hombres del pasado año no está dando la medida de su potencial, hallándose confinado en lugares peligrosos para su permanencia en Primera Regional. Esperemos que la recuperación continúe y en la segunda vuelta que el calendario le es muy propicio ya que tiene que disputar diez en su terreno y cinco fuera, obtenga puntos suficientes para situarse en el puesto que por su historia le corres-

ponde. Quizá el paréntesis del campeonato de aficionados le venga bien.

Boni.

BELORADO

OBRAS

En el «Boletín Oficial de la Provincia» se anuncia la subasta de las obras de pavimentación de la calle llamada del Calvario, por un presupuesto de 1.900.000 pesetas. Nos alegra sobremanera la noticia, ya que es del todo imprescindible y no admite espera. Desde estas columnas hemos insistido en varias ocasiones sobre la necesidad de pavimentar dicha calle, ya que, al no poder transitar por ella, debido al barro que se produce en cuanto llueve un poco, unos 300 niños tienen que dar la vuelta por la carretera de Pradoluengo para dirigirse al colegio, con el consiguiente peligro que supone el tener que andar cuatro veces al día unos 200 metros por la carretera.

En fin; parece que se va a arreglar, de lo que nos congratulamos de veras.

Y ya que de niños y carreteras hablamos, diremos que tiene más peligro el paso de la carretera de Burgos.

Es una carretera de mucho tránsito por la que todos los días tienen que cruzar unos 500 niños y nosotros nos preguntamos: ¿No sería factible poner un semáforo en dicha carretera y frente al colegio. Creemos que esto puede y debe hacerse y que la cosa urge, pues si bien llevamos muchos años sin que ocurra ningún accidente, esto no quiere decir que el peligro no exista y el día que un coche atropelle a un niño nos vamos a tener que lamentar todos.

ELECCIONES

Tres escaños de concejales se cubrirán en nuestro Ayuntamiento, el próximo día 13. Los candidatos presentados son los siguientes: don Máximo Izquierdo Calleja, don Miguel Salazar Pérez don Arcadio Manero Castriño, don Millán Vitores González, don Francisco Alvarez Crespo y don Pedro Corral Martínez, todos ellos de reconocida solvencia moral y que gozan de muchas simpatías entre la vecindad.

Como no pueden salir más que tres la elección promete ser reñida. Nosotros, por nuestra parte, no nos queda más que desear que ganen los mejores.

REALTE

HOY, ELECCIONES MUNICIPALES

Quien ejerce sus derechos electorales adquiere con ello prestigio social. Es un buen ciudadano en el que se puede confiar.

Responde tú a ese deber común que incumbe a todos los miembros de una comunidad municipal.

Vota al mejor

No deje para más tarde



los encargos de talonarios de participación de lotería, tarjetas de felicitación, christmas, hojas de propaganda, calendarios, etc., para la próxima Navidad y Año Nuevo.

San Pedro Cardena, 34

Telef. 207358

Sepa también elegir

dónde encarga todos los trabajos de imprenta y adquiere sus objetos de papelería, escritorio y despacho.



Vitoria, 13 - Telef. 202858 BURGOS

MUSICA JOVEN

ANDY WILLIAMS, EL "CAMPESSINO VESTIDO DE SMOKING"

- ◇ Empezó formando parte de un coro y se ha convertido en uno de los cantantes más famosos del Mundo
- ◇ Sus ingresos anuales superan los trescientos millones de pesetas

Por Sheila LANG

«Hace un par de años los productores de televisión sólo se preocupaban de conseguir que mi «show» fuese un éxito —dice Andy Williams— No se molestaron en aceptarme tal como era, aunque llevaba muchos años en el mundo del espectáculo».

«En vez de interesarse por lo que yo era —o lo que podía hacer— me decían cosas como «no se ponga pantalones demasiado austeros», o «no se deje el pelo demasiado largo» y «siéntese en una banqueta cuando cante»...

«Yo accedí a sus deseos, pero esto duró tanto tiempo —añade— que llegó un momento en que ya no sabía quien era el verdadero yo».

Lo cierto es que la imagen de Andy se introdujo en todos los hogares y todos lo consideraban el hombre «ideal» no sólo por sus canciones sino por sus modales y su aspecto de buena persona y, para el público, el Andy Williams del «show» y el Andy de la calle eran la misma persona.

Una prueba de esto se vio con la reacción de sus innumerables fans cuando se separó de su esposa Claudine... No sabemos si Andy se dio cuenta o no, pero aquella imagen —que a él le desagradaba— de hombre hogareño, desapareció.



Andy Williams, la figura más popular de la televisión norteamericana. — (Foto EFE-FIEL)..

«Hubo una época —dice Andy— en que yo creía que el éxito estaba en cantar para parejas sofisticadas en elegantes clubs, y perdí mucho tiempo en intentar hacer algo que no me iba.

«Luego me hice más honrado conmigo mismo, como persona y como cantante. Ahora canto la música que me gusta».

En una ocasión empezó a cantar en un restaurante para una pareja que le acompañaba a cenar. Su mezcla de reservado y extrovertido le hacen parecer, a veces, una persona demasiado consciente de su persona.

¿Cómo lo ve Claudine? «Es un hombre muy gentil —me dijo unas semanas después de mi entrevista con Andy— y esta gentileza se manifiesta en sus canciones. Algunas personas pueden creer que no es muy masculino ser cortés en estos tiempos, sin embargo, yo le aseguro que a todas las mujeres, por muy modernas que seamos, nos gusta la galantería en el hombre».

«La razón esté tal vez en que, al escasear, se aprecia cuando se encuentra...»

(Copyright Fiel-Servicios Especiales de Efe - Features International).

PINTURAS IMPRESIONISTAS.

Cuando le mencionamos aquella frase que hace unos años se dijo de él —«Andy es un campesino vestido de smoking»— parece sorprenderse. La verdad es que mirando su villa, con diecisiete habitaciones, en Beverly Hills, lujosamente amueblada y en la que el cantante se desenvuelve con gran soltura, nadie diría que no ha vivido siempre en este ambiente.

En su casa se respira elegancia y buen gusto. Ha instalado atereo por todos lados, desde la biblioteca hasta el cuarto de baño.

El edificio está rodeado de un precioso parque, con fuentes, cipreses, balsustradas, piscina, y posee cuadros de impresionistas franceses valorados en un millón de dólares.

Andy emplea la mayor parte de su tiempo libre en recorrer galerías de arte. Un amigo suyo me dijo: «Cuando se corre la voz de que Andy ha comprado un cuadro de un pintor desconocido, las obras del artista duplican su valor».

TODO EMPEZO EN UN CORO FAMILIAR.

«Siempre he sido muy aficionado a la pintura —dice Andy—. Recuerdo que muchas veces soñaba despierto en que salvaba la vida de Picasso. Entonces el pintor me llevaba a su casa agradecido y me decía: «Coge los cuadros que quieras».

La economía de Williams es muy saneada. Se calcula que gana unos trescientos millones de pesetas al año, posee un campo de golf valorado en catorce millones de pesetas y tiene su propio «jet».

A los 44 años, Andy lleva ya más de veinte cantando. Todo empezó cuando su padre formó un coro para cantar en la iglesia en Wall Lake, Iowa, compuesta por Andy, sus hermanos Bob, Dick y Don, y su hermana Jane.

Los hermanos Williams pasaron después a cantar en la radio donde Andy, el más joven era el soprano.

Con el tiempo, el cuarteto llegó a actuar en salas de fiesta con bastante éxito. Pero cuando los hermanos de Andy se casaron y formaron sus propias familias no les resultaba fácil viajar de un sitio para otro.

ESTILO SUAVE

Entonces Andy empezó a cantar en solitario. El verdadero comienzo de su éxito fue su intervención en el programa «Tonight», en 1953. En principio el contrato era por dos semanas, pero se prolongó por tres años.

Andy creó su propio show para la televisión en 1959. Al mismo tiempo visitó París y conoció a Claudine Longet en una fiesta. Ninguno de ellos hablaba el idioma del otro, pero podían sonreírse y mirarse, y esto fue suficiente.

Dos años después, en Diciembre de 1961, se casaron. «Cuando me aceptó —recuerda Andy— salí corriendo a comprar una botella de champán para celebrarlo».

Andy admite que es un persona muy nerviosa, lo que no parece encajar en el estilo suave y tranquilo de sus canciones.

«Algunas veces he estado tan nervioso —confiesa— que incluso llegué a tener un espasmo muscular que me hizo pensar en un ataque cardíaco».

«LA MUSICA QUE ME GUSTA»

En sus días libres, Andy juega al golf o al billar. También le gusta dar una vuelta en su Rolls royce.

Cuando se aburre —y sus amigos aseguran que es con frecuencia—, se encierra en sí mismo y sus ojos azules se vuelven opacos, mirando a cualquier sitio sin interés. En cambio, cuando está contento, sus ojos se iluminan y todo su cuerpo parece estar bajo una suave tensión que se manifiesta en sus canciones en su personalísimo estilo.

VICTOR MANUEL QUIERE RECUPERAR EL TIEMPO PERDIDO

- «Voy a salvar el bache de dos años con nuevos discos»
- «A nivel popular no pasa nada conmigo. Sólo en sectores determinados»

Después de dos años de silencio discográfico, Víctor Manuel vuelve a encaramarse a ese primer plano de actualidad que siempre ocupó. Méjico quedó atrás, en el tiempo y en el recuerdo. Son nuevos vientos los que corren por su chlet cercano a Torrelodones. Aires vivificadores, de nuevas alegrías y esperanzas, de horizontes sin límite.

—¿Qué han supuesto estos dos años de silencio discográfico, Víctor?

—Mucho trabajo ajeno al disco. Cine, teatro y algunos discos que he editado en el extranjero. Ahora vamos a ver si salvamos todo este bache con unos discos nuevos que van a ir saliendo al mercado en lo que queda de año.

«NO ES VOLVER A EMPEZAR»

—¿Será como un volver a empezar?

—Creo que no. A pesar de este silencio discográfico he seguido trabajando y haciendo galas.

—Cada cual dio su versión de lo sucedido en la capital mejicana pero, ¿se te ha hecho realmente justicia?

—De ningún modo. Lo que si es cierto es que yo estoy aquí y si fuese un delincuente como algunos pretenden no sería así, ¿no? Mi papeleta creo que está solucionada, después, lo que piense un sector de gente me trae sin cuidado.

—¿Pero no crees que todo esto influya para desorientar al público?

—El público, generalmente, no está indeciso, ya que la Prensa que se encargó de desprestigiar-me está bastante desprestigiada ella misma como para que se lo crea alguien. El hecho es que yo sigo trabajando y si quieres mejor que antes. A nivel popular no pasa nada; únicamente en determinados sectores, muy pequeños por cierto, en donde hay unos determinados intereses.

—¿Pero se te ha puesto algún veto a nivel nacional?

—No te puedo decir con exactitud. Mis discos se pueden poner en las emisoras, no en las nacionales, claro. Hay gente que los pone y otros que no.

DOS AÑOS DE SILENCIO.

Dos años es mucho tiempo en esto de la música. El público,



al igual que eleva al artista, se olvida de él. Y quizás por ello, Víctor Manuel trata de recuperar el tiempo de silencio incorporándose al mercado nacional con tres nuevos discos, un sigle y dos long-plays. en lo que resta de año

—Al estar tanto tiempo sin discos necesito sacar ahora bastante material, y como considero que ninguno de los discos va a molestar al otro...

—Hablando de canciones, ¿no te has vuelto excesivamente crítico?

—No. Lo que pasa es que a la gente la interesa la crítica medio folklórica, la tipleza. A la hora de cantar hay unos grados de agresividad que te permite el público, pero claro, cuando los rebasas, siempre hay un sector que se alarma quizás en exceso. No creo que haya mucha diferencia entre mis canciones de la primera época y la actual; lo que sucede es que aquello tenía un tratamiento mucho más amable desde todos los puntos de vista para el público, y, popularmente, se aceptaron muy bien.

—Algunos piensan que ésta que pudieran considerar tu segunda etapa está siendo dirigida por alguien en la sombra y que no te está haciendo ningún bien...

—A mí, realmente, no me ha dirigido nunca nadie. Es una especie de intuición la que guía mis pasos. A veces me equivoco, y a veces acierto. Cosa normal, ¿no?

DOS COMEDIAS MUSICALES

Aparte de estos tres discos que servirán de entrada en la nueva andadura Víctor Manuel prepara canciones para su esposa Ana Belén. Pero tampoco ahí para la cosa; en su mesa de trabajo aguardan dos nuevas comedias musicales. ¿Guardarán alguna relación con la famosa «Ravos»?

—No, no tienen nada que ver. Tampoco sé si constituyen una crítica, ni me importa.

—Por último ya, Víctor, ¿te queda algún resquemor?

—No me quedan. Van sugiendo cada día y cada día se van. Supongo que esa será la salsa de todo. (Saphan Press) SERAFIN JIMENEZ.

ELECTRA DE BURGOS, S. A.

Distribuidora de Iberduero

Teniendo que realizar trabajos de construcción en esta capital efectuaremos, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria, un corte en el suministro de energía eléctrica el día 14 del actual desde las 9,00 horas de la mañana hasta las 11,00 horas de la misma, aproximadamente al centro de transformación denominado

FEYGON

El corte anunciado afectará a todos los abonados en cuyo recibo figure como Sector el número 720.

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

PERFUMERIA ridruejo

AVENIDA DEL CID, 40. — Teléfono 204757

Se complace en anunciar a su distinguida clientela que la señorita Rosa Fuentes, estheticienne exclusiva de

JUVENA

permanecerá durante los días 12 al 17 de Noviembre, ambos inclusive.

RESERVE HORA PARA TRATAMIENTOS

Nuestra diplomada tendrá mucho gusto en obsequiarla con un JUVENA BEAUTY CHECK.



DERROTA DEL BURGOS EN «EL PLANTÍO»

(Viene de la página central)

cuya proyección y alcance no sé si ha sido calibrada exactamente. Gravísimo es el tropezón de anteayer en «El Plantío». Como consecuencia de este encuentro, son varias las conclusiones que pueden establecerse. Una de ellas es que el Burgos sigue sin contar con ese portero que infunda garantía y seguridad a la base. Aizpuru en este día se quedó corto en su salida, en el despeje, en el primero y en el segundopifio en la recogida el desvío a córner, tras otras manifestaciones de nerviosismo bien evidentes. Si no se consigue imprimir fortaleza y serenidad a puesto tan vital, las repercusiones negativas pueden producirse en cadena y alcanzar a todos los demás puestos y líneas. De ello tenemos ya palmarios ejemplos, como para insistir de nuevo en el argumento.

La defensa tampoco consiguió el domingo mostrarse muy segura. Osorio empezó bien, tuvo destellos de gran clase, para acabar algo desarbolado y por su demarcación llegaron los dos goles, materializados desde el centro, por un hombre que creó mucho nerviosismo en la zaga. Su brutal agresión inicial a Ederri, provocó en el centro un exceso de atención sobre el hombre, más que sobre el juego y trajo la paradójica conclusión de que fuera este jugador —tan aparentemente vigilado— quien encontrara ocasión de materializar la victoria con dos goles. A Escalza, en definitiva no le vimos tan seguro como otros días, ni a Ederri, si bien éste luego fuera el que consiguiera imprimir una cierta capacidad de reacción al equipo, apoyándose en su innegable pundonor. Gómez estuvo en esa línea tan poco indefinida de sus compañeros.

En el centro del campo, no se consiguió tampoco articular fútbol. Alcorta estuvo bajo ante el incómodo y duro oponente que tuvo enfrente; Navarro tampoco consiguió asentar su fútbol y Pocholo, aunque lo intentó todo, no es ya el hombre que pueda actuar como soporte y pivote de todo el engranaje general de un equipo. Marcados de cerca y de forma imparable por los alicantinos, ahí empezó a fraguarse el desastre burgalesista, continuándose adelante en tarde nada afortunada de sus delanteros. Fuertes no consiguió brillar como otros días y Viteri, con «detalles» sueltos de su clase, no acaba de adaptarse en la demarcación de extremo, ni de encontrar puerta, lo que era su fuerte, en Bilbao. No hay que olvidar que vino fichado con la pretendida condición de hombre-gol. Burguete está atravesando un momento indefinido, aunque al no producirse la necesaria unidad en el juego, estuvo perdido en el ataque, cogido entre dos hombres difíciles y experimentados, como son Eladio en su primera instancia y Rivera, en segunda. Juanito intentó cosas en el segundo tiempo, se le ve mejorado pero con una tendencia al individualismo, que a nada práctico conduce y Sorroa no llegó a encontrarse sobre el terreno en el período en que actuó.

El Hércules dejó sobre el Burgos la sensación de ser equipo experimentado y por tanto marrullero y tremendamente duro. Además, en este día —y al margen de los desaciertos locales— la fortuna le sonrió en todo momento. Suerte tuvo el depararle el sorteo la presencia de Herencia Jurado en «El Plantío», con lo que tuvieron franquía para imponer siempre su bronco estilo, sin temor a la contrapartida del correspondiente castigo, fortuna la suya, de que este Herencia Jurado no «viera» la brutal agresión de Omar Rey a Ederri —sin balón en juego—, pues tal acción era digna de la expulsión fulminante y hasta de juzgado de guardia, y, por último, constituyó oportunidad feliz para ellos, que en su primer acercamiento al área burgalesa, llegara su primer gol.

Al margen de esa estimación, dejó la impronta de un conjunto cuajado, experimentado y nutrido por hombres que se las «saben todas» en fútbol. Ante ellos, el Burgos —al hacer dejación de la velocidad y el coraje— dio la sensación de parvulillo y en ocasiones hasta de estar asustado.

Su defensa, muy dura, teniendo detrás a un guardameta, que no fue sometido a intenso trabajo —las dos o tres ocasiones del Burgos fueron malogradas con remates fuera del marco—; pero que demostró estar en esa línea de «buen oficio» de todos sus compañeros. En el centro del campo Manolete, junto con Baena y Varela, realizaron una labor de zapa y desgaste en el Burgos, que constituyó la base del triunfo alcanzado. Adelante, Nagy acreditó buenas maneras de jugador muy técnico y Omar Rey, brutal y marrullero —siempre salta empujando, empleando manos y codos— logró materializar la victoria de su equipo, tras haberse hecho acreedor anteriormente a suspensión a perpetuidad para jugar en España, siempre y cuando su estilo y maneras sean las que evidenció en «El Plantío».



El equipo del Hércules, primero de la Segunda División que ha conseguido triunfar en el campo de «El Plantío», tras una nueva tarde aciaga del conjunto local. (Foto FEDE)

OPINAN LOS ENTRENADORES

(Viene de la página central)

—De expulsión fulminante. Si a un equipo de estas características y con este estilo, el árbitro no le frena, ni le sitúa en los cauces legales, por fuerzas y por violencia es superior a cualquiera.

—¿Pero el Burgos ha hecho méritos para ganar o para perder, a tenor de como ha jugado?

—Se ha encontrado con un equipo enfrente muy difícil, favorecido por las circunstancias. Quizá un empate hubiera reflejado mejor lo acaecido en el campo.

—¿Ha sido ésta la peor actuación del equipo en la temporada?

—Ha estado mal. Se ha puesto voluntad; pero eso no es suficiente.

—¿Qué supone esta derrota?

—Que es más urgente que nunca arrancar puntos fuera.

—¿No es también urgente echar mano de otros elementos?

—Es evidente que en esta semana habremos de reconsiderar puestos y situaciones. Por otra parte, hay que considerar que hoy han resultado muchos jugadores «tocados», cuyo alcance todavía desconozco con exactitud. Fuertes tuvo que ser cambiado, porque tenía varios golpes. Alcorta tampoco funcionaba bien, por este mismo motivo. Por esa misma razón, hubiera tenido que cambiar a Pocholo y a Osorio; pero esto ya no era posible. Por ello, han seguido sobre el campo.

—¿Es el Hércules el equipo más duro con que ha tropezado el Burgos?

—Sin duda alguna.

—¿Atribuye importancia decisiva a esa dureza?

—Decisiva, no sé. Desde luego, ha sido un factor muy importante en el juego de hoy.

—¿Qué porvenir augura al Hércules?

—Tiene la cualidad de irse creciendo a medida que avanza la temporada. Hoy no ha hecho un partido brillante, aunque sí práctico. Repito que si marcamos en alguna de las jugadas del primer tiempo, el final hubiera sido muy distinto.

—¿Contento?, se le pregunta.

—Sí, porque hemos ganado. No ha sido un partido brillante. Quizá el Burgos ha pecado de dejarse dominar por los nervios. Tuvo pelotas claras para jugar y no lo hizo o no pudo, lo que indudablemente obedece a la acción de los nervios. Cuando se tienen negativos, es difícil jugar bien.

—¿Cuáles fueron los factores que actuaron a favor del Hércules?

—Quizá jugó con más tranquilidad.

—Aquí se ha hablado de la violencia empleada por su equipo. ¿No estima que ese ha constituido otro factor?

—No creo que haya habido tanta violencia. Hubo el encon-

tronazo entre Rey y Ederri que yo no ví; pero luego no ha pasado la cosa a mayores...

—¿Le ha sorprendido hoy su equipo?

—No. En Coruña empató y en Cádiz hizo un gran partido. Sin embargo, en casa tenemos también nuestros problemas. La gente siempre quieren que vayamos en los primeros lugares y cuando esto no sucede, todos nos ponemos nerviosos.

—¿Ha dado facilidades el

Burgos?

—Facilidades no da nadie.

—¿Ni el árbitro?...

—Creo que estuvo bien. Lo que sucede es que estamos acostumbrados a que sean algo caseros.

—¿Dónde han radicado los fallos del Burgos?

—He visto a sus jugadores nerviosos. Tuvieron algunos fallos en pelotas claras. Luego, al marcar nosotros el primer gol, se hundieron mucho.

—¿Es justo el resultado?

—Pienso que si no dos, al menos un gol si que merecimos.

—¿Esperaba la victoria?

—Confiaba en llevarme algo de este partido; si no la victoria, al menos el empate.

Y como ha sido el triunfo o, lo que es lo mismo, dos puntos, miel para los alicantinos y hiel para los burgaleses.

¡La cosa está que arde!

GERENTE DE OFICINA

SE NECESITA

PERSONA CON DOTAS DE ORGANIZACION Y MANDO

- CARACTER DINAMICO.
- DEDICACION PLENA.

Se valorará experiencia en campo administrativo y conocimientos contables.

Retribución a convenir según aptitudes.

Interesados remitir «curriculum vitae» al SR. ALVAREZ. Avenida Generalísimo, 2, 2.º BURGOS

(R. O. C. 7.565)

Miele

Tenerla es distinción
Usarla es seguridad



«CAMPANA DE OTOÑO»
Precios especiales desde 34.900 ptas.

Miele para una vida más fácil

MODULO
AVENIDA DEL CID, 36

CAMPO
GRANDES ALMACENES
PLAZA JOSE ANTONIO, 26 • TEL. 20 77 40

electrogás industrial
LAIN CALVO, 35 • TEL. 20 66 15

PROTAGONISTAS Y ESPECTADORES DEL BURGOS-HERCULES OPINAN

Pregunta y escribe Angel LOPEZ OCHOA

Después del partido y como siempre iniciamos nuestras entrevistas. El ambiente, ¡vaya ambiente! estaba al rojo vivo. Protestas, descontentos, pañuelos flotando. Claro, todo esto estaba más que justificado. El Burgos perdió el partido y no porque su rival realizase un sensacional encuentro, sino que luchó más, hubo más conjunción en sus filas y pusieron toda la carne en el asador.

DON CARLOS ORTIZ RIVADENEIRA

Se encontraba en el palco. Muy serio y en su rostro se notaba el disgusto por la derrota encajada por el equipo local. Con gran amabilidad respondió a nuestras preguntas demostrando tener buenos y básicos conocimientos del fútbol. Rara vez se pierde un partido en «El Plantío».

—¿Qué le ha parecido el encuentro?
—En el terreno de juego solamente ha habido un equipo, el Hércules, que ha jugado mejor que el conjunto local.

—¿Ha mejorado el Burgos?
—De momento no he observado mejoría en sus jugadores y frente al conjunto visitante han estado muy nerviosos y no han dado una a derechas.

—¿Ha existido dureza?
—Salvo el encontronazo entre Rey y Ederra, que yo creo que ha sido casual, el resto del partido se ha jugado con mucha virilidad.

—¿Se han subsanado errores contra el Hércules?
—No. Y para colmo no han sabido desmarcarse ni saber estar en el terreno de juego.

—¿El resultado?
—A mi juicio ha sido totalmente justo y no pongo ningún reparo.

—A su juicio, ¿quién ha sido el mejor del Burgos?
—Sin lugar a dudas, Juanito, que ha jugado con afán y ansias de ir por el balón y ha sido el único jugador del equipo local que ha sabido desmarcarse.

—Tener tres negativos es peligroso, ¿no?
—Naturalmente, pero queda mucha Liga y se pueden contrarrestar, si los jugadores ponen más empeño y más afán de lucha. Hay que dejarse de florituras y tener en cuenta que el fútbol de Segunda División es más duro y las exhibiciones sobran.

El general Ortiz Rivadeneira, es un gran entendido en el fútbol y un fiel seguidor de los colores albinegros. Y nosotros estamos muy de acuerdo en sus declaraciones.

DON JOSÉ MATESANZ SANZ

Es inspector de enseñanza, concejal... Solamente faltaba un minuto para que concluyese el partido y como no pudo aguantar hasta el final, enfiló el acceso que conduce a la salida del campo. Pero como nosotros estábamos en esta ocasión a la expectativa, le abordamos casi a la salida del campo.

—¿Nos da su opinión sobre el partido?
La pregunta le cogió de sorpresa, pero tuvo la atención de contestarnos:

—¿Qué quiere que diga?
—Lo que sea, ¡ánimese, hombre!
—Bueno. El Burgos no ha jugado bien y ha merecido el resultado adverso.

—¿Qué le ha parecido el Hércules?
—Ha sabido plantear el partido. Tiene jugadores muy duros, ¡vaya «tiarrones»!

—¿Y cómo han jugado los del Burgos?
—Muy mal. Los jugadores clave han estado muy bajos y se ha notado.

—¿Quiénes?
—Prefiero no designar a nadie.

—¿Vaya! ¿dénos solamente un nombre?
—Se va a salir con la suya. Pues bien, para mí Alcorta ha estado por muy debajo de sus posibilidades, no sé qué le pasará a este jugador.

—¿Falta algo?
—Tranquilidad y que todavía el centro del campo no funciona bien. Por el momento el Burgos no ha mejorado y sigue con los mismos fallos, aunque algunos se han subsanado.

GARCIA CUERVO

Nuevamente vio a sus compañeros desde la grada. El muchacho no podía disimular su tristeza. No es para menos.

—¿Cuándo va a jugar? o ¿cuándo le van a trasladar? o ¿qué sucederá con García Cuervo?
—Son cosas del presidente, yo estoy deseando que cuenten con mis servicios, pero...

—¿Entrena?
—Sí y con toda normalidad.

—¿Por qué no juega García Cuervo?
—Le diré que no es cosa del mister. No juego porque hay órdenes de la directiva de no alinearme.

—¿Se arreglará su situación?
—Eso es cosa de los directivos.

—¿Qué opina del encuentro?
—Ellos han tenido dos ocasiones y las han sabido aprovechar. Pero no tenían que haber ganado tan fácilmente.

—¿Habrá pasado sus nervios en la grada?
—Naturalmente va que pertenezco al Burgos y tengo contrato.

Un contrato, que según nuestras noticias, en el plazo de esta semana se puede rescindir. Desde estas líneas deseamos a García Cuervo que tenga suerte y que pronto se arregle su situación, que va va siendo hora, ¿no?

—o—

Una vez más, y después de recoger las opiniones de algunos de los espectadores lo ideal sería captar también las impresiones de más aficionados pero el tiempo para esta clase de entrevistas es vital y a lo largo de la temporada iremos recogiendo las opiniones de otros espectadores y hasta se me ha ocurrido la idea de ir a captar el ambiente en la general después de un partido. Todo llegará.

Pues bien, a lo que iba, después del encuentro me dirigí a los vestuarios. En primer lugar al del Burgos.

En el espacio que hay entre vestuario y vestuario, se hallaba mucha gente. Todos se hicieron la misma pregunta: ¿Habrá también «ley del silencio» en los jugadores del Burgos? Esta pregunta me «mosqueó», pero me dirigí a la caseta del equipo local.

«Toc... toc... toc... y la puerta se abrió.
—Por favor, ¿podemos entrar al vestuario?
—Un momento (y la puerta se cerró).

Esperamos décimas de segundo y al fin, la puerta se volvió a abrir.

—¿Sí que pueden, pasen cuando deseen.
Parecía o al menos dio la impresión de que no había nadie. Pero sí, estaban los jugadores y los directivos y...

Todos con caras largas, es natural. El horno no estaba para bollos. Así es que con rapidez iniciamos nuestras entrevistas.

Una voz, sosegada se oyó. Era el...
—Oiga, Eizaguirre, vaya por favor a la sala de Prensa. No vaya a ser que digan que hay «ley del silencio».

Y al momento el mister, abandonó el vestuario. En primer lugar dialogué con:

ESCALZA

No tenía muchas ganas de hablar; era lógico y comprendimos. Así es que solamente le formulamos las siguientes preguntas:

—¿Le ha costado mucho trabajo marcar a Omar Rey?
—Es un jugador luchador y bastante...

—Pero ha marcado dos goles.
—Sí, me ha ganado la acción.

—¿Utiliza en demasía los codos Escalza?
—Trato de evitarlo. Pero algunas veces hay que hacerlo, otros también lo hacen y más descaradamente que yo.

Y con esta pregunta finalizamos el diálogo. Escalza no se encontraba para charlas y menos después de una derrota del equipo.

AIZPURI

El cancerbero burgalés, también se mostró muy escueto en sus respuestas.

—¿Ha tenido la culpa en los goles?
—En el segundo, creo que sí.

—¿Y cómo ha estado la defensa?
—Me ha ayudado todo lo que ha podido; no me puedo quejar.

—¿Se va a subsanar este traspies?
—Esperemos que sí, aún queda mucha Liga. Y para el próximo domingo trataremos de arreglarlo en Sabadell.

—¿Qué le han parecido los delanteros del Hércules?
—Se han mostrado peligrosos y han sabido aprovechar las ocasiones.

—¿Tienen contenta a la afición?
—Después de un resultado adverso, se lo puede imaginar cómo estará...

—¿Le cuesta obtener la titularidad?

—Después de un resultado adverso, se lo puede imaginar cómo estará...

JUANITO

Salió en la segunda parte sustituyendo a Fuertes y batalló e incordió a la defensa visitante.

—¿Con su salida ha dado movilidad al equipo?
—No lo sé. Simplemente he luchado.

—¿Le cuesta obtener la titularidad?

—Sí, tuve una lesión importante, pero tengo confianza, lo que necesito es jugar más partidos.

—¿Pasa algo?
—Creo que no. El equipo ha bajado a Segunda División y... en esta categoría hay que luchar mucho. Nos cuesta amoldarnos.

—¿Se puede subsanar la derrota ante el Hércules?
—Yo creo que sí y ante el Sabadell lo intentaremos.

A ver si es verdad. No lo dudamos, pero ¿cuándo llegará el día en que veamos al equipo acopiado?

—¿Cansado?
—En absoluto, solamente lo normal después de un partido.

—¿Ha sido justo el resultado?
—No, lo justo hubiera sido un empate a cero.

—¿Destacados del Hércules?
—Varela, ha sabido defender y atacar en los momentos oportunos.

—¿Contrariado?
—Sí. Sobre todo por el resultado y el malestar entre la afición.

—¿Y de su rendimiento personal?
—Puede hacerlo mejor, pero creo que he trabajado y durante el partido a mí y a mis compañeros nos ha faltado la suerte.

Abandonamos el vestuario del Burgos y nos dirigimos hacia donde se encontraban los jugadores del Hércules.

Reinaba alegría por todo lo alto. Todo eran felicitaciones y hasta Fuertes con gran deportividad acudió a felicitarles.

—¿El cerebro de su equipo?
—No, solamente soy un eslabón más que apporto mi granito de arena.

—¿Excesiva dureza?
—En los partidos fuera de casa hay que jugar con fuerza.

—Después de esta victoria, ¿harán declaraciones a la Prensa alcantina?
—Creo que no.

—¿El mejor del Burgos, dejando aparte las amistades?
—Fuertes, no entiendo por qué le cambiaron.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

—¿El rival?
—Le hemos superado y ha tenido muchos errores.

EMPRESA DE ARTES GRAFICAS PRECISA
CUBRIR PLAZAS DE
OFICIALES DE TIPOGRAFIA
Y APRENDICES
Intersados, dirigirse por escrito al Apartado N.º 389
o presentarse en GRACESA.
(R. O. C. 7.536)

Reunión de la Junta directiva del Burgos

Según parece, se trató del cambio de entrenador, entre otras cosas

Desde las once de la noche de ayer y hasta primeras horas de la madrugada, se reunió la junta directiva del Burgos, al objeto de tratar de diversas cuestiones de orden interno y, especialmente, de las que afectan a la marcha deportiva del Club.

Según nos comunicó el presidente, Sr. Preciado, la reunión se proseguirá en la tarde de hoy y al final de la misma, se informará de los acuerdos adoptados en el curso de ambas sesiones.

— 000 —

N. de la R. — La noticia oficial facilitada por el Burgos es la que hemos dejado transcrita en líneas anteriores y en ella no se hacen otras precisiones, por el momento. Sin embargo, el rumor indica que uno de los puntos que mereció la consideración más detenida, fue el relativo al cambio de entrenador. Parece ser que el acuerdo en ese sentido se encuentra ya adoptado, si bien no se ha estimado oportuno decir nada en tal sentido, hasta que se resuelva acerca de la persona que habrá de suceder a Eizaguirre en la dirección técnica del equipo.

En definitiva y tal como se indica en la nota dada por el Burgos, todo quedará resuelto en la tarde de hoy.

LAS QUINIELAS

A 363.569 PESETAS LOS MAXIMOS ACERTANTES

La quiniela correspondiente a la pasada jornada, ha quedado establecida como sigue:

Zaragoza - Sp. Gijón ...	1
Barcelona - Ath. Bilbao	1
Málaga - Murcia ...	1
Oviedo - Granada ...	1
At. Madrid - Castellón ...	x
Valencia - Real Madrid	1
Las Palmas - R. Sociedad	1
Elche - Español ...	x
Santander - Celta ...	x
Orense - Sabadell ...	x
Salamanca - Cádiz ...	1
Betis - Sevilla ...	1
Mallorca - Valladolid ...	x
Baracaldo - Córdoba ...	1

EL ESCRUTINIO

Madrid (Alfil). — Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivo Benéficas correspondiente a la XI jornada del día 11 de Noviembre de 1973.

Columnas: 83.697.017.
Recaudación: 418.435.085 pesetas.

55 por ciento de precios: 230.139.297 pesetas.

REPARTO DE PREMIOS

76.713.099 pesetas, a repartir entre 211 de 14 a 363.569 pesetas.

76.713.099 pesetas, a re-

partir entre 8.684 de 13 a 8.834 pesetas.

76.713.099 pesetas a repartir entre 110.023 de 12 a 697 pesetas.

Otra jornada positiva para los equipos burgaleses

El pasado domingo, en la pista del pabellón deportivo del Instituto Femenino, el Medina de Miranda se enfrentó al Medina de Soria en partido correspondiente a la segunda jornada de la Liga Nacional en Segunda División, categoría femenina. Victoria fácil del equipo mirandés por 3-0. Los resultados parciales, siempre favorables a las muchachas mirandesas fueron los siguientes: 15-10 15-14 y 15-13.

Y también venció el C. R. E. F. F. en Pamplona, teniendo como rival al C. R. E. F. F. de la capital pamplonica por 3-0.

También el Arlanza se desplazó a Palencia, para enfrentarse al Juvenil y la victoria fue para los arlanzistas a pesar de tener en contra la actuación del árbitro. Los resultados parciales fueron: 6-15, 12-15, 9-15 y 15-12.

En suma, que los tres equipos burgaleses, volvieron a vencer y convencer. El Medina de Miranda en nuestra capital, el Arlanza en Palencia y el C. R. E. F. F. en tierras pamplonicas. A seguir por estos cauces. Enhorabuena.

¿HA DIMITIDO EL PRESIDENTE DEL COLEGIO DE ARBITROS?

Jesús Solla deja el arbitraje

Según nuestras noticias todo indica que el presidente del Colegio de Arbitros de Burgos, don Antonio Troyano ha presentado su dimisión. No obstante y hasta finales del presente mes en curso todo indica que seguirá vinculado al Colegio.

DESPUES DE VIENTIDOS AÑOS

DIJO ADIOS A SU ACTIVIDAD

Jesús Solla, árbitro de fútbol durante veintidos años de ellos ocho como colegiado de Tercera División, dijo adiós a su actividad. El último partido como árbitro en activo ha sido el co-

respondiente a la undécima jornada del campeonato de Primera Regional Ordinaria, entre los equipos Juan XXIII y Briviesca. Pero por qué esta decisión tan de repente ¿Ha pasado algo en el Colegio de Arbitros? Parece ser que don Jesús Solla no compartía ciertos criterios que existían en el Colegio y esto ha sido lo que le ha obligado a dejar el Colegio y el arbitraje.

TENIS

Equipos holandeses y español para la Copa del Rey de Suecia

Barcelona (Logos). — La Federación Holandesa de tenis ha comunicado a la Española la composición del equipo que los próximos días 16 y 17 de Noviembre se enfrentará en Amsterdam a España, en match valedero para la Copa del Rey de Suecia.

El equipo holandés, a las órdenes del capitán no jugador, Lameris, estará compuesto por: Fleury, Hordyk, Leaudin y Sanders.

España ha seleccionado a los jugadores Higuera, Moreno, Muñoz y Herrera, todos ellos, a las órdenes de Jaime Bartoli.

Exito de un árbitro español

Sánchez Ibáñez fue felicitado por el delegado de la U. E. F. A.

Magdeburgo (Alfil). — Se comenta aquí elogiosamente la actuación del árbitro español de fútbol Pablo Sánchez Ibáñez, que dirigió el encuentro de la "Recopa" entre el Magdeburgo y el Banik Ostrava de Checoslovaquia. Al final del encuentro, el delegado de la UEFA, felicitó al señor Sánchez Ibáñez, textualmente "por su autoridad y psicología" en un encuentro en el que hubo incidencias como que el Magdeburgo marcó de penalti y le fue anulado un gol.

El partido necesitó una prórroga y dos jugadores, uno por cada equipo fueron expulsados del terreno de juego.

BALONCESTO

PRIMERA DIVISION

Real Madrid, 125; Barcelona, 65.
San José, 67; Estudiantes, 86.
Mataró, 95; Manresa, 85.
Breogan - C. Católico, 83.
Pineda, 87; Kas, 61.
Vasconia, 96; Náutico, 89.
Vallehermoso, 83; Juventud, 82.

12% al 100% de respaldo.

Una inversión es algo muy serio y debe ser considerada hasta sus últimos detalles.

Hiconsa le ofrece el mejor beneficio para su dinero: el 12%. Y el 100% de respaldo, con la ley 57/68 que garantiza que el edificio, donde invierte está en construcción y será terminado.

Pero hay más. Hiconsa le ofrece el 100% de seguridad. Con Certificados de Depósito Bancario negociables por simple endoso. Esto le permite cobrar por adelantado la rentabilidad de los cinco primeros años de inversión.

Además, Hiconsa le ofrece el 100% de liquidez, retirar su dinero invertido en particiones pro-indiviso desde

25.000 pesetas cuando lo necesite.

El 100% de revalorización.

Hiconsa construye en Huelva, Isla Cristina y El Rompido, las zonas de mayor futuro turístico de España.

El 100% de experiencia. Más de 100 edificios construidos y habitados.

El 100% de información. Hiconsa le brinda toda la información antes de invertir. Para que usted sepa dónde, cómo y en qué invierte.

Incluso le llevamos a la Costa de la Luz para ver personalmente nuestras concretas realizaciones.

Infórmese. Envíe este cupón y, confidencialmente, recibirá todo lo que quiere saber.

HR HICONSA RENTA S.A.

Invierta con un cien por cien de seguridad. Recorte y envíe este cupón.

Nombre _____

Profesión _____

Direc. _____

Loc. _____

Prov. _____

Tel. _____

Clave 2

CAPITAN HAYA, 52
TEL. 459 11 54
MADRID-16

Lea usted siempre DIARIO DE BURGOS

multiplicamos su espacio... dividiéndolo

Mediante elementos de alta calidad y rápido montaje, fabricados por COMELSA.

Distribuidor para Valladolid, Burgos, Palencia y Salamanca.

ANTEMA

LOPEZ BOMEZ, 9 - Tels. 221336 - 221423 - VALLADOLID

Complementan su realización la instalación de

PAVIMENTOS • TECHOS
PUERTAS PLEGABLES • PERSIANAS
REVESTIMIENTOS DE PAREDES



Para solucionar todos sus problemas de distribución de espacios, busque la garantía de los fabricados COMELSA, con la seguridad de que siempre habrá un distribuidor cerca de Vd. dispuesto a servirle.

comelsa

La forma más completa de invertir.

Hiconsa Renta

Primera Regional Preferente

RELEVO EN EL LIDERATO A FAVOR DEL VALLADOLID PROMESAS

Los vallisoletanos golearon (9-0) al Laciaña en tanto que el Júpiter empataba con el Iscar (1-1)

Un punto positivo para los equipos burgaleses

Si en la jornada anterior celebrábamos el emparejamiento triunfal de los equipos burgaleses, en este Torneo de Primera Regional Preferente, hoy hemos de hacer otro tanto aunque el hecho se haya repetido en menor escala, relativamente, ya que tanto el Burgos Promesas como la Gimnástica Arandina sumaron sendos puntos positivos en sus desplazamientos a Cuéllar y León (Fabero), respectivamente. Empate a un gol el de los arandinos y a dos tantos el del conjunto de la capital, según damos cuenta en otro lugar. Un punto más, en definitiva, que aumenta los positivos del Burgos Promesas y disminuye los negativos que vienen arrastrando los ribereños.

Tropezó el Júpiter Leonés que sólo pudo empatar con el Iscar en casa de éste. El empate a domicilio —siempre que no sea posible la victoria— no es mal resultado, pero en este caso concreto, fue insuficiente para mantenerse en cabeza con la ventaja adquirida, ya que el Valladolid Promesas, que ocupaba la segunda plaza, se alzó con el triunfo, en su propio feudo, derrotando, nada menos que por un estrepitoso nueve a cero al semicolista Laciaña. De este modo, se produce el empate a puntos entre leoneses y vallisoletanos, con ventaja para éstos por su mejor coeficiente.

Freno también para el Cacabelos, que, a pesar de jugar en casa, chocaba con el inconveniente de tener que hacerlo con el Béjar, que es otro de los equipos punteros. Hubo igualdad a un tanto y el reparto de puntos consiguiente, que, claro está, perjudica a los cacabelenses.

Idéntico resultado en Zamora, de donde se llevó un punto el Hullera, cuyo fuerte parece ser precisamente éste de ir sumando empates. Con éste hace ya el número cinco.

Peor le fue al Monterrey, único equipo que cedió los dos puntos al cuadro visitante. Lo era el Atlético Palencia, que parece que ha vuelto a encontrar el camino del gol. Ya que también la jornada anterior ganó por cuatro a uno al Bembibre. Esta vez el resultado fue de tres a uno, pero en campo del Monterrey.

Apretado el triunfo del Benavente sobre el Venta de Baños, al que otorgábamos posibilidades de obtener algún punto. Y otro tanto diremos de los de La Bañeza, que perdieron más claramente ante el cuadro titular de Medina. Y para que no haya dos sin tres, valga lo dicho anteriormente referido al choque Bembibre - Ciudad Rodrigo, que también ganaron los primeros por un tanteo claro.

VICTOR MANUEL

RESULTADOS Y CLASIFICACION

Benavente, 1; Venta de Baños, 0.
Zamora Promesas, 1; Hullera, 1.
Valladolid Promesas, 9; Laciaña, 0.
Medinense, 3; La Bañeza, 1.
Iscar, 1; Júpiter, 1.
Bembibre, 2; Ciudad Rodrigo, 0.
Monterrey 1; At. Palencia, 3.
Cacabelos, 1; Béjar, 1.
Cuéllar, 2; Burgos Promesas, 2.
Fabero, 1; G. Arandina, 1.

J. G. E. P. F. C. P.

Valladolid Promesas	10	8	1	1	31	3	17	+7
Júpiter	10	8	1	1	19	4	17	+7
Béjar	10	5	5	0	26	5	15	+5
Venta de Baños	10	7	0	3	16	8	14	+4
Burgos Promesas	10	5	4	1	21	11	14	+4
Benavente	10	6	2	2	20	13	14	+4
Cacabelos	10	5	2	3	19	12	11	+2
At. Palencia	10	5	1	4	18	13	11	+1
La Bañeza	10	2	4	3	8	7	10	
Ciudad Rodrigo	10	4	1	5	16	18	9	-1
Iscar	10	3	3	4	14	26	9	-1
G. Medinense	10	4	1	5	6	12	9	-1
Fabero	10	3	2	5	8	17	8	-2
Bembibre	10	3	2	5	9	15	8	-2
Hullera	10	1	5	4	7	11	7	-3
G. Arandina	10	3	1	6	10	19	7	-3
Monterrey	10	2	2	6	6	14	6	-4
Cuéllar	10	1	3	6	12	16	5	-6
Zamora Promesas	10	1	2	7	6	25	4	-6
Laciaña	10	1	2	7	8	34	4	-6

2-2 Empate del Burgos Promesas en Cuéllar

Al descanso se llegó con ventaja local de dos goles a cero

El resultado obtenido por el Burgos Promesas en Cuéllar quedó en el punto medio entre el pronóstico favorable a los burgalesistas, a que inducía la posición que ambos equipos contendientes ocupan en la clasificación y la posibilidad de que aun andando mal, los propietarios del terreno se creciesen en su ambiente y diesen al traste con las ilusiones de sus visitantes. El punto medio significó el empate, que es meritorio, porque para alcanzarle hubo que superar el resultado adverso de dos goles a cero y es valioso por que proporciona al conjunto blanquinegro otro punto positivo con el que continúa consolidando su situación y manteniendo el sprint para dar alcance a los equipos que le preceden.

El cuadro segoviano tuvo, a lo largo del primer tiempo, no sólo el apoyo moral de sus seguidores sino también el viento, por lo que dominó más en este período y lo que es más importante, se anotó sendos goles con los que podía parecer que el partido quedaba resuelto a favor de los locales. El primero de los goles llegó en el minuto 16, al rematar Navarro con la cabeza un centro de Pepín. Previamente, el meta segoviano se había lucido desviando un peligroso disparo de Terradillos.

El segundo tanto del Cuéllar se produjo en el minuto

35, en una especie de melée ante la puerta de Llorente, que resolvió con acierto el extremo derecho local Adalia.

Tras el descanso, puede decirse que las cosas dieron un giro completo. Fue entonces el Burgos Promesas el que pasó a ejercer mayor dominio obteniendo como fruto del mismo la igualdad en el marcador. Primero, marcó Del Moral, haciéndolo en el minuto 15. La jugada se inició en un centro de Renuncio. Carro retrasó el balón, con la cabeza, sobre Del Moral y éste salvó hábilmente la salida del portero, impulsando el balón a la red.

En el minuto 29, nuevamente Renuncio, esta vez en jugada personal, salva el obstáculo de la defensa y la

intervención del portero, llegando con la pelota hasta la portería. Quedaba establecido el empate cuya permanencia en el marcador sería definitiva.

Lo dicho, un resultado satisfactorio, tal y como se pusieron las cosas, por el que hemos de felicitar a Zamora y a los jugadores que integran la plantilla burgalesista.

Arbitró el colegiado señor Granados, con acierto.

Alineaciones:

C. D. Cuéllar.—Lázaro; Soladura, Daniel, Tardón; Riva, Fierro; Adalia, Paco, Pinar, Navarro (Joel), Pepín.

Burgos Promesas.—Llorente; Peña, Cipri, Martín (Ibañez); Bermejo, Terradillos; Carro, Requejo, Renuncio, Del Moral, Salas.

EMPRESA QUIMICA DE PRIMER ORDEN, UBICADA EN BURGOS, PRECISA

INGENIERO INDUSTRIAL

FUNCIONES:

—Dependiendo de Jefatura de Proyectos e Instalaciones, ocupará un puesto en su Oficina Técnica, responsabilizándose de la confección de Proyectos, Estudios y Desarrollo de éstos, en nuevas instalaciones.

SE REQUIERE:

- Estar en posesión de la titulación adecuada.
- No es imprescindible experiencia previa, pero se valorarán convenientemente las candidaturas que puedan aportar alguna.
- Se valorarán igualmente conocimientos de idiomas.
- Estar dispuesto a fijar residencia en Burgos.

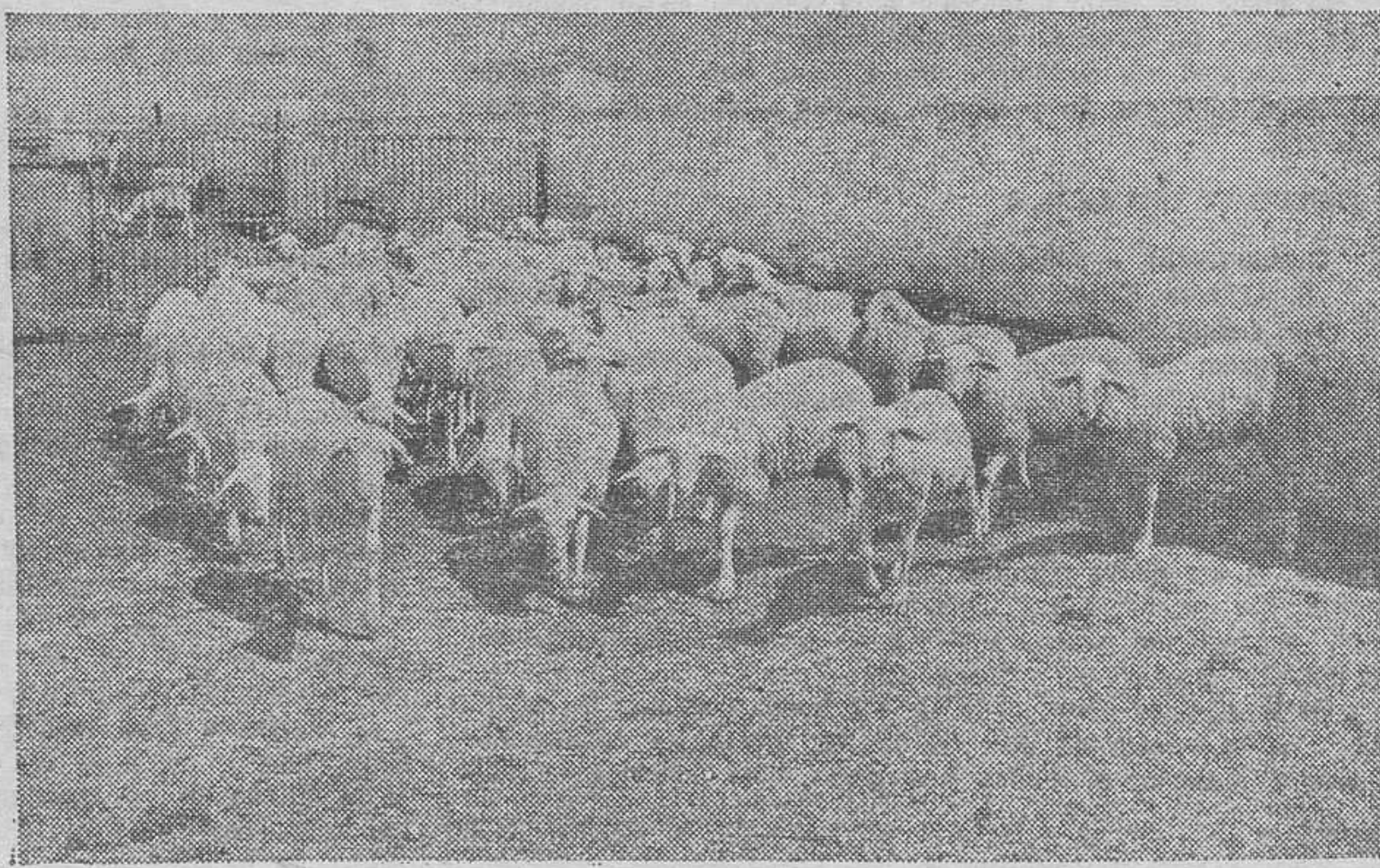
SE OFRECE:

- Integración en Firma solvente que goza de un excelente ambiente laboral.
- Remuneración inicial del orden de 300.000 pesetas netas al año para candidatos sin experiencia.
- Amplio criterio por parte de la Empresa para tratar candidaturas con experiencia, dispuesta a llegar a cifras muy superiores.

ASESORA LA SELECCION.

Escribir adjuntando amplio historial detallado de conocimientos a su Dpto. de Psicología, Hurtado de Amézaga, 3, 4.º Dcha. BILBAO-8, mencionando en el sobre "Referencia: I. I. 292".

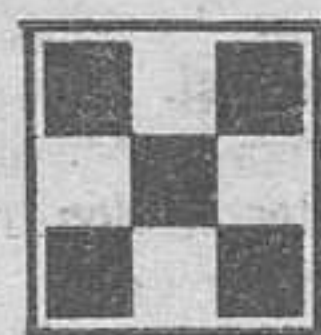
Serán contestados los candidatos que reúnan los requisitos exigidos. (Ref.ª O. C. Burgos 7491)



GALLINA BLANCA PURINA trabajando para ayudarle.

Si es usted ganadero de ovino, nosotros estamos trabajando para ayudarle de esta manera:

- Recomendaciones sobre selección y cruces mejorantes en ovino de carne y leche.
- Destete precoz y lactancia artificial de corderos.
- Sincronización de celos e inducción de partos múltiples.
- Planos y diseños de equipo y construcciones racionales para ganado ovino.
- Racionalización del pastoreo y utilización de raciones volumétricas económicas.



PIDA INFORMACION A SU DISTRIBUIDOR GALLINA BLANCA PURINA

• Programas de alimentación y nutrimentos específicos para ovejas de carne o leche y para el cebo precoz de corderos.

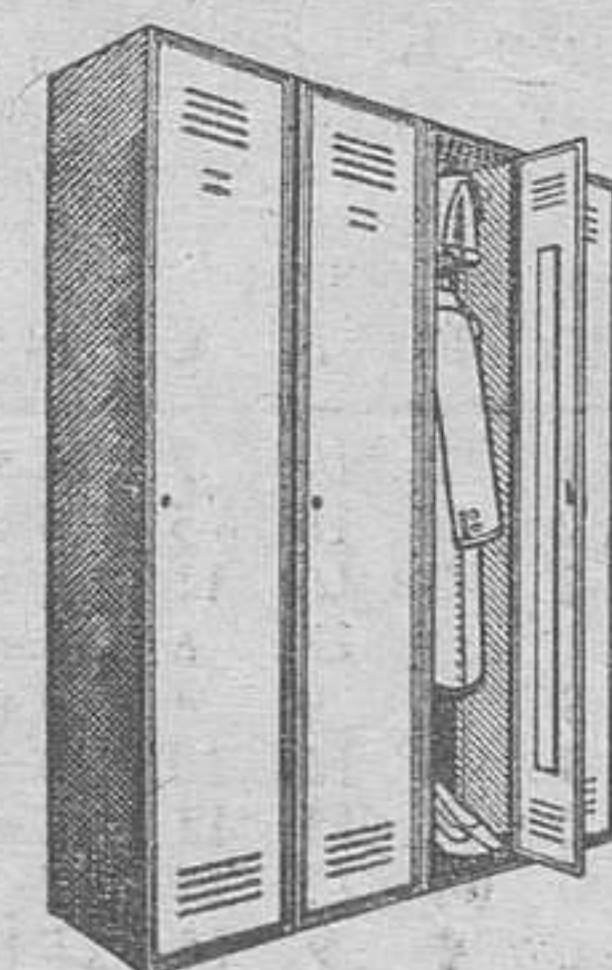
• Sugerencias para la estabulación permanente del ganado lanar.

• Prestándole cordial y eficiente servicio para que usted obtenga máximos beneficios de su rebaño.

Hay otras muchas maneras en las que Gallina Blanca Purina está trabajando para ayudarle. Visite al Distribuidor de Gallina Blanca Purina en su zona, él le dará una información completa de nuestros Planes de Ovino, le sugerirá lo más conveniente para su explotación y le invitará a las Conferencias de Información sobre ganado lanar que estamos organizando en su zona. Venga y le probaremos lo que decimos, que estamos trabajando para ayudarle.

KIMER (ESTANTERIAS Y ARMARIOS ROPEROS METALICOS)

Crea espacio.



Armarios para fábricas, oficinas, colegios, clubs deportivos, etc...

entrega inmediata



Estanterías para fábricas, almacenes, comercios, etc...

de venta en:

muebles evelio
Victoria, 58-60 y 62-Tel. 224023-222625
BURGOS

SORPRESA EN EL «VICENTE CALDERON»

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

PRIMERA DIVISION

Zaragoza, 3; Sporting, 0.
Barcelona, 2; Athletic Bilbao, 0.
Málaga, 1; Murcia, 0.
Oviedo, 3; Granada, 0.
At. Madrid, 0; Castellón, 0.
Valencia, 1; Real Madrid, 0.
Las Palmas, 1; Real Sociedad, 0.
Elche, 0; Español, 0.
Racing Santander, 1; Celta, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Valencia	10	7	0	3	18	11	14+4
Málaga	10	4	5	1	11	6	13+3
Barcelona	10	4	3	3	15	7	11+1
At. Madrid	10	5	1	5	16	9	11+1
Zaragoza	10	4	3	3	13	14	11+1
R. Madrid	10	2	6	2	10	6	10
Español	10	2	6	2	10	6	10
Celta	10	4	2	4	13	12	10
Las Palmas	10	5	0	5	7	8	10
Ath Bilbao	10	4	2	4	10	11	10
Murcia	10	2	6	2	10	11	10
Oviedo	10	4	2	4	11	14	10
Real Sociedad	10	4	2	4	11	15	10
Santander	10	2	5	3	9	13	9-1
Castellón	10	2	4	4	10	13	8-2
Gijón	10	4	0	6	12	16	8-2
Granada	10	2	4	4	7	13	8-2
Elche	10	2	3	5	6	12	7-3

SEGUNDA DIVISION

Coruña, 3; Linares, 0.
Orense, 0; Sabadell, 0.
BURGOS, 1; Hércules, 2.
Salamanca, 2; Cádiz, 1.
Tarragona, 2; Levante, 1.
Betis, 3; Sevilla, 0.
San Andrés, 2; Tenerife, 3.
Mallorca, 0; Valladolid, 0.
Rayo Vallecano, 2; Osasuna, 1.
Baracaldo, 3; Córdoba, 2.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Betis	10	6	4	0	24	8	16+6
Cádiz	10	7	1	2	18	10	15+5
Salamanca	10	5	2	3	12	7	12+2
Tarragona	10	4	4	2	15	11	12+2
Tenerife	10	6	0	4	16	13	12+2
Córdoba	10	6	0	4	17	17	12+2
Valladolid	10	4	3	3	17	13	11+1
Hércules	10	5	1	4	15	14	11+1
Baracaldo	10	3	5	2	8	10	11+1
San Andrés	10	4	2	4	17	12	10
Sevilla	10	4	2	4	11	13	10
R. Vallecano	10	4	2	4	9	12	10
Mallorca	10	2	4	4	7	7	8-2
Orense	10	3	2	5	8	11	8-2
Coruña	10	3	2	5	9	13	8-2
Sabadell	10	2	3	5	11	15	7-3
Levante	10	3	1	6	6	11	7-3
BURGOS	10	3	1	6	9	16	7-3
Osasuna	10	2	3	5	10	19	7-3
Linares	10	2	2	6	7	14	6-4

TERCERA DIVISION

(GRUPO SEGUNDO)

Peña Sport, 1; Endesa, 1.
Osasuna Pr., 2; MIRANDES, 2.
San Sebastián, 2; Alavés, 2.
Palencia, 2; Tolosa, 1.
Eibar, 2; Guadalajara, 0.
Moscardó, 2; At. Madrileño, 1.
Castilla, 1; Salmantino, 1.
Carabanchel, 1; Pegaso, 0.
Logroñés, 2; Getafe, 0.
Barbastro, 1; Tudelano, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Eibar	10	7	1	2	19	7	15+5
Alavés	10	6	2	2	16	5	14+4
Salmantino	10	6	2	2	16	11	14+4
At. Madrileño	10	6	1	3	17	6	13+3
Logroñés	10	5	3	2	9	4	13+3
Castilla	10	5	3	2	16	10	13+3
Tudelano	10	5	2	3	15	11	12+2
Guadalajara	10	6	0	4	12	14	12+2
Moscardó	10	5	1	4	9	14	11+1
Getafe	10	4	2	4	14	9	10
San Sebastián	10	3	4	3	14	10	10
MIRANDES	10	4	1	5	15	14	9-1
Barbastro	10	4	1	5	8	8	9-1
Pegaso	10	4	1	5	13	15	9-1
Palencia	10	4	0	6	10	13	8-2
Endesa	10	2	2	6	7	13	6-4
Tolosa	10	2	2	6	7	15	6-4
Carabanchel	10	2	2	6	7	15	6-4
Peña Sport	10	2	2	6	6	18	6-4
Osasuna Pr.	10	2	1	7	9	17	5-5

El At. de Madrid empató con el Castellón

Otras dos igualadas forzadas por el Español y el Celta

El Valencia se impuso por la mínima diferencia al Madrid

SANTANDER, 1 - CELTA DE VIGO, 1

Santander (Alfil). — Con empate a un gol ha finalizado el partido jugado en el «Sardinero» entre el Racing de Santander y el Celta de Vigo. Al descanso se llegó con el mismo resultado.

Arbitró el colegiado asturiano señor Medina Iglesias, que mostró tarjeta blanca a Navarro, Lazcano y Chinchón.

Racing: Santamaría; Espildora, Chinchón, Portu; Geñupi, Santi Martínez, Díaz, Aitor Aguirre. Grande y Zuviria.

A los 20 minutos de la segunda parte, Sebas sustituye a Díaz.

Celta: Sánchez; Aparicio, Rivas, Navarro; Villar, Manolo; Lezcano, Fernández Amado. Juan. Castro y Gestoso.

El primer gol del partido se produce en el minuto 25 de la primera parte. Navarro desde fuera de área, lanza un gran tiro que bate a Santamaría.

El gol del empate llegaría medio minuto más tarde. Al sacar de puerta se produce un avance del Racing, que finaliza con una «melea» dentro del área gallega. Aitor Aguirre muy oportuno logra el gol.

El Racing ha jugado un partido muy malo. El Celta ha merecido la victoria, pero se ha mostrado demasiado reservón y ha expuesto muy poco.

MALAGA, 1 - MURCIA, 0

Málaga (Alfil). — El Málaga ha vencido al Murcia por un gol a cero. El primer tiempo finalizó con el que sería el resultado definitivo.

Málaga: Deusto; Irlas, Macías, Monreal; Martínez, Aráez; Alvarez, Miguell, Orozco, Vilanova y Requejo.

A los seis minutos de la segunda parte, Gueriní salió por Alvarez y a los treinta minutos, Viberti por Vilanova.

Murcia: Ojeda; Néstor, José Canito, Abel Pérez, Abellán; García Soriano, Murciano, Vera Palmer, Juárez y Cristo.

A los 33 minutos del segundo tiempo, Herrero sustituyó a Néstor.

Arbitró el señor bueno del colegio aragonés. Sacó tarjeta blanca a Abel Pérez y posteriormente a García Soriano.

El único gol del encuentro fue conseguido en el minuto 17 de partido, por Orozco a centro de Aráez.

Destacaron por el Málaga Requejo que hizo un gran partido; Monreal y Macías. En el Murcia, los dos extremos y el delantero centro.

OVIEDO, 3 - GRANADA, 0

Oviedo (Alfil). — Alineaciones:

R. Oviedo: César; Chuso, Tensi, Carrete; Iriarte, Vicente; Javier, Jaquet, Mariano, Galán y Uría.

Granada: Izcoa; Toni (Castellanos), Aguirre Suárez, Falito; Jaén, Fernández; Quiles, Chirri, Porta, Santi (Dueñas) y Martín. Arbitró el señor Franco Martínez.

En la primera mitad no funcionó el marcador. En la continuación, a los 3 minutos, una falta sacada por Galán va directamente a las mallas, consiguiendo así el Oviedo su primer tanto. A los nueve minutos hay un mal entendimiento de los defensores granadinos, ocasión que aprovecha Uría para marcar el segundo gol ovietense. A los 20 minutos Galán pasa hacia Marianín y éste marca el tercer gol.

En la segunda parte, el R. Oviedo buscó con afán la victoria y a consecuencia de ello fueron los tres goles conseguidos aunque mereció, al menos tres goles más, debido a la mala actuación del Granada que no pudo en ningún momento con los delanteros ovietenses.

actuación del Granada que no pudo en ningún momento con los delanteros ovietenses.

El Oviedo tuvo sus mejores hombres en Javier, Galán Uría y Mariano.

En el Granada nadie se salió del desastre.

VALENCIA, 1 - MADRID, 0

Valencia (Alfil). — El Valencia venció al Real Madrid por un gol a cero, con lo que el equipo local retiene el liderato en la tabla de clasificación.

Arbitró Urrestarazu, bien, en general.

Real Madrid: Junquera; José Luis, Benito, Touriño; Pirri, Zoco; Aguilar, Velázquez, Santillana, Netzer y Mas.

Valencia: Meléndez; Sol, Anibal, Barrachina; Antón, Claramunt Lico, Quino, Adorno (Pepín), Keita y Valdez (Jara).

El único gol del partido se produjo en el minuto 30 de la segunda parte, al centrar desde la izquierda Antón, ir al remate Jara y Quino, llevándose el balón con la cabeza y enviándolo a la cepa del poste.

Partido de poder a poder. La fortuna del gol decidió la balanza hacia los locales, habiendo tenido ocasiones los dos equipos de perforar la meta contraria.

BARCELONA, 2 - ATHLETIC DE BILBAO, 0

Barcelona (Alfil). — Por dos goles a cero, marcados ambos en el primer tiempo, el Barcelona ha vencido al Athletic de Bilbao en un partido fácil para los azulgranas que dominaron todo el encuentro, fueron superiores y pudieron haber alcanzado un tanteo más amplio.

A los 30 minutos sustituido por Marro se retiró Iribar, despedido con una gran ovación.

A los 28 llega el primer gol barcelonista, Cruyff de cabeza deja el balón a los pies de Sotil que desde cerca y en posición de fuera de juego no señalada bate a Iribar.

A los 35 minutos llega el segundo gol en la mejor jugada de la tarde iniciada por Rexach, con centro a Juan Carlos que profundiza, centra atravesado y Marcial en posición difícilísima consigue un remate prodigioso que bate a Marro.

En la segunda mitad sale Villar en lugar de Astrain.

El partido baja de calidad ya que el Barcelona se muestra menos ofensivo.

Arbitraje discreto del señor Balaguer.

Barcelona: Sadurní, Riffé, Torres, De la Cruz; Costas, Juan Carlos; Rexach, Asensi, Cruyff, Sotil y Marcial.

Athletic de Bilbao: Iribar (Marro); Sáez, Astrain (Villar), Aranguren; Guisasola, Zabalza; Lasa, Igartua, Arieta, Uriarte y Zubilaga.

ATLETICO DE MADRID, 0 - CASTELLON, 0

Madrid (Alfil). — El Castellón ha vuelto a sacar un punto en su segunda visita a Madrid en la presente temporada.

Arbitró el colegiado aragonés Canera, quien fue abroncado.

Athletic de Madrid: Reina; Melo, Díaz, Adelardo; Ovejero, Benegas; Ayala, Luis Gárate, Salcedo y Becerra. A los 36 minutos del primer tiempo, Alberto sustituyó a Adelardo.

Castellón: Corral; Heredia, Babiloni, Oscar; Cela, Cayuela; Planas, Dumat, Clares, González y Felix. En la segunda parte, Planas y Heredia dejaron sus puestos a Tonín y Echarri.

El Castellón sacó esta tarde un punto del estadio Vicente Calderón y si su delantero centro el Internacional Clares hubiera estado en una tarde normal de juego, se hubiera llevado los dos puntos.

ELCHE, 0 - ESPAÑOL, 0

Elche (Alicante) (Alfil). — El Elche y el Deportivo Español han empatado a cero en partido jugado esta noche en el estadio de Altabix.

Arbitró el colegiado castellano Martínez Banegas.

Elche: Esteban; Poyoyo, González, Canós; Montero, Llompard; Alfonseda, Cano, Heredia, Hiller y Melenchón. A los 30 minutos del segundo tiempo Sitjá ocupó el puesto de Heredia.

Español: Bertomeu; Granero, De Felipe, Ochoa; Romero, Carbonell; Roberto Martínez Solsona, Amiano, José María y Cino.

La emoción ha sido la tónica destacada de este partido, en el que faltó técnica pero que fue jugado de poder a poder por parte de los dos equipos.

Los ilicitanos tuvieron mejor planteamiento técnico y el dominio vino por la táctica de contención adoptada por el Español, en el que el defensa De Felipe fue un valladar y junto con Bertomeu su figura destacada.

ZARAGOZA, 3 - GIJON, 0

Zaragoza (Alfil). — Zaragoza 3; Gijón, 0.

Zaragoza: Irazusta; Rico, González, Royo; Duñabaitia, Violeta; Rubial, García Castany, Ocampos, Arrua y Soto.

En el segundo tiempo Galdós sustituyó a Soto y González II a Duñabaitia.

Gijón: Castro; Pascual, Doria, Piñel; José Manuel, Ciriacos, Mejido; Quini, Fanjul, Leal y Churruca.

Arbitró el señor Sainz Elizondo, en una actuación magnífica. Mostró tarjeta blanca a Fanjul por entrada antirreglamentaria a Ocampos.

A los 24 minutos del primer tiempo marcó el Zaragoza su primer gol por mediación de Arrua, su primer gol en esta temporada oficial. A los diez minutos del segundo tiempo el propio Arrua, aprovechó un centro de Duñabaitia para marcar el segundo. Faltando dos minutos para teminar el encuentro Arrua recogió un balón y centró para que Ocampos lograra el tercero y último del partido.

EL BANCO DE VIZCAYA CREA UN FONDO DE INVERSION Y UNA SOCIEDAD DE CARTERA

El Banco de Vizcaya ha creado un Fondo de Inversión FONBANCAJA y una Sociedad de Cartera FIFIGRANVISA Financiera Gran Vía, S. A.

La Sociedad de Cartera será ofrecida a los accionistas del Banco a partir del día 16 de Noviembre; tendrá un capital de 720 millones de pesetas y se ofrecerá en la proporción de una acción FIFIGRANVISA por cada ocho acciones del BANCO DE VIZCAYA que se posean. Las acciones son de 500 pesetas nominales cada una, y la suscripción se efectuará a la par.

Al mismo tiempo que se realizará la oferta de acciones de FIFIGRANVISA se procederá a una ampliación de capital de esta Sociedad por un importe de 1.500 millones de pesetas, en acciones de 500 pesetas y al tipo de 220 %. Esta ampliación se desarrollará también del 16 de Noviembre al 15 de Diciembre. A esta ampliación que será abierta al público en general, tendrán preferencia los accionistas del BANCO DE VIZCAYA.

Dentro de este mismo mes de Noviembre, el BANCO DE VIZCAYA pondrá también en marcha un Fondo de Inversión FONBANCAJA, cuyo capital será de mil millones. La Sociedad Gestora de este Fondo será Gescaya.

Nos congratulamos de estas dos nuevas creaciones del Banco de Vizcaya.

SEGUNDA DIVISION

EL TENERIFE GANO AL SAN ANDRES

Clara victoria del Betis -que sigue imbatido- sobre el Sevilla

Empate del Sabadell a cero goles, en su visita a Orense

Sevilla (Alfil). — Por tres goles a cero ha vencido el Betis al Sevilla en el estadio «Benito Villamarín». Al descanso se llegó con la ventaja bética de un tanto.

Betis: Esnaola; Pizcocho, Iglesias, Coba, Telchía, López Aramburu, Olmedo (Sabaté), Mameñ, Biosca y Rogelio (Del Pozo).

Sevilla: Paco; Chacón, Toñáñez, Bea; Blanco, Costas (Fleitas); Lora, Rubio, Urlona, Espárrago y San José.

El primer gol subió al marcador a los diez minutos de juego, al recibir Mameñ un balón de Arámburu y llevó el balón al fondo de la portería.

En la segunda mitad, a los 32 minutos, Del Pozo, en jugada personal, bate nuevamente a Paco. Por último, en el minuto 41 Mameñ dispara sobre la puerta, Paco detiene el balón, pero

se le escapa y llega al fondo de la red.

CLARA VICTORIA DEL CORUÑA

La Coruña (Alfil). — Por tres goles a cero derrotó el Coruña al Linares.

Linares: Trigueros; Santi, Varela, Taito, Correte, Castillo (Emillano); Pedraza, Tarriffo Redondo; Plaza, Naranjo y Crispi.

Coruña: Aguilar; Belló Zugazaga, Collazo I; Luis, Piñal; Juan Carlos, Muñoz, Seijas, David y Plaza.

A los 24 minutos de juego disparo de Luis, desde 40 metros y el balón que bota delante del portero se cuela en la red. A los 40 minutos se produce un disparo de Muñoz cruzado y que bate por segunda vez a Trigueros. A los 5 minutos de la segun-

da parte, Varela cede el balón al portero que no logra atajarlo y entra en su puerta, significando el definitivo 3-0 para el Coruña.

EL TENERIFE GANO EN SAN ANDRES

Barcelona (Alfil). — El San Andrés ha sido vencido a domicilio por el Tenerife, por el resultado de dos a tres.

San Andrés: Ferrer; Cuenca, Paquito Moya; Patro Tobar; Serena, Roth, Martín, Díaz y José Manuel (Curta).

Tenerife: Nemesio; Lesmes, Eduardo, Roberto; Esteban, Pepito, Ferreira, Medina, Mauro, Jorge y Gilberto.

El primer gol llegó en el minuto 32 de la primera mitad obra de Mauro, para el Tenerife.

En la segunda parte en el mi-

nuto 7, un pase de Curta es transformado por Martín rematando por bajo. Sólo un minuto después el canario Medina remata con la cabeza un centro y obtiene nueva ventaja para sus colores, el tanto de la victoria tinerfeña llegaría en el minuto 22 de esta segunda mitad cuando Mauro recogió un pase de Pepito y dribló al portero haciendo a puerta vacía. Cuando sólo faltaba un minuto para terminar, Díaz marca de cabeza el segundo gol del San Andrés.

TRIUNFO DEL RAYO

Madrid (Alfil). — El Rayo Vallecano ha vencido por dos goles a uno al Osasuna.

Osasuna: Lanás; Echeverría, Beitia, Marín; Mata (Otiñano), Laría; Echeverría, Puente, Ostivar, Tirapu y Martín (Santamaría).

Rayo Vallecano: Gómez; Anero, Abellán, Chufi; Galán, Bordons; Illán (Miguel Pérez), Emilio, Juanito (Nieto), Felines y Potele.

1-0. El primer gol del encuentro fue obra de Potele a los 40 minutos de juego, al rematar de cabeza un centro de Juanito.

2-0. Nuevamente Potele fue el autor del segundo gol local, a los 55 minutos de juego, al recoger un rechace en corto de la defensa visitante y marcar a puerta vacía.

2-1. A los 31 minutos, Puente lanza un fuerte tiro que se estrella en el poste, rebotando en él mismo el balón y de cabeza marcó el gol del honor para el Osasuna.

EMPATE DEL SABADELL, EN ORENSE

Orense (Alfil). — El Orense y Sabadell han empatado a cero goles.

Orense: Fonseca; José Luis, Mantecón, Fuertes; Pablo (Valdés), Casimiro; Pousada, Pachín (Varela), Orús, Pasternak y García.

Sabadell: Martínez; Franch, Vilar, González; Herrera, Montesinos; Vellisco, Marcelino, Zaldúa, «éfano» (Fernández y Juanín).

El Sabadell planteó el partido con un esquema eminentemente ofensivo, dejando en el ataque a los extremos y al centro delantero. Sin embargo en los contragolpes se adelantaban sus hombres de medio campo, hasta poner cinco en línea.

Dominó más el Orense, pero el Sabadell hizo una ordenada defensa de su marco.

El partido resultó emocionante por lo incierto del resultado.

EL CADIZ PERDIO EN SALAMANCA

Salamanca (Alfil). — Salamanca, 2; Cádiz, 1.

Cádiz: Bonilla; Cenitagoya; Díaz Soriano, Marín, Ibañez, Isidoro, Isauro, Machicha, Eloy (Arroyo) y Baena.

Salamanca: Febrer; Iglesias, Huerta, Rodri, Robi, Moreno; Chaves, Lacasa, Rial Ferrero y Sánchez Barrios (Muñoz).

Goles: Minuto 5 de la segunda parte. Fallo del portero local que Isidoro aprovecha para adelantarse al Cádiz en el marcador.

El empate se produjo en el minuto 12, en que Rial de cabeza, consiguió enviar el esférico a las mallas.

El gol de la victoria lo obtuvo Rodri al sacar directamente una falta en el minuto quince.

INCIDENTES EN BARACALDO

Baracaldo (Vizcaya) (Alfil). — En un partido bastante accidentado, con dos expulsados (Avila y Dani) y varias tarjetas blancas, el Baracaldo ha vencido al Córdoba por tres goles a dos.

Baracaldo: Bilbao; Carlos, Madariaga, Arrechalde; Abiega, Oñaederra (Tito); Dani Otaola, Larreina, Urruchurtu y Ortiz.

Córdoba: Navarro; Manolo, Aguilera, Avila; Alarcón, Dominichi (Tejada); Matínez, Urbano M. Cuesta, Omega (C. Carras-cosa) y Jiménez.

MINIMA VICTORIA DEL TARRAGONA

Tarragona (Alfil). — Por dos goles a uno ha vencido esta tarde el Gimnástico de Tarragona al U. D. Levante.

Levante: Alonso; Calpe, Figuerola, Cassasas; Miñes, La Cruz; Terol, Ferrer, Juano, Caszelly (Lliri) y Martínez (Portalés).

Gimnástico: José Luis; Angel, Corales, Company; Prieto, Guerra; Lloret, Crujeras (Totó), Gallastegui, Diego y Leandro (Paquito).

El primer tiempo fue de dominio alterno, hasta que en el minuto 23 consiguió el primer gol el Gimnástico merced a una internada de Prieto, que culminó en un centro-chut que consiguió desviar a la red in extremis, Leandro. En la segunda parte, el Levante salió en tromba creando continuos peligros en el área de José Luis. En el minuto siete, se estableció la igualdad al rematar Miñes de cabeza un saque de esquina ejecutado por Terol.

En el minuto 25, Lloret estableció el resultado definitivo.

Definitiva exclusión de Rusia del mundial de fútbol 1974

Por su negativa a acudir a jugar a Chile cuya selección se clasifica automáticamente

Zurich (Alfil). — La Unión Soviética ha quedado definitivamente descartada del Campeonato Mundial de Fútbol de 1974, ha anunciado hoy oficialmente la F.I.F.A. (Federación Internacional de Fútbol Asociado).

El portavoz de la FIFA añadió que la Unión Soviética se ha excluido ella misma del Mundial, al negarse a acudir a Santiago de Chile para jugar contra la selección chilena el segundo encuentro entre ambos equipos de la fase de clasificación.

En las últimas horas, el secretario de la F.I.F.A. ha permanecido en contacto constante, tanto con los chilenos como con los soviéticos. Helmut Kaeser telefoneó repetidamente a Moscú, tratando de llegar a una solución viable. Los soviéticos sugirieron jugar el encuentro en Chile, pero en otra ciudad que no fuera Santiago. Sin embargo, el presidente de la Federación Chilena de Fútbol, Francisco Fluxa, anunció que rechazaban tal sugerencia y que el encuentro debía jugarse en Santiago, como estaba previsto.

CHILE, CLASIFICADA

Zurich (Alfil). — A la F.I.F.A. no le preocupa demasiado la posibilidad de un boicot de los países socialistas al «Mundial-74» de fútbol, tras la renuncia oficial y definitiva de la selección soviética a disputar su encuentro pendiente en Chile.

El secretario general de la Federación Internacional de Fútbol, doctor Kaeser declaró hoy que la F.I.F.A. contemplaba con serenidad, la posible negativa de Polonia y de Alemania Oriental a participar en la

fase final del torneo mundial.

Con la decisión de la F.I.F.A., Chile se convierte en el noveno finalista de los campeonatos, tras Alemania Federal, Escocia, Alemania Oriental, Polonia, Argentina, Uruguay, Brasil e Italia.

REACCION EN CHILE

Santiago de Chile (Alfil). — Los funcionarios chilenos airearon como justa y válida la decisión adoptada por la Federación Internacional de Fútbol Asociado, de excluir a la Unión Soviética del Campeonato Mundial por negarse a jugar su partido de vuelta en su eliminatoria con Chile.

«Hubiésemos preferido calificarnos en el terreno de juego y, nos preparábamos para conseguirlo», declaró hoy Francisco Fluxa,

presidente de la Federación chilena.

—Pero nuestra calificación —añadió Fluxa— aun llegando de esta forma, es más que válida, debido a nuestro empate con los soviéticos en Moscú, considerado por todos como un verdadero triunfo. Se ha hecho justicia a la posición honesta de nuestro país».

EL EQUIPO DE LA URSS, ESPERADO EN PARIS

París (Alfil). — El equipo soviético de fútbol, que ha sido excluido de las eliminatorias del Campeonato del Mundo, por negarse a jugar el 21 de Noviembre contra Chile en un estadio chileno, no renuncia, sin embargo, a los entrenamientos que tenía previstos con vistas a su participación en la competición mundial.

Así, su llegada a París ha sido confirmada para mañana, martes, por la noche. El miércoles, en nocturno, se enfrentará a una selección parisiense, —con jugadores del París Saint Germain y el Red Star— en el campo de este último equipo, en Saint Ouen (suburbio de París).

La F.I.F.A. anunció esta mañana que el equipo soviético «se había excluido a sí mismo de la competición».

APAREJADOR

con cinco años de experiencia especializado en economía de la construcción.

SE NECESITA

Interesados, escribir al apartado de Correos n.º 129. Indicar actividad profesional.

SE VENDEN PISOS

Situados cerca de Estación de Ferrocarril, 3 y 4 habitaciones Terraza Ascensor Instalación de calor negro. BUEN PRECIO GRANDES FACILIDADES Razon: SR GUERRERO Teléfono 20 22 91

Representante

Precisa Empresa Nivel Nacional para la venta de maquinaria ramo alimentación, envase y embalaje. Imprescindible experiencia en el ramo. Escribir con amplia información al Apartado número 1.318 de SAN SEBASTIAN. Referencia U. S. Reserva absoluta. (R. O. C. 7.560)

TRICOT SIGNIFICA COMODIDAD

«Vestir de Tricot» es vestir cómodamente, libre, sin opresiones y sobre todo vestir Terlenka Tricot es «vestir-vestir».



Terlenka TRICOT LA MODA COMODA CALIDAD HOMOLOGADA

GRAN CENTRO COMERCIAL TEXTILES MARIN

Vitoria, 17 - BURGOS

EL MIRANDES ARRANCO OTRO POSITIVO EMPATANDO (2-2) PARTIDOS PARA EL DOMINGO AL OSASUNA PROMESAS, EN PAMPLONA

El segundo tanto navarro lo marcó Arguiñano, en meta propia

Pamplona. — (Crónica de «Alfil» especial para DIARIO DE BURGOS).

Con el resultado de Osasuna Promesas, 2; Mirandés, 2 ha finalizado el encuentro disputado en el estadio de «El Sadar». Al descanso se llegó con 2-1 favorable al conjunto local.

El tiempo desapacible, con lluvia a ratos, hizo que el público fuera poco numeroso, haciéndose notar la presencia de seguidores del Mirandés, que animaron constantemente a su equipo.

Al iniciarse la confrontación, el Osasuna Promesas lanzó a sus hombres al ataque, tratando de romper la barrera defensiva de sus oponentes. Y lo logró en el minuto 25, después de haber aguantado durante todo este tiempo las líneas zagueras mirandesistas la presión de los navarros, cuando Zardoya botó un corner y Julio de un certero remate, batió a Muñoz.

Pero el «once» visitante, en lugar de arrugarse por el resultado adverso, abrió líneas tratando de alcanzar la igualdad. El empate llegó a la media hora de juego, en un barullo ante el portal de Astiz que aprovechó Zuza para introducir el esférico en el fondo de la red y poner el marcador en un 1-1.

El fiel de la balanza, tras este segundo gol, volvió a inclinarse a favor del Osasuna y, seis minutos más tarde un tiro de Zardoya es desviado por Arguiñano, sin que Muñoz consiguiera evitar un nuevo gol. Con el resultado de 2-1 se llegó al descanso.

En el segundo período el Mirandés realizó una serie de ataques peligrosos. En uno de ellos, cuando transcurría el minuto diez, logró atravesar la línea defensiva Ventosa y dentro del área fue agarrado por Goñi, acción que el colegiado Manero Pérez sancionó con el máximo castigo. El penalty fue ejecutado por Andueza, con un tiro potente a media altura, cuya trayectoria hacia la puerta no pudo cortar Astiz, y el Mirandés subió de esta forma el marcador al definitivo 2-2.

El encuentro resultó entretenido, entre otras cosas por la abundancia de goles y la incertidumbre permanente ante el balance final de la confrontación. El conjunto burgalés demostró tener hombres peligrosos, veloces y luchadores, que lograron un justo resultado ante un adversario digno y difícil, que fue siempre por delante en el marcador.

Por el Mirandés destacaron Ventosa, que en numerosas ocasiones llegó al portal de Astiz, junto con su compañero Zuza. Por el Osasuna Promesas la labor más meritoria ha correspondido en esta ocasión a Julio y Zardoya.

Arbitró el encuentro el colegiado vizcaíno Manero Pérez, cuya actuación, en líneas generales, puede considerarse buena e imparcial, llevando en todo momento las riendas del partido. A sus órdenes los equipos alinearon así:

OSASUNA PROMESAS — Astiz; Aranguren II, Lacasa, Gabari; Goñi, Aranguren I; Zardoya (Ubaní, por lesión) Javi, Barrenechea, Julio (Pascual) y Lizoain.

MIRANDES. — Muñoz; Montoya, Egiús, Arguiñano; Sanz, Echave; Solana, Sorondo, Ventosa, Andueza y Zuza. No hubo cambios.

VESTUARIOS

Pamplona (Alfil). — Osasuna Promesas fue dirigido por su segundo hombre, debido a que Miguel Blanco se encontraba en Madrid dirigiendo al primer equipo. Joaquín Mutiloa analizó su papeleta:

—No era mala, porque son circunstancias con las que hay que pechar.

—¿Qué tal funcionó Osasuna Promesas con sus dos reincorporados?

—Están todavía sin ponerse a punto. A Julio se le reprodujo el tirón y a Aranguren I, se le apreció cansancio hacia el final del partido.

—¿Qué dice del encuentro?

—En la primera parte merecimos más diferencia en el marcador. En la segunda, se bajó el tono de juego, nos hemos sentido como en otras ocasiones.

—¿Cómo ha visto al Mirandés?

—Teníamos buenos informes de él y los ha corroborado. Tiene gente rápida, juega bien al contraataque y nos ha obligado a arriesgarnos por apurar nosotros el resultado.

Mutiloa terminó sus impresiones manifestando:

—Me parece justo el resultado. Nos colocamos con cinco negativos que preocupan, pero confiamos todos en que saldremos a flote, porque pronto estará el equipo al completo.

El entrenador del Mirandés, Juan María Lasa, se presentó ante los informadores fumando un enorme puro y con cara de gran satisfacción.

—Estoy fumando debido a los nervios. Hemos perdido en Pamplona un positivo. Digo que hemos perdido porque, fuera de casa, hay oportunidades que no deben desperdiciarse. Hoy tuvimos numerosas oportunidades de marcar y ampliar el marcador a nuestro favor.

—¿Su resumen del partido?

—Osasuna tiene chavales seleccionados a los cuales tienen que ir las cosas muy bien para que triunfen. Nosotros estamos ahora muy bien. Al principio, se nos usó mal la Liga porque había muchos debutantes en las filas. Ahora van cogiendo ritmo y experiencia y claro... vamos hacia adelante.

—¿Ha sufrido en este partido?

—Bueno, ha sido un partido sencillo, si lo comparamos con el celebrado en Guadalajara, donde tuvimos la gran oportunidad. Me voy contento, porque ha habido hoy ocasiones y esto indica que hemos jugado al ataque. Yo no fumo, pero los domingos devoro siete puros... Por esto de los nervios.

—¿Qué opinará la afición del empate?

—A la afición le sabrá a poco. Están muy volcados con el equipo y quieren lo mejor.

Lasa se despidió diciendo: «Hemos debido ganar en Pamplona».

PRIMERA DIVISION

Zaragoza - Barcelona.
Athletic de Bilbao - Málaga.
Murcia - Oviedo.
Granada - Atlético de Madrid.
Castellón - Valencia.
Real Madrid - U. D. Las Palmas.
Real Sociedad - Elche.
Español - Santander.
Sporting de Gijón - Racing de Santander.

SEGUNDA DIVISION

Coruña - Orense.
Sabadell - BURGOS.
Hércules - Salamanca.
Cádiz - Tarragona.
Levante - Betis.
Sevilla - San Andrés.
Tenerife - Mallorca.
Valladolid - Rayo Vallecano.
Osasuna - Baracaldo.
Linares - Córdoba.

TERCERA DIVISION

(GRUPO SEGUNDO)

Peña Sport - Endesa.
Osasuna Promesas - MIRANDES.
San Sebastián - Alavés.
Palencia - Tolosa.
Eibar - Guadalajara.
Moscardó - Atlético Madrileño.
Castilla - Salmantino.
Carabanchel - Pegaso.
Logroñés - Getafe.
Barbastro - Tudelano.

PRIMERA REGIONAL PREFERENTE

Benavente - Zamora Promesas.
Hullera - Valladolid Promesas.
Laciana - Medina.
La Bañeza - Iscar.
Júpiter Leonés - Bembibre.
Ciudad Rodrigo - Monterrey.
Atlético Palencia - Cacabelos.
Béjar Industrial - Cuéllar.
BURGOS PROMESAS - Fabero.
Venta de Baños - G. ARANDINA.

OTROS RESULTADOS DE III DIVISION

GRUPO PRIMERO:

Pontevedra, 1; Langreo, 0.
Lugo, 0; Torrelavega, 1.
Rayo Cantabria, 0; Sestao 1.
Gijón Ind., 1; Guernio 1.
Turón, 2; Ponferradina, 0.
Enlidesa, 1; Avilés 0.
Leonesa, 2; Caudal, 1.
Basconia, 0; Zamora, 0.
Erandio, 2; Lemos, 0.
Bilbao At., 0; Ferrol, 1.

Menorca, 1; Barcelona At., 1.
Ibiza, 0; Tortosa, 0.
Mestalla, 1; Lérida, 0.
Villarreal, 2; Alcira, 2.
Vinaroz, 3; Onteniente, 1.
Tarrasa, 1; Gerona, 0.

GRUPO CUARTO:

Caceres, 1; Jerez, 0.
Orihuea, 1; Huelva, 2.
Vaidepeñas, 3; Linense, 0.
Ceuta, 0; Almería, 0.
Jaén, 2; C. Sotelo, 1.
Melilla Ind., 3; Melilla, 1.
San Fernando 2; Marbella, 1.
Cartagena, 1; Eldense, 1.
Hellín, 2; Badajoz, 1.
Portuense, 2; O'Donnell, 0.

GRUPO TERCERO:

Catella, 2; Mahón, 0.
Alcoyano 2; Ciudadela, 0.
Olimpico, 5; Manacor, 2.
Gandía, 2; Europa, 0.

RIDRUEJO PLASTICOS

AVENIDA DEL CID. 40

- UTENSILIOS EN PLASTICO PARA BAÑO.
- MANGUERAS Y TUBOS DE PLASTICO

¡SIEMPRE A PRECIOS RIDRUEJO!

¡ATRACO!

500 TRESILLOS

A

CUALQUIER PRECIO

SOLO 7 DIAS

PASEO PISONES 21

(POR CALLE MADRID) BURGOS

LABORATORIO FARMACEUTICO

INTERNACIONAL

PRECISA

AGENTE VISITA MEDICA

Para Burgos y provincia

ES NECESARIO:

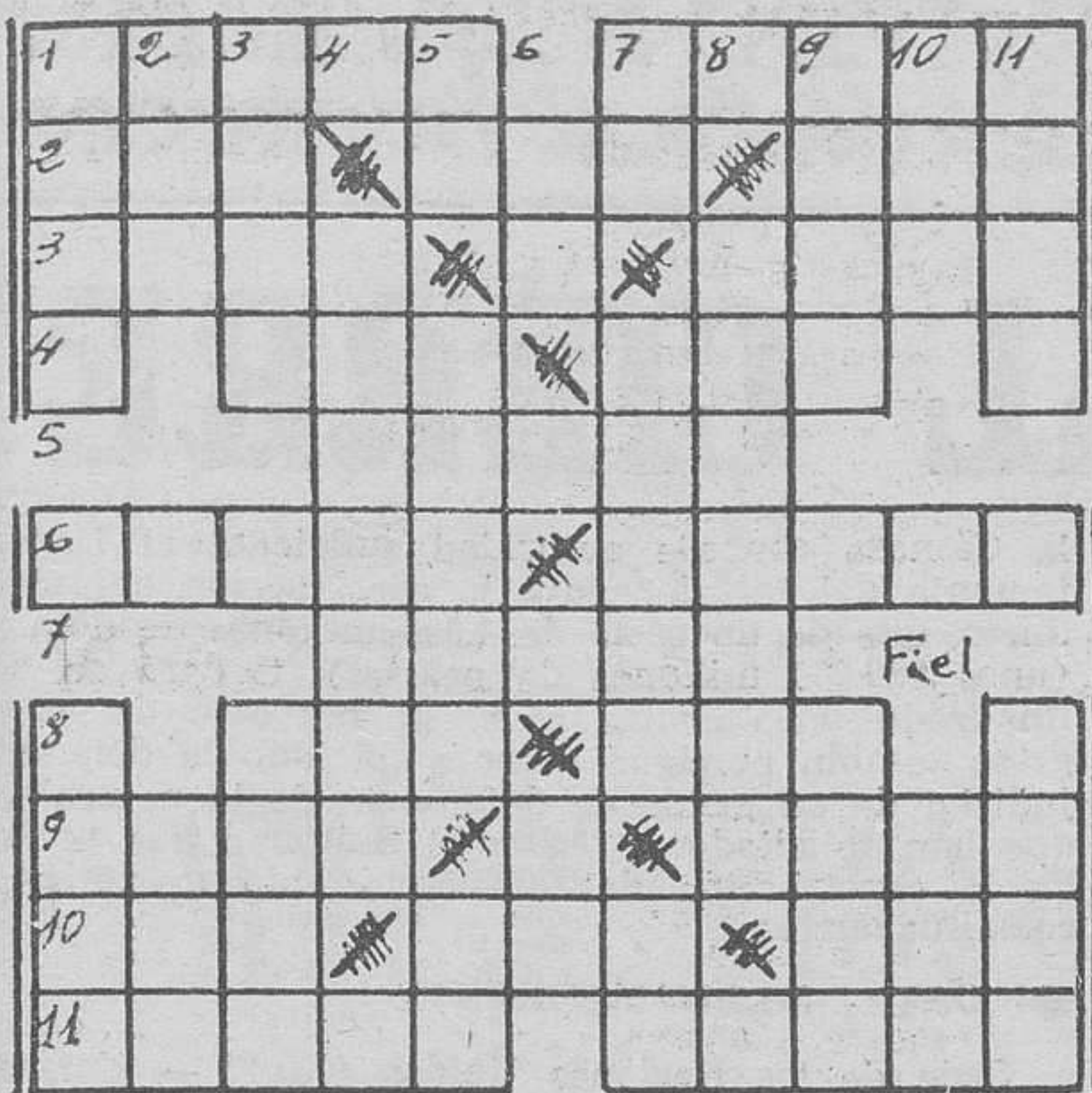
- Hombre dinámico y trabajador.
- Conocedor clase médica.
- Introducido en hospitales y sanatorios psiquiátricos.
- Conocedor rutas provincia.
- También se valorarán candidatos sin experiencia
- Coche propio.

SE OFRECE:

- Importantes ingresos anuales por comisiones con anticipos fijos mensuales garantizados
- Dietas y kilometraje.
- Incentivos y premios anuales sobre ventas
- Seguro accidentes
- Incorporación en 1-1-74.
- Asistirá cursillo capacitación por cuenta de la empresa

Escribir con amplio 'curriculum vitae' adjuntando fotografía actual al número 10.112 de MARTHE Vergara 16 BARCELONA-2

a la hora de vestir
no pierda su personalidad
acuda a un sastre



HORIZONTALES. — 1. Arácnido traqueal productor de la sarna. Nombre de mujer. — 2. Océano. Aire popular canario. Bebida alcohólica. — 3. Parte saliente del tejado. Tela gruesa de algodón. — 4. Religiosa. Preposición. — 5. Sin brillo (pl.). — 6. Combinar metales. Utilidad anual de un capital. — 7. Embarcaciones. — 8. Fluido aeriforme. Astro con luz propia. — 9. Dios griego del amor. Manosea. — 10. Hijo de Adán y Eva. Punto cardinal. Señal de socorro. — 11. Mujer desaliñada. Camino más corto.

VERTICALES. — 1. Querer, venerar. Atiranta. — 2. Oxido de calcio. Arte de pesca. — 3. Piedras sagradas. Afección artrítica. — 4. Útiles para pesar. — 5. Escuché. Extrañas. Violoncelo siamés. — 6. Voz arriera. Símbolo del cobre. — 7. Interjección animativa. Diosa de la agricultura. Símbolo químico. — 8. Endemoniados. — 9. Nación asiática. Sepultura. — 10. Ruido agradable. Arbusto de madera muy dura. — 11. De cada año. Suceso.

Solución al crucigrama anterior:

HORIZONTALES. — 1. Cid. — 2. Faros. — 3. Cabal. 4. Tol Adorar. — 5. Tala. Erinas. — 6. Apice. Atajar. 7. Canana. Oral. — 8. Sábana. Ana. — 9. Nalón. — 10. Motor. — 11. San.

VERTICALES. — 1. Tao. — 2. Tapas. — 3. Colinas. 4. Fa. Acab. — 5. Cabá (s). Enanos. — 6. Irade. Anata. 7. Dolora. Alón. — 8. Rito. Or. — 9. Ganarán. — 10. Rajas. — 11. Sal.

DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Solución a los siete errores:

1. Salchicha. — 2. Hueso. — 3. Jamón. — 4. Pelo de la señorita. — 5. Manga. — 6. Brazalete. — 7. Botón.

Y VA DE CUENTO...

En un matrimonio mal avenido la mujer dice:

—Y pensar que sosteníamos tan dulces conversaciones hasta el día que se te ocurrió comenzar a contestarme...

—oOo—

Victor Hugo gustaba recordar esta opinión de uno de sus de tractores: «¿Cómo se le habrá ocurrido a Dios conceder tanto talento a semejante loco?».

—oOo—

Como alguien intentara hacer creer al escritor francés Montesquieu algo bastante inverosímil le dijo:

—Apuesto mi cabeza a que es verdad.

—La acepto —le contestó el filósofo—, son los pequeños presentes los que mantienen viva la amistad.

—oOo—

Margaret Cooper-Gay ha publicado un libro sobre el arte de vivir acompañada por gatos y afirma que se puede descubrir las inclinaciones de un ser hacia la tiranía por su modo de odiar a los mínimos.

«Así aconteció —escribe— con Alejandro, César, Gengis Khan, Napoleón, Mussolini. A un tirano le resulta imposible vivir junto a una persona que no puede doblarse. Y nunca se domina un gato».

—oOo—

Los recién casados acuden al restaurante. El, entusiasmado, le coge las manos y dice:

—Reconoce que resulta muy hermoso formar, al fin entre los dos, como un solo ser.

Y ella emocionada, pero realista:

—Sí, querido, es maravilloso, pero no te olvides de encargarnos raciones de langosta y de carne asada...

—oOo—

Un sacerdote refería:

—Recuerdo, mi primer sermón. Una an se situó debajo del púlpito, sacó del bolso un sonotone, se lo puso y tras escucharme unos momentos se lo quitó, lo volvió a meter en el bolso y permaneció inmóvil en su an...

—oOo—

(Colaboración LOGOS).

DECEPCION

El último superviviente de los hermanos Marx, Grouch se trasladó a Londres para pasar una semana. Y...

MADERISTAS

VENTA MAQUINAS USADAS

- Carro semi-automático.
- Grúa-puente
- Polipastro
- Rotuladora
- Engrapadoras
- Circulares
- Cinta transportadora
- Peladora
- Hacer asas automáticas.

Informes:

Teléfonos 204749 y 203443

BURGOS

—Me voy —declaró al cabo de dos días—. El tiempo es demasiado bueno. Londres no es soportable más que cuando llueve a torrentes.

ANONIMO

—Dime, Fortunato —pregunta el maestro—. ¿qué es un anónimo?

—Es muy fácil la contestación, don Zacarias. Anónimo es una palabra que se pone cuando no se sabe escribir.



NUEVO SISTEMA PARA ELIMINAR EL PETROLEO VERTIDO EN EL MAR

Presenta la ventaja de que extrae el petróleo sin recoger agua al mismo tiempo

San Francisco (Crónica JPI-FIEL, Servicios Especiales EFE, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — El más reciente sistema para eliminar derrames de petróleo en el agua del mar antes de que sean arrastrados a la costa está sometido a experimentos marítimos por parte de la Guardia Costera de los Estados Unidos.

El artefacto que parece una noria suspendida en pontones, es mucho más eficaz que los sifones y las bombas, y según afirman sus creadores, «habría resultado una ayuda muy importante en la limpieza de escapes de petróleo tan gigantescos como el que afectó al canal de Santa Bárbara en California en 1969.

el interior de un sistema de barreras que contengan un derrame de petróleo, funcionando como un depurador de piscina.

PROBLEMA RESUELTO

La capacidad máxima de la máquina (4.550 litros de petróleo por minuto) es mucho mayor que la de los otros aparatos basados en las bombas o sifones. Estos succionan muchos litros de agua así como de petróleo, de modo que se plantea el grave problema de lo que debe hacerse con la masa líquida extraída. Como la limpieza de las aguas se verifica en alta mar, hay grandes posibilidades de eliminar los escapes de petróleo an-

tes de que lleguen a las playas y costas.

Pero eliminar los derrames de petróleo en alta mar es un problema muy complicado. Dependiendo de la rapidez con que se acuda a dominar el escape, de la densidad del petróleo y de la posibilidad de disponer de redes para limitar su difusión. «La máquina no puede hacer todas las cosas —ha declarado un experto—. Si el petróleo es muy denso, como el alquitrán, cualquier aparato se encontrará con problemas. Harían falta horquillas para recogerlo. Pero para vertirlos como el de Santa Bárbara, este sistema representaría una ayuda significativa. Para calmar los escapes de petróleo an-

CONDICIONES OCEANICAS

La máquina capaz de recuperar 272.000 litros de petróleo en una hora, «barre» virtualmente el petróleo del agua sin necesidad de extraer ésta, a diferencia de las bombas y los sifones.

La guardia costera realiza sus pruebas sobre un prototipo construido por la empresa Lockheed Missiles and Space Co., con el fin de determinar si el aparato puede funcionar en condiciones oceánicas

La rueda del aparato está cubierta de discos metálicos. A medida que la rueda gira, los discos recogen el petróleo pero dejan escapar el agua porque están situados verticalmente. El petróleo es retirado de los discos mediante unas raederas y pasa a un depósito donde se almacena.

La máquina que puede transportarse por aire, tendrá que funcionar en mares con una altura media de las olas de 1,5 metros, con corrientes de dos nudos y vientos de hasta veinte nudos

La dotación podrá manejar la máquina desde los propios pontones o desde otra embarcación utilizando un cable de control. El aparato puede fondearse en

RETROEXCAVADORAS

en perfecto funcionamiento, moderna, ruedas goma.

VENDEMOS. Escribir: Bosvi. Apartado 240.

VALLADOLID

sintonice
RADIO CASTILLA
¡¡LA RADIO!!

CHOFERES

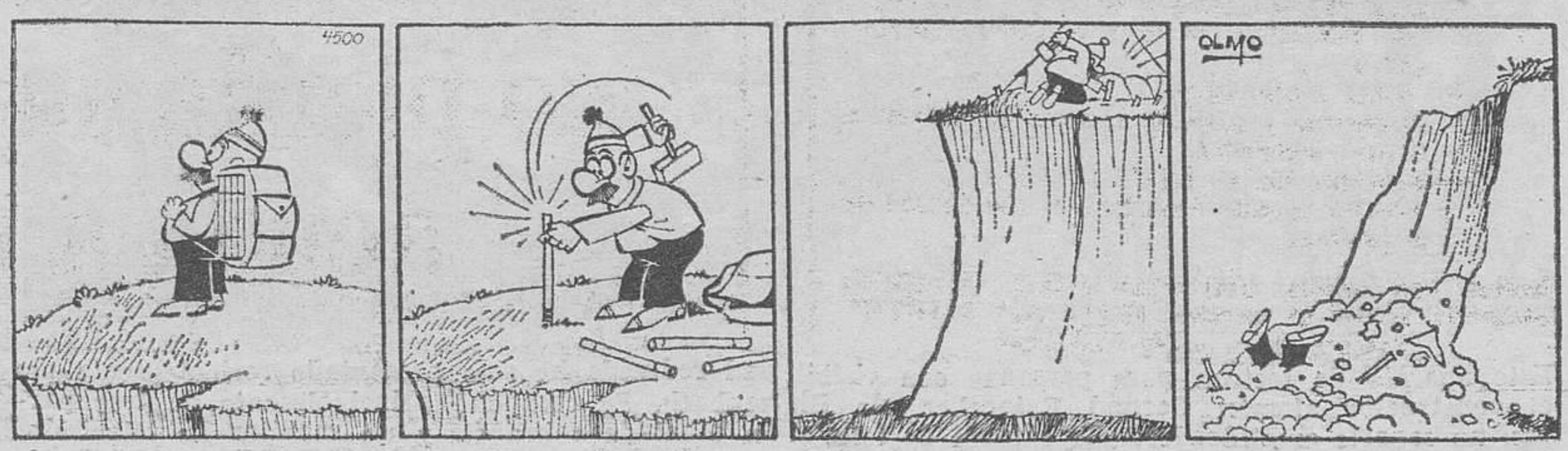
PARA REPARTIR PAN A DOMICILIO. Si son activos pueden ganar mucho dinero. Se ofrece sueldo y comisión y se facilita vivienda.

Interesados escribir o presentarse en PANADERIA DE AZALDEGUI, Calle Ollarache, 8. ALGORTA (Bilbao).

(C. N. S. 6/998)

SE PRECISAN OFICIALES
MANDRINADORES
FRESADORES, FORNEROS y ELECTRICISTAS
para importante Empresa de Burgos.
BIEN RETRIBUIDOS
Informes: TELEFONOS 207708 y 209529

■ DON CELES ■ Por OLMO ■



CRONICA DE MADRID

Por Francisco UMBRAL

TIÉPOLO

MADRID. (De nuestra Redacción.—Sx). — Hay en Madrid un cuadro de Tiépolo valorado en cien millones. El lienzo ha dado lugar a un pleito entre el Estado y un anticuario madrileño. La obra pertenecía a la familia Mora de Aragón, que el día 7 de Marzo de este año acordó la venta del cuadro, "La continencia de Escipión", a un anticuario de Madrid, en veinte millones de pesetas.

¿Por qué vende la aristocracia sus obras de arte? ¿Por qué venden las iglesias sus tesoros artísticos? Anda por el país un trasiego de patrimonios artísticos nacionales que nadie entiende. Parece que, para hacer la operación del Tiépolo, se contaba con que el Estado no ejerciese el derecho de tanteo. Es un tanto ingenuo, en estos tiempos, confiar en que el Estado no va a ejercer el derecho de tanteo, porque el Estado lo tantea todo.

Los modernos Estados tientan y tantean al ciudadano, le cachean, incluso, llegado el caso, y le chequean. En Mayo salió en el "Boletín oficial" la autorización de la operación anotándose el cuadro en el inventario del Tesoro artístico nacional.

El anticuario soltó su pasta a los Mora de Aragón. Luego, el Estado se retractó y dijo que quería el cuadro para sí. Ya ven ustedes qué tejamanajes. El Ministerio de Educación y Ciencia da por adquirido el cuadro. El señor anticuario ha hecho todas las recurrencias posibles, pero nada.

"La hoja del lunes" lo cuenta con mucho detalle. Mientras la gente, en la calle, se inquieta por la subida de la merluza, y los obreros hacen convenios colectivos para ganar quinientas pesetas más, el Estado, los anticuarios y las grandes familias andan a la greña por veinte millones.

Los Mora de Aragón, no sabemos si se han lavado las manos o se las piensan lavar. El Tiépolo tiene unos diez metros cuadrados y es muy característico del artista. Tiépolo, cuando estuvo en España, en el siglo XVIII, no fue muy estimado por el país. Eran los tiempos en que España importaba grandes pintores. Ahora importa grandes futbolistas. Lo nuestro no tiene arreglo. El Estado, que no tomó muy en serio a Tiépolo entonces, ha dejado pasar ahora el plazo de tanteo para comprar su cuadro, porque el Estado es consecuente consigo mismo y, cuando decide no interesarse por un pintor o por quien fuere, no hay quien le saque de ahí. Pero, de pronto, al Estado le ha dado la basca, a alguien se le ha antojado el Tiépolo para el Patrimonio artístico nacional, para el Prado o para ponerlo en Televisión como fondo de los Telediarios. Al fin y al cabo es un cuadro edificante, se trata de un ejemplo de continencia y convendría que todos los telespaoles lo vieran a la hora de la sopa; que todas las familias estamos necesitadas de continencia, y no sólo la familia de Mora y Aragón. Por otra parte, a los locutores ya nos los sabemos, y lo que dicen, también, de modo que el nuevo director de TVE debiera poner cuadros famosos detrás del que habla. Tiépolo quedaría mucho más actual que las habituales imágenes de TVE. A lo mejor, para eso quiere el Estado el cuadro. Para predicarnos continencia.

NOTICIAS AL CIERRE

● DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El «Boletín Oficial» del Estado publicará mañana martes, entre otras, las siguientes disposiciones: Jefatura del Estado: Instrumento de ratificación del convenio internacional del cacao. = Presidencia del Gobierno: Decreto por el que se modifican determinados artículos del reglamento para la aprobación y verificación de aparatos taxímetros aprobado como anexo seis del Código de la Circulación, por decreto de 25 de Septiembre de 1934. Orden por la que se dictan normas que simplifican el procedimiento de la inspección periódica de vehículos. = Trabajo: Orden por la que se modifican las percepciones económicas de los trabajadores comprendidos en la reglamentación nacional de la industria panadera de 12 de Julio de 1946. = Comercio: Decreto por el que se proroga la suspensión de derechos para un contingente arancelario de un millón de toneladas de cemento.

● PERSPECTIVAS DE LA COYUNTURA INDUSTRIAL HASTA FIN DE AÑO

Madrid (Logos). — Las previsiones empresariales con respecto a los precios del sector industrial, en el último trimestre de 1973 señalan que se mantendrá una tendencia moderadamente alcista, aunque se mantengan los niveles de producción y se incrementen notablemente las carteras de pedidos, según se desprende de la encuesta de coyuntura industrial de la secretaría general del Ministerio de Industria correspondiente al mes de Septiembre. En el sector de la construcción la marcha alcista se detendrá ligeramente hasta fin de año, debido a la estabilidad de los materiales de construcción. Por subsectores solamente en los de confección y géneros de punto, y cuero y calzados, se observa en Septiembre que los «stocks» superen a la cartera de pedidos. En la construcción naval y la industria del automóvil es donde se observan demandas más crecientes.

● NUEVA BAJA DE LA LIBRA ESTERLINA

Londres (Efe). — La libra esterlina ha experimentado una baja en el día de hoy, que ha ido agudizándose en el transcurso de la jornada en el mercado de divisas. Coincidiendo con una ligera recuperación del dólar, y los temores de posibles e importantes acciones laborales en Gran Bretaña, la esterlina cotizó a media mañana de hoy con respecto al dólar a 2.38 19-32 paridad que en la tarde ha bajado a 2.38 3-4. El declive de la esterlina se patentizó también con el marco alemán cotizando a 6.24 3-4; el franco francés, la peseta española con una cotización ésta de 136.10 y la mayoría de las divisas europeas.

● PETROLEO OLEODUCTO ALASKA

Washington (Efe). — Con un sentido de urgencia por la crisis petrolífera norteamericana, el Congreso clarificó hoy el camino legal para la construcción del oleoducto de Alaska. Por presión del Gobierno, la Cámara de Representantes dio su aprobación final a la construcción del citado oleoducto, que permitirá el traslado, a lo largo de 1.262 kilómetros, de crudo de pozos de reciente descubrimiento en Alaska a los Estados Unidos. El Senado norteamericano, que se espera vote la medida en sentido aprobatorio también, se había opuesto anteriormente a su construcción ante los riesgos que para la naturaleza éste implicaba. La medida pasada por

la Cámara concede autoridad suficiente al Departamento del Interior para la construcción del oleoducto, que de un costo de 4.000 millones de dólares (unos 220.000 millones de pesetas), tardará en ser finalizado unos cuatro años. El proyecto del Congreso también persigue dejar a un lado la demanda judicial de un grupo de defensores de la naturaleza que han solicitado al Tribunal Supremo que prohíba la construcción del oleoducto bajo argumentos constitucionales.

● ONU - MEDIO AMBIENTE

Sede de las Naciones Unidas (Efe). — Normas internacionales relativas a la conservación y explotación de recursos naturales comunes a dos naciones, información pertinente de las mismas al respecto y consultas previas, se pide en resolución sobre medio ambiente presentada ante la «ONU». Numerosos países, entre los que se hallan Argentina, Costa Rica, Cuba, El Salvador, Méjico y Panamá, han apoyado esta petición que reafirma la obligación de la comunidad internacional de tomar medidas para proteger y mejorar el medio ambiente y la responsabilidad de los Estados con relación a estas cuestiones. En esta ocasión, las Naciones Unidas se refieren a los recursos naturales compartidos entre dos o más naciones, cuya conservación se desea garantizar por sistemas efectivos de cooperación.

COSAS VEREDAS

«ALCALDADA»

Murcia (Cifra). — El «alcalde» del caserío Inazares, en el término de Caravaca, cuando algún joven regresa de trabajar de Francia o de Mallorca provisto de abundante melena, lo lleva a la peluquería y de su bolsillo particular le paga el corte del cabello.

El «alcalde», José Martínez Martínez, ha dicho que no quiere en su caserío melencos, sino mozos que lleven el cabello de forma correcta.

MATRIMONIO QUE FORZABA A COMETER ROBOS A UNA MENOR

Bilbao (Logos). — En la madrugada pasada la dotación de un coche del 091 observó la presencia de una señorita joven, que infundía sospechas. Identificada resultó ser F. M. M., de dieciséis años, soltera, fugada del domicilio de sus padres para seguir a su novio llamado Higinio. La fuga se produjo hace veinte días; pero su novio, que le había prometido contraer matrimonio, se había marchado de Bilbao, hace tres días con dirección a Valladolid.

Entre tanto, la joven vivía en Ollargán, en la periferia de Bilbao, con el matrimonio compuesto por Joaquín García García (hermano de Higinio) y su esposa Antonia Moreno Torres. Según declaró la menor, este matrimonio le había forzado a cometer robos. Al negarse, la muchacha, había sido objeto de malos tratos por dicho matrimonio.

La Policía detuvo al matrimonio, que ha sido puesto a disposición judicial.

¿EN QUE QUEDAMOS?

Atlantic City (Efe). — Quienes beben alcohol posiblemente estén expuestos a menos ataques cardíacos que los que no lo beben, según un estudio hecho en Okland.

Tres especialistas han informado que, tras un detenido y prolongado estudio de los pacientes internados en determinado centro médico, han llegado a conclusiones "un tanto confusas y no plenamente conformes" con lo que, hasta ahora, se viene creyendo acerca de las relaciones entre la bebida y los ataques cardíacos. Según dicho estudio, "el

número de abstemios es superior al de bebedores entre los pacientes que han sufrido infartos de miocardio, hecho cuya explicación aún no está clara".

EL DORMIR LA SIESTA LE INPIDIÓ SER CANDIDATA A CONCEJAL

Granada (Cifra). — Una siesta demasiado prolongada y la lenta e intensa circulación, han hecho perder su puesto de candidata a concejal por el tercio sindical a la señorita María Encarnación Morillas García, trabajadora del Sindicato de Transportes.

Los motivos de la no proclamación como candidata de la señorita Morillas se han sabido hoy por boca de la propia interesada, quien acudió ante la Comisión electoral del Consejo provincial de Compungida y casi desesperada por no haber podido llegar a tiempo de ser proclamada como el resto de sus compañeros.

La señorita Morillas no ha perdido, sin embargo, ni el humor ni las esperanzas de verse de nuevo proclamada candidata, ya que lo fue también, aunque sin suerte, hace tres años y piensa presentarse en las próximas elecciones que se convoquen.

CHAVAL AVENTURERO

Dallas (EE. UU.) (Efe). — Robert Haywood, de 11 años, natural de Dallas, tendrá un largo relato que comunicar a sus compañeros de clase, hoy, si decide ir a la escuela.

El viernes, Robert se desvió 2.560 kilómetros de su casa. Tras subir a un autobús con cincuenta centavos en el bolsillo, Robert subió a un avión con destino a Atlanta. Las autoridades del aeropuerto le encontraron en otro avión, con destino a Miami. Robert regresó a Dallas este fin de semana con un buen puñado de insignias de pilotos, una muñeca vestida de azafata, muchas pastillas de chicle, dulces y numerosos regalos. No obstante, su madre tuvo que pagar 48 dólares por su billete de regreso a casa. Parece estar muy interesado en las aventuras últimamente, ha dicho su madre, la señora Marble Haywood.

LECTURA MAS FACIL



Este aparato de lectura para personas con visibilidad reducida ha sido presentado recientemente por el constructor alemán Bernad Reinecker, de Bickenbach. Se compone principalmente de tres partes: un soporte amplificador, una cámara de televisión montada sobre él, y un monitor de televisión. Con una pantalla de 61 cm, pueden ampliarse 25 veces las letras. El aparato cuesta algo más de 100.000 pesetas, la mitad de aparatos electrónicos comparables de los EE. UU. Las pruebas efectuadas en clínicas oftalmológicas han demostrado que el invento es útil para los enfermos de cataratas y pérdida de retina. — (Foto FIEL)